

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

PERIODICO BISEMANAL

AÑO III

Septiembre 1884

Edición facsímil



TOUS PA TOUS. SOCIEDAD CANGUESA DE AMANTES DEL PAÍS

Biblioteca Digital

11

© de esta edición, Tous pa Tous. Sociedad Canguesa de Amantes del País

2012, 1ª edición (soporte digital)

Depósito legal: AS-01120-2012

Edita: Tous pa Tous. Sociedad Canguesa de Amantes del País (www.touspatous.com)

Producción digital: Miramontes Ciencia Tecnología Cultura (www.miramontes.es)

El original de *El Occidente de Asturias* que se ha utilizado para realizar este facsímil pertenece a la familia Álvarez Pereda, y su digitalización ha sido patrocinada por **DEL MÉDICO Ferreterías** (Cangas del Narcea).

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

PERIÓDICO BISEMANAL.

PRECIOS DE SUSCRICION.

En la Península 12 rs. trimestre, 22 al semestre y 40 al año. — En Cuba 80 rs. al año. — Filipinas y extranjero, 95 rs.

DIRECTOR:

DON MENENDO VALLEDOR.

PROPIETARIOS Y REDACTORES:

D. FAUSTINO DE ARVAS Y D. MENENDO VALLEDOR.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administracion de este periódico, calle de la Fuente, 9, y en casa de los corresponsales. — Anuncios y comunicados á precios convencionales.

Año III.

Cangas de Tineo (Oviedo) 2 de Setiembre de 1884.

Núm. 213.

CORRESPONDENCIA DE MADRID.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Madrid 29 de Agosto de 1884.

Muy señor mio: Con las noticias políticas vá sucediendo lo que con las caricaturas, que á fuerza de ser exageradas no causan efecto; pero hace dias son tan absurdas como nunca lo fueron, en términos que los periódicos apenas se atreven á indicarlas, contentándose con hablar largamente de conferencias, entrevistas, salidas y llegadas, banquetes, discursos y peregrinaciones de ciertas y determinadas personas y viendo esto el vulgo dice para sí: cuando estos señores se agitan y revuelven no será sin fundamento, debemos temerle todo, y acertaremos discurriendo lo peor y más disparatado.

Un síntoma favorable se viene realizando en la opinion pública desde hace algunos años: á saber, que cada dia son ménos los que toman parte en la política activa, y cada vez más numerosa la lista de jefes y caudillos de las diversas agrupaciones y mayores sus esfuerzos por exhibirse á la luz; no se atreven á formular las promesas galanas que en otro tiempo hacian, que nunca salieron ciertas, mas no perdonan medios de gritar en todas formas y bajo todos los tonos: nosotros somos los buenos; nosotros, ni mas ni menos. La generalidad hace oídos de mercader á tales alharacas y resume su opinion en términos parecidos. Queremos lo presente, tal como sea, persuadidos que lo que nos deis ha de ser peor; dejadnos en paz vivir y trabajar, y contentaos vosotros con vuestros brándis, comilonas y existencia regalada, que motivos teneis para hallaros satisfechos.

Esta es la verdad, lo contrario apariencia engañadora. Nunca ha sido tan imposible como á la sazón, promover un trastorno de fondo, es decir con elementos populares, pues los desengaños han creado un escepticismo, que causa la desesperacion de los agitadores. Sucede con sus proyectos lo que con las sectas religiosas que solo se arraigan en épocas de fé, nunca si el indiferentismo reina. Esto ha sucedido en España cuando se han querido introducir: solo han hallado creyentes fervorosos ó indiferentes para quienes era lo mismo Dios que el diablo, y las sectas no han prosperado.

En política hace algunos años aun se creia en algo y en algunos; hoy se dice: todos son iguales; el que mas tranquilidad nos proporcione es mejor.

No es decir que en otras circunstancias fuera difícil promover un trastorno más ó menos grande, bien poco se necesitó para colocar á Egipto bajo la tutela de Inglaterra, pero movimiento popular, con raices en la opinion, de ningun modo, mal que le pese al interés de bien escaso número.

El pueblo tiene buena memoria y sentido muy recto, cuando no se deja extraviar por los falsos tribuneros.

Ayer se condujo al cementerio el cadáver del famoso autor dramático Don Antonio Garcia Gutierrez; muerte sentida por la poblacion en general, por las cualidades que adornaban al difunto. Genio verdaderamente poético, escritor que supo hacerse aplaudir, sin apelar á ideas que la moral rechaza, y el carácter nacional reprueba, vivió siempre con modestia, cual corresponde al talento y hombría de bien. Los diferentes gobiernos han cumplido protejiéndole; ya que por desgracia su mérito en nuestro pais no le hubiera proporcionado la independencia y holgada fortuna que en otra parte adquiriera con sus muchas y buenas obras literarias.

El arzobispo de Toledo falleció repentinamente, á las cuatro y media de la mañana de ayer en vísperas de bendecir el gran cementerio del Este. Ya están divididas las opiniones acerca de su sucesor. Unos quisieran al señor Monescillo, arzobispo de Valencia, otros al P. Zeferino Gonzalez. Prematura es la cuestion, y ambos Prelados de insigne virtud y saber. Tambien se habla del cardenal Benavides.

Los partidos se afanan en recoger firmas, para las elecciones de diputados provinciales, distinguiéndose por su actividad los ex-alcaldes de barrio fusionistas; generalmente los zorri-llistas y carlistas les dan su firma, porque como ellos dicen, nosotros estamos retraidos, y de no mandar nuestro partido, guerra siempre al gobierno que tenga mas probalidades de duracion.

Suyo aftmo. amigo seguro servido
q. b. s. m.

CORRESPONSAL.

SOBRE AGUAS POTABLES.

El asunto que en este artículo nos proponemos tratar es de interés general, si bien nos mueve á escribirlo el particular de nuestro pueblo, dadas las condiciones excepcionales en que se encuentra.

El agua ha sido reconocida desde remotos tiempos, como uno de los elementos más necesarios para la conservacion del mundo. Ya el filósofo Thales ha dicho «que el agua era el principio de todo y la que producía todas las cosas, y que las plantas y los animales no eran mas que agua condensada bajo diversas formas, y que en agua se convertían despues de su muerte.» No puede aceptarse esta opinion en la forma genérica y ruda con que la presenta el célebre filósofo de la antigüedad; pero no puede negarse que el agua es uno de los cuerpos más importantes para el reino animal y vegetal y tampoco que el agua y el aire condensados y amasados con un poco de tierra, constituyen en la parte material la verdadera fórmula de nuestra frágil máquina humana. Lo cierto es, y varios experimentos científicos lo han confirmado, que un cadáver reciente, cuyo peso sea, por ejemplo, de 5 arrobas, queda reducido á 30 libras, despues de sometido á una entendida diseccion (1).

Dicho esto con el solo propósito de persuadir á algunas individualidades de la importancia que el agua tiene para todo lo creado, vamos á ocuparnos, desde luego, de nuestro particular objeto.

La cuestion de aguas potables para el surtido de los pueblos, está puesta sobre el tapete en todos los que carecen, en mayor ó menor escala, de este esencial elemento para la vida de los mismos; y hoy se agita y promueve con más urgencia, considerando el agua como el principal agente para el aseo y la limpieza, que tan necesarias se hacen para atenuar los efectos del cólera, que se prepara, al parecer, para hacer una escursion por todas las naciones de Europa, en cuyo caso, si invade

(1.) Muñoz de Luna: Lecciones elementales de química general.

á Madrid, no ha de ser Cangas de Tineo el último de los pueblos que lamente la invasion, dadas sus frecuentes relaciones con la capital de España.

Por eso nos admira que siendo nuestro pueblo uno de los que más escasean de aguas potables, no se ocupe de este asunto la corporacion municipal, porque aunque no negamos la importancia que tienen el ensanche de las calles, el alcantarillado el proyecto de construccion de travesías y de otras obras útiles, nunca se podrá sostener que el pueblo mejora y adelanta si carece de fuentes y de aguas potables en abundancia, si se le tiene reducido, como está en la actualidad, á formar cola y cojer vez para sacar del escasísimo y único manantial que la villa tiene, una jarra con agua, porque, á ciertas horas del dia no se permite tomarla más que en pequeñas vasijas. Además ocurre frecuentemente que con la aglomeracion de gente y las cuestiones que se promueven acerca de la preferencia para tomar el agua, se dá ocasion á continuas reyertas y á escándalos que debieran cuidar de evitar los encargados del ramo. De todo esto puede informar alguno de nosotros, que tiene la mala suerte de vivir cerca de la fuente, y tambien el Teniente de alcalde, en funciones de alcalde, D. Salvador Martinez, que se halla en el mismo caso.

Hace ya algunos años se hizo un ensayo, con mala fortuna, para buscar agua en uno de los puntos inmediatos á la villa, en donde la opinion general y la de facultativos marcaba abundantes manantiales.

No se encontraron por desgracia; y porque esta exploracion no dió el resultado apetecido, se ha pronunciado acerca del asunto el *lasciate ogni speranza*, pues nadie á vuelta á recordarlo sino con la sonrisa en los labios, lo mismo que si se tratase de alcanzar el polo Norte: se le considera negocio juzgado y sin apelacion.

Si nos refiriésemos á un pueblo rural, no nos extrañaría semejante extravío; pero nos extraña ver la idea, hasta cierto punto, prohibida por el de Cangas. Nada diríamos si lo que en la exploracion citada se gastó hubiese causado una profunda

llaga en el presupuesto municipal, pero habiendo alcanzado exigüas proporciones, no debe, siquiera, recordarse como pretesto para dejar de promover de nuevo esta cuestión, plantearla de frente y arbitrar recursos para llevar á cabo una obra que se sobrepone á todas las demás que se proyecten para embellecimiento y buen servicio de la población, porque, como hemos dicho, el surtido abundante de aguas potables, es la primera y más urgente necesidad de los pueblos y nada, por otra parte, los embellece tanto como las fuentes que vertiendo chorros de agua por sus caños, refrescan el ambiente, y auxilian la vida, al propio tiempo que facilitan medios para el aseo y la limpieza de las habitaciones y de los mismos pueblos.

Y es tanto más de extrañar que en el nuestro continúe este abandono, cuanto que se pueden traer á él aguas potables abundantes desde un punto no lejano, que, por su elevada situación, dispensa todo otro trabajo que no sea la colocación de la tubería precisa en el trayecto descendente que tendrían que recorrer hasta esta villa.

Llamamos sobre este asunto la atención de nuestro municipio y llamamos también la de todos los pueblos que carezcan de aguas potables ó en que estas sean escasas, para que procuren obtener este tan importante elemento para la vida de los mismos.

El domingo último ha ocurrido un lamentable suceso en el inmediato pueblo de Corias. Varios niños se fueron á bañar al río Narcea. Uno de ellos, de edad de 14 años, creyendo que había poca agua en el punto por donde se propuso entrar y que el piso era seguro, tomando por tal la tierra amontonada á la orilla, en la que quedó depositada cuando ocurrieron las últimas crecientes del río, que tantas desgracias han causado en el país, se hundió en un pozo bastante profundo del que no le era posible salir. Al observar esto un hermano suyo, de muy poca más edad, se tiró al río para sacarlo, pero no solo no pudo conseguirlo, sino que, á no haber acudido al sitio un joven de dicho pueblo, llamado D. Domingo Avello, avisado por los gritos que los otros niños daban, y arrojándose al río, los dos hermanos hubieran perecido. Consiguieron sacar al segundo en bastante mal estado: al otro no pudo encontrarlo por más esfuerzos que para ello hizo. Algunas horas más tarde, se le encontró ya cadáver.

Felicitemos al joven Avello por su resolución y por haber salvado la vida á un niño, que sin su auxilio, indudablemente la hubiera perdido.

El Imparcial ha publicado una noticia completamente desfigurada, de la que otros periódicos se han hecho eco, acerca de lo ocurrido al Capitán general de Castilla la Vieja, Sr. Calleja, en la carretera de Ponferrada á la Espina y á pocos kilómetros de esta villa. Ni hubo tormenta desencadenada, ni espanto de caballos, ni peligro de irse á un precipicio, ni el accidente ha revestido gravedad alguna.

El hecho ha ocurrido de la manera siguiente. Consecuencia de las lluvias de los días anteriores, se depositó en la carretera una espesa masa de tierra por ellas arrastrada de una ladera. Llegó á dicho punto con dirección á esta villa la señora Condesa de Toreno, en su coche, y en otro, varias personas de la misma, que salieran á recibirla, y habiéndose comprendido desde luego que los coches pasarían con dificultad con el peso que llevaban, se apearon todos, pasaron á pié por un extremo de la carretera que la tierra arrastrada no había cubierto, y con un ligero esfuerzo pasaron también los coches. En el momento de volver á montar, llegó el en que venía el Sr. Calleja, y el cochero trató de pasar, pero el coche se atascó. La señora Condesa, con la finura que la distingue, ofreció un lugar en el suyo al General, que este aceptó, apeándose del suyo. He aquí todo lo grave del accidente á que *El Imparcial* y los demás periódicos se han referido.

DESDE VIGO.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Muy señor mío y distinguido amigo: ¡Cuántas veces en medio del bullicio y algazara de esta población, se me ocurre pensar en ese pueblo, para mi tanto más querido, cuanto menos atendido se halla! Al oír mi oído el silbido de la locomotora, que rauda atraviesa estos fértiles campos, distribuyendo vida y movimiento á su paso; al fijar mi vista en la multitud de hilos eléctricos, conductores de las ideas, indicando á su paso la senda de la civilización y del progreso; al contemplar el movimiento de algunas villas de escasa importancia, pero provistas ya, por el favor, de todos los adelantos modernos, multitud de ideas tristes cruzan mi imaginación, y un suspiro, reflejo de mi amor patrio herido, sale de mis labios y piérdese en el espacio, evocando, quizas, la sombra de un Uria, hijo glorioso de mi pueblo y muerto, por desgracia, cuando apenas proyectaba sobre él su sombra benéfica. ¡Por qué, me pregunto, Cangas de Tineo no ha de ponerse á la altura de tantas otras villas que seguramente valen menos? Su paisaje es hermoso, sus montes severos y grandiosos, sus valles fértiles y amenos, sus brisas son suaves y embalsamadas, sus vegas y cañadas son floridas y fecundas, sus arroyos numerosos, sus ríos caudalosos y contentiendo en sus límpidas aguas, el germen de vida que difunden por multitud de estensas sábanas verdes, están brindando riqueza á los ganaderos, trazando el camino á la industria y rogando con un floreciente estado á la agricultura, sus bosques están

poblados de árboles seculares, y su seno, en fin, deseando abrirse para mostrar la inmensa riqueza de sus minas. ¿Acaso sus hijos valen menos? Recórrase su historia, escúchense sus gloriosas tradiciones, atiéndase á la narración de sus hechos heroicos y se les verá, con la grandeza de titanes, luchar por la defensa de su lugar y de su patria, y sacudir el ominoso yugo del tirano, al grito santo de «independencia» Penétrese en sus hogares, sin tratar de herir sus creencias, y veréisle confiados, humildes, laboriosos y hospitalarios. Intrépidos guerreros, distinguidos artistas, eminentes políticos, hábiles diplomáticos, hombres, en fin, versados en todos los conocimientos del saber humano, abrieron sus ojos á la luz en ese suelo tan pródigo como tan mal atendido. Acaso sus fuerzas se hallen embotadas, pero despiérteseles del letargo en que se hallan sumidos, incúlquense en sus almas, ideas de un bienestar cercano, hágaseles ver que la lucha es la vida, y antes de sucumbir en la inacción, veréisle, nuevos Prometeos, pretender arrebatar el fuego del cielo ó nuevos Colones borrar el *non plus ultra* de las columnas de Hércules. He aquí la ocasión propicia, el representante de ese pueblo, se halla en la cumbre del poder; dignese, pues, desde lo alto del pedestal en que lo colocaron á la vez que su erudición y sus profundos conocimientos, la unánime voluntad de todo un distrito, dirigir una mirada de conmiseración sobre esos campos, convertidos en inmenso tablero de ajedrez por la gran división de la propiedad, y sobre esos habitantes dignos siempre de encontrar una mano amiga que les conduzca por la senda de la civilización y del progreso. Si los grandes hombres de Estado dejan, al recorrer los pueblos, huellas luminosas de su paso, haganos ver también que el es un grande hombre de Estado y que corresponde á las esperanzas que en él fundó el pueblo de Cangas. Tal vez el amor al pueblo que me vió nacer me lleve demasiado lejos, pero ¡veo tantos otros que valen mucho menos y que se hallan mucho más favorecidos! que aquí lejos de él sólo hago votos por su prosperidad. Bien quisiera ver las golondrinas posadas sobre los hilos de su telégrafo, bien que el ruido de la locomotora turbase el sueño de sus habitantes; bien que las entrañas de sus montes, mostraran á la luz del día, los tesoros que encierran, bien que los árboles de sus bosques, testigos mudos de gloriosos hechos pasados, fueran á pregonar á otros puntos el engrandecimiento de Cangas de Tineo, pero sería esto pedir demasiado de una vez, aunque así solo debe hacerse, pues dado el modo de ser de nuestra sociedad actual, solo á aquel que mucho pide llega á concedérsele algo. Terminó, señor director, enviando á mi pueblo un cariñoso saludo, comprendo á V. en primer término como paladín infatigable, como campeón esforzado, dispuesto siempre á luchar en favor del pueblo á quien todao debemos cariño.

VENANCIO GARCIA PEREIRA
Vigo Agosto 22 de 1884.

CRÓNICA GENERAL.

Hemos recibido con pena la noticia del fallecimiento del que fué nuestro dignísimo Prelado, el eminentísimo Cardenal Moreno, Arzobispo de Toledo. Ha sido amigo respetable y cariñoso de alguno de nosotros; y aunque sus altas virtudes hacen creer que Dios le habrá llevado á su santa gloria, no le han de faltar en nuestras oraciones el ruego al criador por su eterno descanso.

El ministro de Gracia y Justicia no cede en actividad legislativa al de la

Gobernación, pues en la actualidad tiene terminado el estudio de reforma del Código penal, y dentro de breves días últimará el de la ley de Enjuiciamiento criminal, que con la de organización de los tribunales de justicia serán los tres primeros proyectos que el Sr. Silvela presentará á las Cortes.

Segun la ley de 25 de Julio último, toda la marina del Gobierno español, destinada al servicio general, al resguardo marítimo y á la policía y vigilancia de las aguas, se compone de 173 buques en esta forma:

- 4 fragatas blindadas.
- 7 sin blindar.
- 3 cruceros de primera clase.
- 5 de segunda.

Y 154 embarcaciones más de menor importancia, como son cañoneros, lanchas, escampavías, trincaduras, etcétera.

Están tripulados todos por 9.158 marineros, y llevan 4.753 soldados de infantería de marina.

Poca fuerza nos parece para resguardo y defensa de la península, Cuba, Puerto-Rico y filipinas.

Por autorizado conducto ha recibido *La Union* la noticia de que la Santidad de Leon XIII vá á dirigir en breve una nueva Encíclica al episcopado francés en son de protesta contra la ley de divorcio.

A este propósito dice el colega:

«Parece que este documento, que está ya redactado, es muy extenso y enérgico en el fondo.

Pero como todos los documentos del pontificado de Leon XIII, está redactado en un tono doctrinal muy elevado.

El papa recuerda en esta Encíclica todas las anteriores advertencias dirigidas al gobierno de la república á propósito de las leyes y de los decretos redactados en terminos de oposición á la Iglesia, y aun con un objeto de manifiesta hostilidad á los católicos.

Leon XIII termina dando instrucciones á los obispos franceses acerca de la conducta que deben seguir en cuanto se refiera á la aplicación de la ley del divorcio.»

CRÓNICA PROVINCIAL.

El contratista de las obras de reparación de la carretera de tercer orden de esta villa á Ouviaño, y sección de la misma á Ventanueva D. Ramon Castro y Fernandez, solicitó se instruya expediente para acreditar que los daños ocasionados por la nube que descargó el día 1.º de Agosto último, constituyen caso de fuerza mayor.

Creemos que la pretension es muy justa, porque los daños que la tormenta causó, han sido tan extraordinarios, segun oportunamente hemos manifestado, que dejarán rastros por mucho tiempo, no solo en los campos, sino también en las vías de comunicación. No será muy difícil al contratista hacer una prueba cumplida.

Segun escriben desde Villaviciosa á nuestro apreciable colega «El Diario de Oviedo», el Sr. Pidal, ha prometido solemnemente á distinguidas personas de aquella localidad, que si continúa siendo ministro de Fomento, se construirá el ramal de ferro-carril y se hará la canalización de la ria, obras que desde hace años viene pidiendo Villaviciosa como base necesaria de su desarrollo.

Amantes de la prosperidad de todos los pueblos de la provincia, veríamos con satisfacción que dichas obras sean pronto un hecho.

Por más que algunos órganos de la Prensa de Oviedo digan otra cosa, se ignora por ahora el día en que Sus Ma-

gestades llegarán á Gijón, si bien no pasará de lo presente semana.

Ayer se celebró con mucha animación y concurrencia, la feria de Valladolid en este concejo.

BIENES NACIONALES

El día 30 del corriente mes á las 12 de su mañana, se venderán en pública subasta varias fincas sitas en la parroquia de S. Martín de Ondes concejo de Grado; y en las de Porley y Cibebe de este de Cangas de Tineo.

Las subastas se celebrarán en las Consistoriales de Cangas y Belmonte á la vez que en Oviedo.

VARIEDADES.

LAS MOSCAS.

De algunos años á esta parte el doctor B. Grassi viene haciendo numerosas observaciones que le inducen á afirmar resueltamente que las moscas de nuestras moradas son terribles enemigos del hombre y de todos los seres vivientes. A su parecer, las moscas son las propagadoras más activas de las enfermedades infecciosas, epidémicas y parasitarias.

Ved si nó esas apretadas filas de moscas que durante la mitad del año, y aun durante casi todo él, en muchos países se arrojan sobre todas las miserias susceptibles de transmitir el contagio (por ejemplo, las expectoraciones de los tísicos, las evacuaciones de los tifoideos, las larvas de los gusanos de seda muertos, la de las abejas muertas, una costra de tiña, etcétera etc.). Cada mosca se impregna más ó ménos del virus, especialmente las patas, la trompa y las paredes del vientre, llenándose el intestino. Después se pasa con el mayor desearo sobre nuestros manjares, que les sirven de alimento y de retrete. De aquí resulta que nosotros tragamos muchas impurezas y que nos encontramos expuestos á frecuentes enfermedades por pocos gérmenes de infección que haya.

Estos hechos se presentan todos los días; no solamente es el hombre víctima, sino que también lo son los animales y vegetales. A veces la trasmisión del mal no se efectúa de una manera tan sencilla, y como puede comprenderse, entónces la infección se opera indirectamente.

En resumen, las moscas recogen las materias nocivas y las distribuyen por todas partes; son verdaderos *embadurnadores*.

Se reconoce que gran número de afecciones se deben á los microbios, y que otras muchas deben tener el mismo origen, aun cuando todavía no se haya demostrado. Por consiguiente, el contagio ha llegado ser en cierto modo palpable, y por este motivo puede y debe seguirse á

la mosca paso á paso en sus peregrinaciones, que hace tan peligrosas para todo el mundo.

Para justificar su declaración de guerra á las moscas, cita el Dr. Grassi los experimentos siguientes:

En Rovellasca, donde él habita, un patio separa la cocina, situada en el piso bajo de su laboratorio, instalado en el piso primero; la distancia entre las dos piezas es, pues, al ménos de diez metros.

Coloqué, dice, sobre la mesa del laboratorio un plato lleno de huevos de un parásito humano, el *tricocefalo*. Algunas horas después encontré sobre hojas de papel blanco que habia dejado en la cocina las pequeñas manchas procedentes de las deyecciones de las moscas; las examiné al microscopio, descubriendo en ellas la presencia de los huevos de *tricocefalo*. Atrapé algunas moscas que volaban por la cocina y encontré igualmente en sus intestinos los huevos de dicho parásito.

El paciente observador repitió la misma operación con huevos de *tenia solium* (lombriz solitaria), y obtuvo idénticos resultados.

Las moscas transportan igualmente los huevos de los *oxiruos* (pequeñas lombrices b. aucas.)

Humedézcase un poco de polvo de licopodio con agua azucarada; las moscas acudirán, y pocos minutos después podrán encontrarse en sus intestinos partículas de licopodio. Igualmente se percibirán glóbulos sanguíneos si se opera con la sangre de una rana.

Si el aparato bucal de las moscas les permite absorber los glóbulos sanguíneos de la rana ó los gruesos huevos de los helmintos, no hay motivo para considerar imposible la absorción de los corpúsculos reproductores de los hongos y de los eschizomicetos, que son causa frecuente de muchas enfermedades.

Para disipar todas las dudas respecto de este asunto, pueden hacerse los experimentos siguientes: Póngase nata de leche cortada al alcance de las moscas, y no tardarán en encontrarse en sus deyecciones los esporos (corpúsculos reproductores) del *oidium lactis*. O bien déjense á las moscas apoderarse del polvo que cubre á los gusanos de seda muertos de pebrina, y en poco tiempo presentarán las deyecciones, los corpúsculos reproductores de la botria, causa primera de la *pebrina*.

Puede repetirse el experimento con bacterias comunes.

Sería una locura despreciar estos hechos creyendo que los gérmenes perecen en el intestino de la mosca.

La digestión no basta, de ordinario, para destruir los gérmenes de los hongos y de los eschizomicetos. No puede probarse positivamente respecto de las moscas, á menos de tropezar con numerosas causas de error; pero el hecho no es ménos cierto para muchos animales, y el doctor Grassi ha intentado algunos experimentos de digestión artificial, que, si dán resultado, le permitirán demostrar que en las mismas moscas no mata la digestión los gérmenes.

Aun admitiendo que los jugos digestivos destruyesen los gérmenes, el intestino de las moscas no dejaría de ser un vehículo perjudicial, porque las moscas, como todos los animales, absorben más alimento del que necesitan; de suerte que eliminan numerosos helmintos que no han sufrido la acción de los jugos gástricos y que, por lo tanto, permanecen intactos. Además, el aparato bucal y las patas son suficientes para propagadores de la infección.

En el estado actual de la ciencia, parece positivo que no pueda explicarse la propagación de muchas enfermedades mediante los vehículos ya conocidos, que son el aire, el agua y el suelo.

Cuando el Tobías de Giesti decía á la moza: «Señora, el mundo es bastante grande para que los dos podamos vivir en él sin inquietarnos uno á otro,» Tobías se engañaba lastimosamente.

Es preciso pensar en destruir las moscas. Hé observado que muchas moscas mueren en otoño de una enfermedad parasitaria, y partiendo de esta observación se pregunta si, procurando que apareciera esta enfermedad en la primavera, no se llegaría á la destrucción natural de las moscas.

El Doctor Grassi invita á todos los sabios naturalistas á estudiar las enfermedades de las moscas y los *mosquicidas*, y termina felicitándose de haber tenido valor para abordar semejante materia.

Permitásenos dirigirle también las felicitaciones de las numerosas víctimas de la importunidad de las moscas. ¿Quién no ha experimentado en verano verdaderas accesos de rabia reconociendo la impotencia de los esfuerzos ridículos hechos contra miserables bestiecillas que nunca logran cazarse?—Ch. Clifort.

CRÓNICA LOCAL.

El domingo por la tarde ha llegado á esta villa el presidente del Congreso y diputado por el distrito Excmo. señor Conde de Toreno. Aunque se supo su venida cuando ya apenas habia tiempo para buscar y preparar algún coche que pudiese transportar á los numerosos amigos que deseaban salir á esperarle, porque aquí los coches no están de sobra, y mucho menos en la temporada de de aguas y baños, sin embargo, pudieron salir varios de aquellos, teniendo los demás el sentimiento de no poder hacer lo mismo.

Como siempre, ha sido recibido el Sr. Conde en este pueblo con las mayores muestras de cariño, pues aquí, todos, sin diferencia de clases ni opiniones, ven solo en el ilustre patricio al amigo sincero, al protector decidido de las personas é intereses del país, y al distinguido hombre público, honra y gloria de la patria de Pelayo.

mi tío le indicaba.

—Es necesario que mañana mismo salga para Elmsley y que te establezcas allí, dijo mi tío. Estoy casi seguro de que triunfaremos, pero es conveniente que no omitamos nada de cuanto esté de nuestra parte para conseguirlo.

En aquel instante entró un criado y dijo á Mr. Middleton que M.*** y Sir*** estaban á la puerta en coche y deseaban hablarle sobre un objeto importante. Uno era un ministro y el otro uno de los propietarios más influyentes de nuestro condado.

—Precisamente vienen á hablár de eso, añadió Mr. Middleton, y llegan en el momento más oportuno. Dígalos vd. que pasen á la biblioteca. Tu, Eduardo, dispon inmediatamente que vayan á buscar á Lawson, pues conoce personalmente á todos los electores que dependen de tus tierras y de las mias, y sería conveniente que fuese contigo mañana á Elmsley. En seguida vé á buscarnos á mi despacho.

Eduardo se acercó á Enrique y le dijo no se que al oído, á consecuencia de lo cual Enrique salió con él de la sala, donde quedamos solas mistress

La banda de música de la villa accedió voluntariamente por la noche y tocó, frente á la casa palacio del señor Conde, algunas piezas de su repertorio, disparándose, al propio tiempo, varios cohetes que no eran, por cierto, de *dinamita*.

Reunidos los oficiales de los batallones de Reserva y Depósito con sus respectivos jefes, han pasado en la mañana de ayer á saludar y á ofrecer sus respetos al Excmo. Sr. Conde de Toreno, que los ha recibido con la amabilidad y la finura que en todos sus actos le distinguen.

COLEGIO DE SEGUNDA ENSEÑANZA.

Queda abierta la matrícula en el Colegio de segunda enseñanza de esta villa desde hoy hasta el 20 del corriente.

Los alumnos que, ántes de esta fecha, no se presenten á matricularse en el Colegio, tendrán que hacer directamente la matrícula en el Instituto provincial.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

La Regla 1.ª de Setiembre de 1884.

Muy señor mío: En la capilla del *Ecc. homo* de esta parroquia de mi cargo, se dará principio, como en años anteriores, á la novena, el día 5 del actual, á las cinco de su tarde. En el de la festividad que ha de tener lugar el domingo 14, ocupará la Catedra del Espíritu Santo el R. P. Gerónimo, del colegio de Corias.

Ruego á V. se sirva publicar estas líneas en su acreditado periódico, para que llegue á noticia de los devotos de este Santuario.

Con este motivo se repite de usted aftmo. capellan y s. s. q. b. s. m.

Ramon Fernandez.

SECCION RELIGIOSA.

Santo de hoy.—S. Antonio.

— 775. Nace Juan Martín (el Empeccinado) terror de los franceses.

Santo del miércoles.—S. Sandalio.

—1609 Descubrimiento de la bahía de Nueva-York por Enrique Hudson.

Santo del jueves.—Sta. Rosa de V.

—1269 D. Jaime el Conquistador sale de Borcelono para Palestina.

Imp. de El Occidente de Asturias

ELENA MIDDLETON.

NOVELA.

quiarás sin trabajo á las mujeres ó hijas, de aquellos cuyo voto quieras obtener. ¡Qué maravilloso efecto producirás estendiendote sobre el esfuerzo de patriotismo que te hace separar del lado de tu amada para aceptar los difíciles deberes de un campeón de la causa popular, ó de un enemigo inveterado de la nueva ley de pobres! Pero hablando seriamente, amigo mío, no tienes tiempo que perder; mañana mismo se apoderará el enemigo del campo de batalla, y si no le ganas por la mano...

Yo me levanté con impaciencia, y colocándome detrás del sitial de mi tío, dirigí á Enrique una mirada irritada, severa é interrogadora á un mismo tiempo. Sus ojos se encontraron un momento con los míos, y le salieron los colores á la cara, pero no por ese

dejó de instar obstinadamente á Eduardo y á mi tío para que no perdiesen la ocasión de proporcionar, al primero un asiento en el parlamento, al último un influjo permanente en el condado, y al gobierno un voto más. Eduardo se volvió á mí en tono mitad serio y mitad de chanza, me preguntó cual era mi opinión en aquel punto; más antes que yo pudiese responder, me dijo mi tío:

—Te suplico, Elena, que no te mezcles en este particular, ni vayas á oponer algunas niñadas á un asunto de tanta importancia para Eduardo y para mí. Hace ya tiempo que tengo este proyecto en la cabeza, y si ahora no le llevamos á cabo, no se nos volverá á presentar la ocasión.

Realmente no tenia yo objeción alguna que oponer á mi tío, pues lo único que interiormente me chocaba era que fuese Enrique el que hubiera sugerido la idea, y que tuviese tal empeño en llevarla adelante; así es que cuando Eduardo me preguntó segunda vez y más seriamente que la primera cual era mi opinión, tuve que hacer un grande esfuerzo para decirle que en mi juicio debía hacer lo que

Middleton, Alicia y yo. Miré entonces con atención á Alicia, y observé que la situación en que se encontraba era ya muy visible, y que su rostro, aunque tan lívido como siempre, estaba pálido y bastante más delgado. Mistress Middleton lo notó también, más Alicia te dijo que esperaba ser madre dentro de cuatro ó cinco meses, y mi tío, á quien causó gran placer aquella noticia, la hizo muchas preguntas, y la dió consejos relativamente á su salud. Yo tenia la vista fija en ellas, y estaba como absorta en mis pensamientos, mientras ellas continuaban su conversacion en voz baja. Estábamos así sentadas todos muy tranquilamente, con la sonrisa en los labios, y rodeadas por todas las apariencias de la paz, de la armonía y de la felicidad. La mano de Alicia (que acababa de alargarme cuando me acerqué al sofá en que se hallaba sentada) estaba enlazada con la mia, y mistress Middleton, que habia vencido el abatimiento en que se hallaba por la mañana, hablaba alegremente de mi casamiento, de lo que le daba que hacer, de su próximo viaje, y del gusto con que volvería á vernos la prima-

SECCION DE ANUNCIOS.

UNA VEZ MAS

ha sido reconocida públicamente la inmensa superioridad de

LAS MÁQUINAS PARA COSER

DE LA COMPAÑÍA FABRIL SINGER

El Jurado de la EXPOSICION DE AMSTERDAM acaba de adjudicar á estas máquinas la más alta recompensa:

EL DIPLOMA DE HONOR

La compañía fabril SINGER, por su crédito y por tener establecimientos por su cuenta en todas las poblaciones importantes, merece á los compradores sólidas garantías.

La compañía fabril SINGER atiende con numeroso é inteligente personal las dudas y reclamaciones del público en cualquier punto.

La compañía fabril SINGER tiene completo surtido de algodones, sedas, agujas y piezas sueltas, todo fabricado expreso para las célebres máquinas.

La compañía fabril SINGER entrega, por DOS PESETAS CINCUENTA CÉNTIMOS semanales, cualquier modelo de máquinas para coser, de su fabricacion excelente.

La compañía fabril SINGER vende al contado, CON DIEZ POR CIENTO de descuento.

La compañía fabril SINGER ha vendido en el año 1882 la enorme cifra de 603.292 máquinas.

La compañía fabril SINGER ha sido autorizada por muchos Ayuntamientos, diputaciones provinciales y Juntas de instruccion pública, para vender máquinas con destino á la enseñanza en las escuelas de niñas.

La compañía fabril SINGER ha obtenido en todas las EXPOSICIONES los primeros premios.

TODAS ESTAS CIRCUNSTANCIAS HACEN DE

La compañía fabril SINGER

LA ÚNICA CASA UNIVERSAL EN

MÁQUINAS PARA COSER

Los positivos resultados obtenidos con las máquinas SINGER han inducido á algunos revendedores á abusar del nombre SINGER en múltiples y variadas formas, y algunos incautos, creyendo adquirir una máquinas de la fabricacion de

LA COMPAÑÍA FABRIL SINGER

compran una grosera imitacion, defectuosa é inútil.

Las máquinas para coser SINGER se encuentran en

OVIEDO, PESO, 13.

Agente en Cangas de Tineo

RELOJERÍA.

DE

DON RICARDO PEREIRA,

PLAZA DE RIEGO NÚM. 1.

En este acreditado establecimiento se venden y componen toda clase de relojes, con la garantía de un año.

Tambien hay constantemente un magnifico surtido de relojes de bolsillo y de campana,

vera siguiente. Si algun guia celestial, semejante al ángel que conducia al ermitaño de Parnell, hubiese descubierto á un testigo invisible de aquella apacible escena doméstica, los secretos que se ocultaban bajo su risueña superficie ¡qué movimiento de horror hubiera experimentado! como se hubieran estremecido todos sus miembros cuando el ángel le hubiese dicho: «Mira esas tres mujeres. ¿Ves esa criatura joven y hermosa cuyas suaves miradas expresan los mas santos pensamientos y una tranquilidad de alma que el mundo no puede dár ni quitar? Pues á pesar de lo linda que es y del valor infinito que tienen los tesoros de su corazon y de su alma, la han entregado á un hombre que tiene por nada esos tesoros, y cuyo gusto pervertido halla más mérito en la fogsidad del torrente que en la pureza del lago, en una mirada abrasadora y en una frente pensativa que en la tranquila contemplacion de un amor candoroso. Pero ¿Quién se coloca entre ella y su marido? ¿Qué ojos hacen dirigir á otra parte las miradas que debería fijar en ella? ¿Qué oido oye y tolera las palabras que solo debieran

dirigirse á la esposa? ¿Ves la joven que la tiene cogida la mano y se apoya en el sofá en que está sentada? Pues un cabello de su criminal cabeza tiene mas valor á los ojos de ese hombre insensato, que la inmaculada hermosura, la sagrada pureza, la ternura inocente de su esposa. Mira esa otra muger cuyos ojos se fijan con tanto afecto en esa misma muchacha de cuya infancia ha cuidado, á quien ha vigilado y protegido en la juventud, á quien ha hecho infinitos beneficios y en cuya existencia ha concentrado todas sus esperanzas de felicidad. Pues esa joven, con esa mano que tantas veces y con tanta ternura ha estrechado una madre privada de su hija ha precipitado en el sepulcro á la hija única de esa sincera amiga, que ha sido para ella mas que madre, y está sentada al lado de aquella á cuya hija ha muerto, y tiene en su mano la de la tierna esposa cuyo marido la adora sin que ella se atreva á rechazar semejante amor, y está sentada ahí como sino estuviese próxima á estallar una miua bajo sus pies, y se sonríe de cuando en cuando con motivo de alguna observacion que la di-

rigen; en fin semejante á la mujer india que se halla acostada sobre la pira en que ha de ser quemada, es necesario que muera sin que un solo músculo de su rostro de á conocer sus dolores, y que mire cara á cara las acciones que ha cometido y tormentos que sufre, como si su nervios fuesen de bronce y su corazon de piedra.» Subió una criada á decir á Alicia que su marido la esperaba en el coche, y poco despues que ella salió vino Eduardo á decirnos que todo estaba arreglado con respecto á su candidatura y que saldria para Elmsley el dia siguiente á las seis de la mañana. Lovell irá conmigo, añadió; no está bueno hace algun tiempo y cree que le hará provecho el mudar de aires. Y volviéndose hácia mistress Middleton añadió: Enrique me ha prometido que me auxiliará en mis planes, y como ni vd. ni Elmsley estarán conmigo, podrá serme sumamente útil su elocuencia. ¿Cree vd. que incomodará mucho á mistress Lovell su ausencia? —Nada de eso, respondió mistress Middleton. La pediremos que venga á casa y que se esté aquí con nosotras mientras vd. y su marido estén fuera.

¿Cuánto tiempo cree vd. que podrá estar ausente?

—Yo creo que no pasará de tres ó cuatro dias, pero quiero consultar con vd. un plan que mi tio y yo hemos formado, y al que solo falta la aprobacion de vd. y el consentimiento de Elena. La eleccion se hará dentro de quince dias, que es precisamente la época que habíamos fijado para nuestro casamiento. Lawson acaba de decirnos que todas las formalidades podrán estar cumplidas dentro de ocho dias, y si ese dia nos casásemos podríamos pasar cerca de una semana en Hill-combe, y enseguida ir á buscar á vds. á Elmsley, á donde mi tio ha resuelto ir para el dia de la eleccion.

Preparábase mi tia para oponer algunas objeciones contra aquel plan, cuando entró Mr. Middleton en la sala y dijo que todo estaba arreglado ya y que era inútil cualquiera discusion sobre aquel punto, con lo cual puso fin á la conversacion. Eduardo me dijo que pasase con él á otra pieza inmediata, y me preguntó si me convenia aquel plan, y como yo ví en su semblante que le incomodaria mucho

IMPRESA

DE

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

CANGAS DE TINEO.

En este establecimiento tipográfico encontrarán los ayuntamientos y juzgados buen gusto, economía y prontitud en todos los impresos que necesiten para sus respectivas oficinas.

Asimismo los particulares pueden hacer toda clase de encargos, como folletos, tarjetas de visita, de enlace, esquelas de defuncion, y, en fin, todo lo que atañe al arte de Guttemberg.

ANUNCIOS PARA EL PERIÓDICO

se admiten á precios tan económicos que no tienen rival.

UNA FÁBRICA

de pañuelos de lana estampados, bien introducida en esta comarca, desea un

REPRESENTANTE.

Dirigirse con referencias á **M. K. 12,** poste restante, Brunswick, (Alemania).

VALLE, SOBRINO.

3, PLAZA DEL PROGRESO, 3,

MADRID.

Casa única y especial para surtir cafés, restaurants y fondas, en cristalería, porcelana y metal blanco de Gombault.

COCHE DIARIO

ENTRE LEON Y CANGAS DE TINEO.

Las horas de salida de ambos puntos están en relacion con la llegada y salida de los trenes para la mayor comodidad y economía de los viajeros.

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

PERIÓDICO BISEMANAL.

PRECIOS DE SUSCRICION.

En la Península 12 rs. trimestre, 22 al semestre y 40 al año. — En Cuba 80 rs. al año. — Filipinas y extranjero, 95 rs.

DIRECTOR:

DON MENENDO VALLEDOR.

PROPIETARIOS Y REDACTORES:

D. FAUSTINO DE ARVAS Y D. MENENDO VALLEDOR.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administracion de este periódico, calle de la Fuente, 9, y en casa de los corresponsales. — Anuncios y comunicados á precios convencionales.

Año III.

Cangas de Tineo (Oviedo) 5 de Setiembre de 1884.

Núm. 214.

CORRESPONDENCIA DE MADRID.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Madrid 1.º de Setiembre de 1884.

Muy señor mío: Escribo á V. en una fecha que algun tiempo fué célebre en los anales de nuestro país. ¡El pronunciamiento de Setiembre de 1840! Entonces aun no se llamaban revoluciones estas cosas. Se creó una condecoracion, se concedieron grados, se dió vuelta á la escalera, que dando primeros los últimos escalones, y se riñó con el Papa; mas apesar de esto, ni aun los que tal hacian creyeron haber hecho una revolucion. Eran como aquel poeta que empezaba una epistola á la prenda de su amor diciendo en el primer verso: *Casa donde habita mi adorado objeto.*—Hombre, escriba V. *palacio no casa*, le replicó un Mecenas á quien leía las coplas.—Señor, si mi dama está en el hospital.—No importa, dé V. grandeza á sus expresiones.—Sin necesidad de igual consejo, los sucesores de los pronunciados en 1840, se titularon revolucionarios en 1868, y á más *gloriosos*. Y tal vez se creyeron tales algunos, porque todos fuera mucho suponer. De igual índole seria aquel general de Fernando VII que preguntaba á sus ayudantes: ¿con que dicen por ahí que soy el segundo Napoleon?

Los dias de Setiembre, en el clima de Madrid, son generalmente claros y serenos: el aire, empieza á refrescar, y aun por las mañanas y las noches se nota mas lo agradable de la estacion; pero en el centro del dia suele espermentarse el mismo calor del Estio.

Así hoy la política se muestra clara y serena, si bien en los círculos de oposicion el barómetro se eleva hasta la temperatura del Senegal.

El cantar de las aves parece que en esta época del año no tiene tanta vivacidad, y más semeja la despedida de quienes se preparan á una larga emigracion, hasta encontrar climas templados en que pasar los rigores del invierno.

Tambien los floridos tribunos que durante el ardiente período de los partidos lanzaban al viento sus armoniosas notas, callan, ó si tal vez quieren cantar de nuevo, lo hacen persuadidos de la ineficacia de sus trinos, y buscan tranquilo porvenir en ménos agitado concierto.

Las hojas de los árboles se van poniendo amarillas, y al soplo del cierzo van cayendo al suelo, ajado su verdor. La tierra se cubre de hojas secas, y por todas partes se ostenta la desnudez de los campos.

De igual manera cada dia ha destruido una preocupacion; las que restan apenas pueden sostenerse ante el irresistible viento de la esperiencia. ¿Qué se hicieron aquellas promesas de abolicion de quintas, supresion de consumos y ventajas del sufragio universal? Convertidas fueron en llamamientos generales á las armas, tributos extraordinarios, impuesto personal, llevado al último extremo, y casi destrozado de la unidad española amenazada por tres guerras civiles. Teorias semejantes son las hojas secas que cubren el campo revolucionario; pero cuenta con él, que los terrenos estériles son los que producen mas abrojos.

Muchos son los placeres del otoño. Marchitos los campos con los calores y con la prolongada sequía, solo presentaban plantas lánguidas que inclinaban sus tallos hácia la tierra, y arbustos con las ramas marchitas y las hojas caidas y como muertas. Pero las nubes se reunen y amontonan en los aires, y bien pronto se resuelven en benéfica lluvia. Pasan algunas horas, desaparece la nube, y entonces es delicioso el paseo por el campo, cuando á ello nos invita el airecillo suave y fresco de la tarde. ¡Sorprendente es el cambio que se ha verificado! La vegetacion, casi muerta, se ha transformado en verde y risueña, la hierba se presenta erguida como por encanto, las plantas que parecian secas, vuelven á embellecer nuestros jardines, los arbustos enderezan sus ramas y sus hojas, y llenos de vida vuelven á ser el más bello adorno de los lugares que hace poco entristecian....

No de otra manera los pueblos agitados por luchas intestinas, indispensables, á veces, para su trasformacion, recogen el fruto que solo pudo germinar al calor de las pasiones; pero si estas esceden los límites á que deben llegar, si el estio ejerce su influencia cuando al otoño debe ceder su puesto, en lugar de la rica cosecha solo hay que esperar el desierto, la desolacion, el triste arenal sin fuerza para producir otra cosa que monstruos y asquerosos reptiles. La naturaleza enseña á los partidos, dignos de este nombre,

no á las banderías ó agrupaciones, pues éstas sabido tienen demasiado que solo les mueve el interés propio; si sacrifican éste en aras del bien comun, si con ideas propias y determinadas, de acuerdo con el bien general, se inspiran en el patriotismo, abandonando el sistema de unirse en la oposicion contra el que manda, sea quien quiera, para destrozarse mutuamente cuando le han derribado, si por fin, españoles ante todo, se muestran solo afanosos por la grandeza de España, podrá ésta gozar los bienes del otoño de sus reformas políticas, hace más de setenta años iniciadas y muy poco disfrutados hasta ahora. ¿Lo harán así? Es dudoso, á juzgar por lo pasado de lo futuro.

Suyo afmo. amigo seguro servido
q. b. s. m.

CORRESPONSAL.

O POR BURGOS Ó POR TOLEDO.

Cuando allá por los años de 1.348 se suscitó en las cortes de Alcalá, la famosa disputa entre los representantes de las ciudades de Burgos y Toledo, sobre preferencia de lugar, exponiendo cada una sus privilegios y sus glorias, el Rey D. Alfonso XI el justiciero, dijo: *hable Burgos, que por Toledo yo hablaré, y salgamos del paso*; y de este modo se zanjó una cuestion que prometia ser larga y de consecuencias.

Una resolucion parecida necesitábamos en la, relativamente famosa, cuestion de la travesía de esta villa para la carretera de la misma á Ouviaño.

Hace 5 años que se iniciaron los estudios compuestos de dos soluciones, de las que una atraviesa la parte baja de la villa, con un puente en los Peñones, sobre el rio Narcea, y la otra se dirige por la parte alta, con dos puentes, uno sobre el Luiña y otro sobre el Narcea: y tan pronto como el cuerpo de ingenieros dió principio á los trabajos de anteproyecto, empezaron á cruzarse las influencias de tirios, y troyanos, desplegando tanta actividad como los de Bur-

gos y Toledo, porque han sido muchos los resortes que se han tocado.

Ante este pugilato, el ilustre diputado á córtes por este distrito Sr. Conde de Toreno, se cruzó de brazos, manifestando que no tomaria cartas en el asunto, mientras tanto que no hubiese una avenencia; y como no se avienen las partes, van pasando asi meses y años sin que el asunto se resuelva, y sin que los habitantes de esta villa lleguen á persuadirse de que están haciendo un mal gravísimo al país, que necesita mucho la pronta comunicacion de la parte de Ibias, enlazando aquella carretera con la de Ponferrada á la Espina.

Tenemos ojos y no vemos, y si vemos, mala idea estamos dando de nosotros. Aun no hace dos años que se abrió al servicio del público la carretera que conduce á Allande, y es admirable ya el movimiento que por ella se observa, y lo mucho que aumentaron las relaciones comerciales entre aquel concejo y esta villa. Pues lo mismo, indudablemente lo mismo, sucederá con el concejo de Ibias el dia en que se concluya la que va á aquel punto; y por consiguiente, ya que no fuese por caridad y por simpatía con un pueblo vecino, debiéramos por egoismo salvar toda clase de dificultades para facilitar la pronta construccion de la linea, y no oponer obstáculos, como lo venimos haciendo. Semejante proceder es poco levantado.

Nosotros, como todos los vecinos de esta poblacion, tenemos en ella intereses empezando por nuestras casas, y apesar de ello somos los primeros en decir que ante el interés privado está el público, y por consiguiente que debe hacerse la travesía por donde la ciencia indique, sea por arriba ó por abajo, porque es muy probable que el puente de madera de Ambas aguas, que tan arruinado se halla, se caiga

el día menos pensado, y entonces no solo quedaremos completamente incomunicados con Ibias y Degaña, sino también con la mayor parte de los pueblos de este concejo que nos surten de maderas, leñas, patatas y otros productos no ménos importantes.

Acábense, pues, las hostilidades, dejemos á la ciencia ir por donde deba ir, y pronto desaparecerá esa barrera que divide el concejo, y que nos separa de los pueblos vecinos.

Y una vez que hemos cogido la pluma para tratar de tan interesante asunto; no la volveremos al tintero sin rogar á las personas que por su posición pueden hacer mucho en bien del país, que gestionen, hasta donde sus atribuciones se lo permitan, para que se coloque el puente de Pilotuerto, y se reparen los de Argancinas y Mestas en la carretera de Ponferrada á la Espina, que están ruinosos con peligro de vidas y haciendas.

ENTIERRO DEL CARDEVAL MORENO.

Con imponente solemnidad se ha verificado en Madrid, el día 1.º del corriente mes, la conducción del cadáver de su Eminencia desde el palacio arzobispal á la estación del ferro carril de las Delicias.

Habiendo sido el Cardenal Moreno Prelado dignísimo de esta Diócesis, nos consideramos, hasta cierto punto, en el deber de dar publicidad en nuestro periódico á los siguientes pormenores que, sobre dicho acto, tomamos del apreciable colega de la corte *El Estandarte*:

«Abria la marcha un piquete de la guardia civil. Seguian una seccion de artilleria, los niños de todos los asilos de esta corte, el clero y las parroquias con sus mangas respectivas y gran número de representantes de todas las corporaciones religiosas de esta corte.

Inmediatamente despues iba la gran carroza fúnebre tirada por ocho caballos lujosamente enjaezados, conduciendo el cadáver de su eminencia.

Marchaban á uno y otro lado los familiares llevando en sus manos la birreta cardenalicia, el solideo, la mitra y el báculo.

Sobre el ataúd habia sido colocado el capelo.

Llevaban las cintas del féretro el Sr. Conde de Balazote, en representación de la grandeza; el obispo auxiliar de Madrid, en la del clero, un general en la de la milicia; el rector de la Universidad; el marqués de Pidal, en nombre de la Union Católica y D. Miguel Moreno, único testamentario del eminente prelado, en el de la familia.

Detrás iba revestido de pontifical, presidiendo el clero el M. R. arzobispo de Santiago de Cuba.

Seguia á continuacion el duelo, de que formaban parte comisiones de los tribunales Supremo de Justicia y de la Rota, del Ayuntamiento y la Diputación provincial, de la real academia de Jurisprudencia, de la cual era profesor el difunto prelado desde el 10 de

Noviembre de 1840, los invitados, etcétera, etc.

Presidian el Sr. Abella en nombre y por encargo especial de S. M. el Rey; los ministros de Gracia y Justicia y Fomento, el Nuncio de Su Santidad que llegó ayer del Escorial con tal objeto; el gobernador de Madrid y los obispos de Santander, Puerto Rico y Puerto-Vitoria.

A continuacion iba una berlina de la real casa con tumba y tronco de caballos con penachos negros, acompañada de un carrerista, en cuyo carruaje iba el intendente del régio alcázar Sr. Abella, en representación de S. M. el Rey.

Además por disposición de su majestad han concurrido esta mañana á la traslacion del cadáver del cardenal arzobispo de Toledo:

Delante del féretro un correo.

Detrás un carrerista.

Seis caballos con penachos negros.

Un coche estufa con seis mancebos y dos lacayos.

Un palafrenero.

Dos criados con uniforme de gala y lazos negros.

La guardia de alabarderos ha hecho en el interior del palacio arzobispal los honores al cadáver hasta su salida del edificio, y hasta la estación una compañía del regimiento de Mallorca con bandera y música.

Cerraban la comitiva fuerzas de la guarnicion.

La fúnebre comitiva ha recorrido la carrera siguiente:

Calles de S. Justo, Puerta Cerrada, Latoneros, Toledo, Plaza Mayor, Felipe III, Mayor, Puerta del Sol, Carrera de S. Jerónimo, Paseo del Prado, Puerta de Atocha á la estación.

Las fuerzas de esta guarnicion cubrian la carrera que ha seguido el cortejo fúnebre, organizadas al efecto en una division de infanteria de dos brigadas, y otra de artilleria y caballeria; mandadas todas ellas por el mariscal de campo D. Mariano Quesada.

La primera brigada estaba mandada por el brigadier Sr. Rojo, y se componia de los regimientos de infanteria de Canarias y de Wad Ras, y del batallon cazadores de Arapiles.

La segunda la mandaba el brigadier Sr. Muñoz; se componia del regimiento de infanteria de Leon y de los batallones de cazadores de Puerto Rico y Manila; y la brigada de artilleria y caballeria, constituida por los regimientos segundo de Montaña, cuarto y octavo montados y los de lanceros de Montesa de caballeria y cazadores de Albuera, por el brigadier Sr. Echauc.

Las brigadas de infanteria se extendian con filas abiertas desde el palacio Arzobispal, por Puerta Cerrada, calle de Latoneros, Toledo, plaza Mayor, calle de Felipe III, Mayor, Puerta del Sol, Carrera de San Jerónimo, Paseo del Prado, hasta la puerta de Atocha.

El cuarto y octavo regimientos montados, en el paseo de carruajes del Salon del Prado en columna, y en la subida al Museo, dando frente á la Carrera de San Jerónimo, el segundo de Montaña.

Los regimientos lanceros de Montesa y cazadores de Albuera, en el paseo de Atocha, dando frente á la calle del mismo nombre, en columna de secciones.

Los piquetes de los cuerpos que formaban la línea, se componian cada uno de un oficial y 20 hombres, llevando en cabeza la escuadra, banda y música del regimiento infanteria de Mallorca.

Todas estas fuerzas han sido mandadas por el señor coronel sargento mayor de la plaza y un teniente coronel del último regimiento citado.

Despues del cadáver seguia su guardia de honor, que la daba el tercer batallon de artilleria á pié, con su escuadra de gastadores, banda y música

ca que se habrá incorporado oportunamente, y como escolta detrás de la comitiva é invitados, marchaba el regimiento lanceros de la Reina.

Al pasar el féretro por delante de los cuerpos de la guarnicion, los soldados presentaban las armas y las músicas han tocado la marcha real.

El punto señalado para detenerse el féretro, con el fin de que la columna de honor desfilase delante del cadáver, ha sido la entrada de la bajada á la estación del ferro-carril del Mediodía, frente al hospital General.

La vanguardia ha seguido por el paseo de las Delicias hasta la estación, para situarse en un punto designado oportunamente, desde donde se han hecho las salvas de ordenanza.

La guardia de honor estaba formada en línea detrás del féretro y las tropas han desfilado, siguiendo los cuerpos de infanteria por la ronda de Atocha.

Los de Artilleria y caballeria han seguido por el paseo de Santa María de la cabeza.

Desde el toque de diana hasta las doce, hora de salida del tren especial con el cadáver, se han hecho las salvas correspondientes cada cuarto de hora.

También las campanas de las iglesias han doblado todo el tiempo que ha durado la ceremonia.

El cortejo fúnebre llegó á la estación de las Delicias poco despues de las once y media de la mañana.

Hallábase la estación ostentando negras colgaduras.

El féretro fué colocado durante breves instantes en el salon régio, también enlutado, donde se ha rezado un responso.

El tren especial, que aguardaba en la estación, se componia de una máquina, el coche fúnebre, un coche de primera y el furgon.

A las doce en punto se puso en marcha el tren fúnebre.

Ha acompañado el cadáver hasta Toledo, la comision del cabildo venida á este propósito, el obispo auxiliar de Madrid, el arzobispo de Santiago de Cuba y algunos individuos de la familia.

Su Emma, el cardenal Moreno ha dispuesto en su testamento se le dé cristiana sepultura detrás del tabernáculo de la santa iglesia catedral, en sitio inmediato á donde reposan los restos mortales de los cardenales Porto Carrero y Borbon.

En más de doscientos se calcula el número de coches que seguian al féretro.

EL CÓLERA.

Las noticias recientemente recibidas acusan bastante gravedad por lo que á Italia respecta, toda vez ha invadido casi todas las provincias del reino. En Francia parece que ha entrado en el periodo descendente, pero continúa haciendo víctimas sin que por ahora se advierta indicio alguno de que su propósito sea abandonar el país.

Por lo que á España respecta, si bien no hay hasta ahora motivos bastantes para alarmarse, existen, sin embargo, razones suficientes para ponerse en guardia, como vulgarmente suele decirse cuando amaga algun peligro, y para que por tanto se procure poner, desde luego en ejecucion todo aquello que la higie-ne aconseja, y que reiteradamente está prevenido, en la inteligencia de que será un cargo para las autoridades locales que dejen de hacerlo.

Es un hecho, por desgracia, cierto que en Alicante se han presentado casos muy sospechosos, tanto que se han aislado las casas de las personas atacadas, pocas hasta ahora por fortuna, se ha acordonado la poblacion, y se han declarado súcias sus procedencias.

En vista de que, en mas de dos dias, no se ha presentado caso alguno nuevo en Alicante y de las enérgicas medidas que se han adoptado, se espera que no haga progresos la epidemia.

Se tienen también noticias de haberse ésta presentado en Novelda y en Elche.

Repetimos que no es todo esto lo bastante para producir alarma, pero sí para que se adopten cuantas precauciones sanitarias sean posibles, y para que en nuestra localidad se lleven á efecto, sin mas dilacion, todas las que ha propuesto la Junta de Sanidad.

Segun nuestras noticias y propias observaciones, este distrito se halla satisfecho de la gestion de sus diputados provinciales, y puede darse, por tanto, como segura su reeleccion en las próximas elecciones.

CRÓNICA GENERAL.

El doctor Woelfert, aleman, acaba de hacer en Kiel, dos experimentos con un globo dirigible, del que es inventor.

Este globo tiene la forma de un cigarro, como el del capitán Renard; cubica quinientos metros y puede llevar una carga de 350 á 800 kilos, segun que esté henchido con gas del alumbrado, ó por medio del gas hidrógeno. En ambos viajes, no obstante haber durado uno de ellos dos horas y media, el doctor Woelfert consiguió navegar contra el viento.

El inventor ha encargado un motor de cinco caballos á una fabrica de Berlin, y seguro del éxito de sus trabajos, ha propuesto al almirantazgo aleman la creacion de talleres de aerostacion en Kiel.

S. S. Leon XIII ha dirigido una encíclica á todos los obispos católicos, recomendándoles la devocion al rosario para asegurar el triunfo de la Iglesia y la desaparicion del cólera.

Africa acaba de producir el mayor diamante conocido. Pesa 437 quilates y es de tinte ligeramente azulado. Ha sido encontrado en una mina del Estado Libre de Orange. Su primer comprador pagó por él millon y medio de reales. Ahora lo posee un sindicato que pide por él 20 millones de reales.

Con motivo del estado de la salud pública en España, se dá como seguro el pronto regreso á Madrid del señor Cánovas del Castillo.

El número 33 de la popular *Revista* económica que dirigen los conocidos publicistas Sres. Gamiz-Soldado y Arechavala, inserta notables artículos de los Sres. Figuerola, Vincenti, Cañizares, García-Vao, Agejas y otros distinguidos escritores.

Dícese que todas las reformas que se proyectan en el ministerio de la Gobernacion se condensarán en dos

leyes, una de *Organización administrativa* y otra que se denominará de *Procedimiento electoral*.

Aun no se sabe donde ha de efectuarse la entrevista de los emperadores de Rusia, Alemania y Austria, pero sí que dicha entrevista se verificará á mediados del mes corriente.

Asistirán los tres ministros de Negocios Extranjeros y el archiduque Alberto.

CRÓNICA PROVINCIAL.

SS. MM. han llegado á Gijón, en cuyo pueblo se les ha recibido con júbilo. El rey tenía dispuesto dirigirse á Zarauz, y que en Gijón esperarán su regreso la Reina y mas familia real; pero en vista de haberse presentado el cólera en España, desistió de su viaje, resolviendo regresar á Madrid, y deteniéndose en Oviedo solamente algunas horas. A la en que escribimos deben hallarse en la corte SS. MM. y toda la augusta familia.

En «El Boletín oficial» de esta provincia correspondiente al día 2 del actual, se anuncia la vacante de la plaza de médico titular de la villa de Noreña y Condado, con la dotación de 2.500 pesetas anuales. Se admiten solicitudes hasta el 28 también del corriente mes.

Con el más vivo dolor hemos recibido la noticia del fallecimiento de la joven Doña Elvira Conzalez Valledor, ocurrida en Tineo á las seis de la tarde del 4 del corriente, víctima de una maligna enfermedad que la ciencia no ha podido combatir.

Enviamos á sus desconsolados padres un abrazo y un profundo sentimiento.

Con gusto copiamos de *El Diario Oviedo* la siguiente salutación que los pescadores de Tazones, han dirigido á SS. AA. RR. las Serenísimas Infantas de España D.^a Isabel y D.^a Eulalia de Borbon:

«Ilustres Infantas de España: bien venidas á estas desiertas playas de Tazones. En ellas hallaron un día abrigo cariñoso contra las borrascas del Cantábrico, las *naves* que conducian á vuestro antecesor Carlos I.

Hoy, como entónces, este pueblo trabajador y honrado envia á la Real familia, entre vítores entusiastas y cantos de Alegria, el testimonio de su

profundo respecto y leal adhesión. Y hoy, como entónces, se atreve á llamar la atención de sus huéspedes sobre la situación precaria y triste abandonado en que vive.

¡Las lanchas pescadoras, único patrimonio de estos habitantes para ganar el sustento de sus hijos, carecen de un muro que les abrigue y proteja contra las repetidas tormentas del borrascoso mar Cantábrico!

Quiera Dios que esta idea despierte en el generoso corazón de las augustas viageras el noble deseo de interponer su poderosa mediación para dotar de un pequeño puerto á Tazones.

Si así es, Señoras, este pueblo leal que hoy os aclama recordará siempre con gratitud vuestros favores, y enseñará á sus hijos á bendecir vuestro nombre.

Los Pescadores de Tazones.

VARIEDADES.

CRÍA DE COCODRILOS.

Desde hace algunos años se ha hecho la piel de los caimanes y de los cocodrilos un objeto de lujo muy de moda, que sirve para la fabricación de cartenas, petacas, portamonedas, etc. Como la demanda es ya muy considerable, se han formado compañías de cazadores de caimanes, que han hecho tales estragos en las familias de los saurios en los márgenes del Missisipi, que se puede prever el momento en que desaparezca por completo la raza entera.

En vista de esa eventualidad, ha pensado un cazador de caimanes, que en vez de destruirlos, valia mas el criarlos, y de esta idea nacieron las *granjas de aligatons*. La cria es sencillísima por los pocos cuidados que exigen aquellos saurios, que pasan la mayor parte del día metidos en el cieno, en las orillas del río.

No se matan mas que los machos que han adquirido todo su desarrollo, y se deja vivir á las hembras y á los pequeños. Se les quitan cuidadosamente las pieles que reciben en la *granja* una primera preparación. En cuanto á la carne, tiene un olor de azmizcle tan persistente, que únicamente la comen algunos negros. Se aprovecha para la alimentación del *rebaño* porque los aligatons se comen unos á otros sin escrúpulo.

Esta cria de aligatons está tan floreciente, que se cita una sola granja que ha entregado á un *caudador* de S. Luis-

5.000 pieles desde el principio del año actual.

El primero que tuvo la idea de curtir las pieles de aligatons y cocodrilos, fué un francés. Hace algunos años se ocurrió á Mr. Arnuld utilizar las pieles por las cuales pagaban considerables primas las autoridades coloniales de Saigón á fin de animar á los indígenas y á los colonos á la destrucción de aquellos animales peligrosos. El procedimiento ha tenido buen éxito, y hoy es ramo importante del comercio de curtidos.

En 1875 el censo de toda la Europa arrojó 244.000.000 de habitantes en todo el continente é islas adyacentes y se calculó que habia una cabeza de ganado vacuno por cada tres habitantes. El censo de 1867 dió una población total de 278.000.000 y una cabeza de ganado vacuno por cada 2 1/2 habitantes. El censo de 1877 arrojó una población de cifras redondas de 300.000.000 de habitantes y una cabeza de ganado por cada dos habitantes; es decir, que mientras la población aumenta, siempre permanece estacionario y hasta disminuye el crecimiento del ganado vacuno y otros animales domésticos; sobre estas bases se fundan los ganaderos de los Estados-Unidos para aumentar su cria.

Un remedio curioso encontramos preconizado en un periódico mejicano.

Dice que en 1850, cuando el cólera hacia más estragos en aquella república, se presenció un hecho sorprendente. Atempam, de la jurisdicción de Tezintlan, curato de Tlatlauqui, estado de Puebla, fué víctima, como todas las poblaciones del país, del terrible azote del cólera. Pues bien, en Atempam se usó, con magníficos resultados, de la *ortiga*. Algunas fricciones bastaban para curar el más rebelde caso de esta enfermedad. Todos aquellos que usaron de esta planta se salvaron, pues á su solo contacto los calambres cesaban; venia despues un sudor copiosísimo, y por último, se aliviaban en pocos momentos.

CRÓNICA LOCAL.

¿Qué hay de Seminario en el convento de San Juan de Corias?

Hace dias se susurra por esta villa, que el respetable Sr. Obispo de la Diócesis, tiene el proyecto de establecer un Seminario conciliar en dicho

cedor. Sin duda debió aparecer muy notablemente en mi rostro porque Eduardo cogió mi mano en la suya, y me dijo con la mayor dulzura:

—Querida Elena, no era mi intención afligir á vd.

—Pues si lo hubiese sido lo habria vd. conseguido ciertamente. No, Eduardo, continué con calor, de usted lo puedo sufrir todo; reconvengame vd. siempre que quiera y con toda la severidad imaginable; trateme con dureza cuando lo haya merecido, jamás me cansaré de sus reconvenciones ni me quejaré de su severidad. Pero que permita vd. á Enrique que le prevenga contra mí, que cite sus sarcasmos como verdades, aun en el caso que tengan por objeto hacer á vd. dudar de la realidad de mis afectos y de la sinceridad de mi cariño, eso no lo puede sufrir.

Eduardo se levantó y empezó á caminar por la sala con un aspecto tal que nunca le habia visto tan alterado desde la escena del perro rabioso. Al fin se detuvo delante de mi y despues de estarme mirando un momento en silencio, me dijo:

—Es vd. una niña mimada, Elena,

convento, en el que tantos y tan buenos elementos existen para el profesorado y para la instalacion de cátedras con toda comodidad y desahogo.

Mucho quisiéramos que la noticia saliese cierta, porque mucho irian ganando con ello, la mayor parte de los pueblos del Occidente de esta provincia.

Ha sido nombrado peon caminero de los kilómetros 70 71 y 72 de la carretera de Ponferrada á la Espina el licenciado del ejército José Mendez Sarcia.

Tan pronto como han llegado á esta villa los Sres. Condes de Toreno, han abierto, como en años anteriores, los salones de su palacio, en donde por las noches se reunen muchas de las principales personas de esta población.

Enhorabuena al elemento joven que baila y se divierte alegremente, y á la gente formal que disfruta de amena é instructiva conversacion.

Durante la última quincena han sido retiradas de la venta por el inspector de carnes de esta villa las sustancias siguientes.

- 8 libras de carne de vaca
- 8 arrobas de bacalao.
- 10 libras de escabeche.
- 7 libras de sardinas.

Todo por estar en malas condiciones.

Así es como los funcionarios públicos deben cumplir sus obligaciones.

En poder de D. Manuel Rodriguez, vecino de Agüera del Coto, se halla detenida, desde el 29 de Agosto; una novilla de las señas siguientes:

- Edad, cuatro años.
- Color, castaño claro.
- Supuestas.

Astas abiertas ha la *causa* su dueño. La persona que se crea *corroño*, puede pasar á recogerla, previo pago de los gastos de su manutencion y del presente anuncio.

SECCION RELIGIOSA.

Santo de hoy.—S. Lorenzo.

Santo del sábado.—S. Fausto.

Santo del domingo.—Sta. Regina vg.

Santo del lunes.—NATIVIDAD DE MARIA

Imp. de *El Occidente de Asturias*

Foll. de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS. 100

ELENA MIDDLETON.

NOVELA.

que me opusiese á él manifesté la más pronta y entera adhesión. Entónces me pareció que estaba tan satisfecho y animado, que mi loca disposición á atormentarme á mi misma, hizo pensar que la política le interesaba mas que nada, pues desde el día en que nos habiamos dado palabra, nunca le habia visto tan alegre ni contento. Aun llegó mi corazón al punto de picarme de ver á Enrique; me irrité reconciliado con él; me irrité en cierto modo que le acompañase á aquel baile, y cuanto más se entregaba á la viva satisfacción que le animaba, más aumentaba mi abatimiento. Como yo no mostraba interés por el asunto de su nupcias, abandonó aquel punto, y se dirigió al baile de Alicia preguntó:

—¿Cree vd. que Enrique la aprecia como ella merece?

Y aquí es capaz, exclamé yo, de decir cuando es apreciada una mujer debidamente? En el momento que un hombre está seguro del cariño que inspira, su amor se debilita bien pronto.

Al decir esto, habia en la inflexion de mi voz una expresion de pena que equivalia al llanto.

Eduardo fijó la vista en el suelo y arrugó la frente, y un momento despues me miró con atención y me dijo:

—¿Qué bien conoce á vd. Enrique Level!

Yo me puse colorada y le pregunté que me queria decir con eso.

—Le oí decir un dia, me contestó, que era difícil saber si vd. sentia lo que decía ó si afectaba lo que parecia sentir.

Este sarcasmo me hirió en lo más íntimo del corazón, porque oír citar contra mí las palabras de Enrique era una cosa superior á lo que yo podia soportar. El orgullo y la cólera lucharon un momento en mi corazón contra el pesar, que por fin quedó en-

SECCION DE ANUNCIOS.

UNA VEZ MAS

ha sido reconocida públicamente la inmensa superioridad de
LAS MÁQUINAS PARA COSER
DE LA COMPAÑIA FABRIL SINGER

El Jurado de la EXPOSICION DE AMSTERDAM acaba de adjudicar á estas máquinas la más alta recompensa:

EL DIPLOMA DE HONOR

La compañía fabril SINGER, por su crédito y por tener establecimientos por su cuenta en todas las poblaciones importantes, merece á los compradores sólidas garantías.

La compañía fabril SINGER atiende con numeroso é inteligente personal las dudas y reclamaciones del público en cualquier punto.

La compañía fabril SINGER tiene completo surtido de algodones, sedas, agujas y piezas sueltas, todo fabricado expreso para las célebres máquinas.

La compañía fabril SINGER entrega, por DOS PESETAS CINCUENTA CÉNTIMOS semanales, cualquier modelo de máquinas para coser, de su fabricacion excelente.

La compañía fabril SINGER vende al contado, CON DIEZ POR CIENTO de descuento.

La compañía fabril SINGER ha vendido en el año 1882 la enorme cifra de 603.292 máquinas.

La compañía fabril SINGER ha sido autorizada por muchos Ayuntamientos, diputaciones provinciales y Juntas de instruccion pública, para vender máquinas con destino á la enseñanza en las escuelas de niñas.

La compañía fabril SINGER ha obtenido en todas las EXPOSICIONES los primeros premios.

TODAS ESTAS CIRCUNSTANCIAS HACEN DE

La compañía fabril SINGER

LA ÚNICA CASA UNIVERSAL EN

MÁQUINAS PARA COSER

Los positivos resultados obtenidos con las máquinas SINGER han inducido á algunos revendedores á abusar del nombre SINGER en múltiples y variadas formas, y algunos incautos, creyendo adquirir una máquina de la fabricacion de

LA COMPAÑIA FABRIL SINGER

compran una grosera imitacion, defectuosa é inútil.

Las máquinas para coser SINGER se encuentran en

OVIEDO, PESO, 13.

Agente en Cangas de Tineo

RELOJERÍA.

DE DON RICARDO FERREIRA,

PLAZA DE RIEGO NÚM. 1.

En este acreditado establecimiento se venden y componen toda clase de relojes, con la garantía de un año.

Tambien hay constantemente un magnifico surtido de relojes de bolsillo y de campana,

VINO
 Tónico - Nutritivo
DEFRESNE
 Con Peptona. (Carne asimilable)
 HIERRO Y LACTOPOSPASTO DE CAL NATURALES

El *Vino Defresne* tiene un sabor exquisito, y es el único reconstituyente natural y completo.
 Es el más precioso de los tónicos; á su influjo, los accidentes febriles desaparecen, renace el apetito, los músculos se nutren, y se recobran las fuerzas.
 Emplease con buenos resultados en la inapetencia, los medros repentinos, las convalecencias, las enfermedades del estómago, la anemia y la consunción.

DEFRESNE Proveedor de los Hospitales de París.
 Y todas las Farmacias

VALLE, SOBRINO.

3, PLAZA DEL PROGRESO, 3,

MADRID.

Casa única y especial para surtir cafés, restaurants y fondas, en cristalería, porcelana y metal blanco de Gombault.

(BOCA.)
MENTHOLINA DENTIFRICA
Elixir del Dr. GUTLER
BOCA GRAN REMEDIO BOCA
 PARA LA BOCA
 importado y preparado por el
Dr. ANDREU, de Barcelona.

El *Elixir* del gran médico alemán *Dr. Gutler* á base del *Menthol*, es el dentífrico que reúne mayores ventajas bajo todos conceptos. Hé aquí las virtudes reconocidas y positivas de este *Elixir*.

Calma el dolor de muelas por fuerte que sea y detiene las caries de la dentadura.

Limpia la boca de cuerpos extraños y quita el sarro.

Emblanquece los dientes y da brillo al esmalte.

Aromatiza la fetidez del aliento y pone fresca la boca.

Cura la terrible enfermedad de *lobo dirigit*, del que es la causa la espesidad de nuestros dientes.

Fortalece los dientes y muelas dando vigor á las encías.

Estas y otras grandes ventajas reúne siempre la *Mentholina* del *Dr. Gutler*, artículo de primera necesidad para toda persona que estime en algo la salud y la belleza del importante órgano de la boca.

Es además un específico que por su elegancia, buen gusto y su delicioso perfume, es digno de figurar así en la mesa como en el tocador, y por último, reúne la gran ventaja de ser el más económico, puesto que cada frasco contiene 130 gramos de *Elixir*, lleva su correspondiente cepillo para frotar la dentadura y vale solo 10 reales.

Se vende en las buenas farmacias, de toda España y sus Antillas.

NOTA. El *Dr. Andreu*, de Barcelona, prepara tambien unos polvos dentífricos que usados simultáneamente con el *Elixir*, aumentan el embellecimiento y blancura de los dientes.

(BOCA.)

vd. debe confiarse, porque puede estar segura de que jamás podrá faltarle, aunque alguna vez pueda incomodarla ó herirla.

Arrepentida y sumisa escuchaba en silencio las palabras de Eduardo, y estrechaba con viveza y humildad su mano contra mi corazón. Cuando nos separamos aquella noche conocia yo que si bien le temia más, le amaba tambien con una ternura más solemne y un respeto más profundo que nunca.

XVIII.

La mañana siguiente, cuando vino Enrique á desayunarse con Eduardo antes de marchar, tuvo mistres Middleton una larga conversacion con él, y le propuso que permitiese á Alicia que viniera á vivir con nosotros los dias que él estuviese fuera de Londres. El aceptó la oferta y escribió á su mujer una esquela participándosela.

Eduardo habiame dejado en una disposicion tal, que la compañía de Alicia era para mi estremadamente útil; mi corazón estaba más tranquilo

á su lado, y la ausencia de Enrique me libraba de la inquieta irritacion que siempre experimentaba en su presencia. Pasaba la mayor parte del tiempo en una multitud de ocupaciones y arreglos que hacia necesarios la proximidad de mi casamiento; en recibir los regalos que de todas partes me enviaban mis parientes y amigos, y en responder á un gran número de cartas de felicitacion; en fin, absorbian mi tiempo y mi atencion todos los preliminares de aquel gran cambio que se verifica en la existencia.

A los dos dias de haberse marchado Eduardo, rogué á Alicia que saliese por la mañana temprano conmigo á una tienda de Saint James-Street en que queria comprar unas frioleras para mistress Hatton. Salimos juntas y estando el dia hermoso y no demasiado caliente, resolvimos ir primero á Hyde Park. Alicia hablaba con mas viveza que de ordinario, y cuando nombraba á Enrique, se percibia en su lindísimo rostro una expresion que nunca habia yo notado antes en él. Hablando del dia en que probablemente volveria Eduardo, sacó de su bolsillo una carta que habia recibido

de Enrique aquella misma mañana, y dándomela á leer me dijo:

—Ya vé vd. que habla de venir el viernes.

Aquella carta estaba muy afectuosa, y por el modo con que volví á leerla despues que yo se la volví, el cuidado con que la dobló y se la metió en el pecho, conocí yo el placer que la habia causado. Cuando pasamos la verja de Cumberland y entramos en Green Park, observe un hombre que parecia que nos espiaba; en su cara habia algo que no me era enteramente desconocido, pero no le miré bastante tiempo para reconocerle bien, y únicamente traté de apresurar un poco el paso, persuadida de que nos seguia. Al volver la verja del parque de Piccadilly, me volví á mirar atrás, y ví al mismo hombre parado cerca del estanque y mirando al agua; cuando estabamos cerca de Saint James-Street, le volví á ver de nuevo caminando paralelamente á nosotras por el otro lado de la calle, y al cabo de cierto tiempo desapareció, de donde yo inferí que todo habia sido casual. Entramos en la tienda de diamantes á donde yo iba, y estaba-

mos muy ocupadas en examinar algunos broches, pues queria comprar uno para regular á mistress Hatton, cuando al volverme para enseñar á Alicia el que tenia en la mano y me gustaba mucho, ví junto á una de las vidrieras de la tienda la cara del hombre que nos habia seguido, y que en aquel momento conocí que era el primo de Alicia á quien habia visto una vez en Salisbury y otra en Bedford. Sin embargo, por lo que Enrique me habia indicado, debía haber salido de Inglaterra por América algunos meses antes; me esmeceí involuntariamente, y volví la cabeza, pues habia un no sé qué de repugnante y de mal agüero en la fisonomía de aquel hombre. Alicia, que estaba de espaldas á la puerta, no percibió nada de esto; me dijo lo que le parecia, y me compré y nos dispusimos á marchar. Dirigí una rápida mirada hacia la puerta de la tienda, y viendo que no habia ya el hombre respiré con libertad. Salimos, y yo iba pensando si podia ser algun preguero, y me acordé de algunos pregueros que habia visto en aquel sugeto, y me acordé de una manera con que nos habia ido si-

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

PERIÓDICO BISEMANAL.

PRECIOS DE SUSCRICION.

En la Península 12 rs. trimestre, 22 al semestre y 40 al año. — En Cuba 80 rs. al año. — Filipinas y extranjero, 95 rs.

DIRECTOR:

DON MENENDO VALLEDOR.

PROPIETARIOS Y REDACTORES:

D. FAUSTINO DE ARVAS Y D. MENENDO VALLEDOR.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administracion de este periódico, calle de la Fuente, 9, y en casa de los corresponsales. — Anuncios y comunicados á precios convencionales.

Año III.

Cangas de Tineo (Oviedo) 9 de Setiembre de 1884.

Núm. 215.

CORRESPONDENCIA DE MADRID.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Madrid 5 de Setiembre de 1884.

Muy señor mio: Sin voluntad debo hablar algun tanto del cólera morbo, si he de decir que en Madrid se ha recibido la noticia de hallarse en España, con sentimiento, pero con la misma presencia de espíritu que siempre ha mostrado la poblacion al saber se hallaba en su recinto. Sin alardes temerarios, indicio seguro del miedo, cada cual se prepara á recibir al importuno huésped, si acaso nos visita, de la manera más conveniente. Algunos, muy pocos, adoptan preservativos; la mayoría reducen sus precauciones á observar con más rigor las reglas de higiene natural. Estos creo que aciertan y todos desconfiando en absoluto de la ciencia, que nunca como ahora, se ha manifestado contradictoria é ineficaz. Este mal es grave, pues conveniente ha sido siempre que haya pocas personas que digan como el autor del *Gil Blas*, que una ligera calenturilla ayudada por un buen médico puede en pocos dias hechar el enfermo á la sepultura.

El gobierno por su parte ha conseguido el aplauso unánime de cuantos piensan racionalmente, por sus desvelos en favor de la salud pública en las azarasas circunstancias que atravesamos. Sus determinaciones son cual se requieren en tales momentos, y si de alguna hubiera que censurar, no mereceria atribuirse á falta de celo del señor ministro de la Gobernacion, ni á desconocimiento de la alta responsabilidad de su cargo.

Solo hay temor que las prescripciones gubernamentales se cumplan mal, en este pais donde lo primero que se piensa cuando la autoridad manda es en los medios de no obedecer. Los grandes infortunios sino se evitan con mano tan fuerte como la opinion reclama excitada por los rumores (tal vez infundados) de que en Alicante y Novelda se ha introducido el contagio por infidencia de algunos é interés culpable de otros.

Como si á nuestra miserables discordias políticas faltase algo que las rasiera en ridiculo, los periódicos fusionistas ayudados de algunos republicanos, han tomado (pérdónese el galicismo de moda) el cólera morbo

como pretexto para combatir la situacion. «¿Qué se han hecho, preguntan, las medidas salvadoras del Sr. Romero Robledo? Hace dias que la epidemia está en España. ¿Qué responsabilidad mas tremenda para el gobierno! La misma, podria este responder, que se exigió á los gobiernos muy liberales cuando la enfermedad reinaba durante su mando: mucho ménos que podria exigirse á la Francia republicana, que ha inficionado á Europa por querer civilizar á los tonkineses y los chinos á cañonazos.

Pocos dias habian pasado, y los diarios fusionistas consideraban muy conveniente, necesario y salvador que el Sr. Ministro de la Gobernacion visitara los puntos infestados, procurando excitar su amor propio, y como diciendo: ¡A ver si te atreves! dando á sus comprometedoras excitaciones el título de *El miedo del señor Romero Robledo*.

Ahora la cuestion ha cambiado de aspecto para la prensa fusionista. No hay cólera, todo ello ha sido una culpable ligereza. No enferma nadie, ni muere, ni el vapor *Buenaventura* trajo nada de particular, ni los trapos de Novelda pudieron llegar infestados y hasta es lícito dudar si la provincia de Alicante existe. No ha otra peste en la Península que el gobierno conservador, y si acaso una desdicha hubiera con que nosotros mandáramos se remediaría, que bien lo tenemos demostrado en todas ocasiones.

A tal manera de discurrir llaman algunos política bizantina. Pienso que se equivocan: jamás en Bizancio se rebajaba tanto la discusion. Se discutia con escarnizamiento acerca del mérito de los conductores de carros en el Circo; pero disputarse el poder tomando por medio la salud pública, la intranquilidad de las familias, la agonía dolorosa del moribundo, en eso jamás pensaron los bizantinos.

En medio de todo creo que la Providencia nos ha de favorecer. Las noticias de hoy son relativamente satisfactorias, y las medidas preventivas parece que contienen el mal en su origen, donde disminuye á ojos vistos. Nada tendrá de particular que salte la epidemia de un punto á otro; esta ha sido siempre su marcha, no se sabe por qué, aunque se ha dicho infinito, y es lo cierto tambien que el fresco que se deja sentir en todas par-

tes contribuirá á que la invasion sea más corta y ménos mortífera, pues tambien es cierto, digan algunos lo que les parezca en contrario, que con el calor causa más estragos y más largos que con el frio.

Suyo aftmo. amigo seguro servidor
q. b. s. m.

EL CORRESPONSAL.

ENFERMEDAD DEL NARANJO.

Aunque la cosecha de naranja no es de gran importancia en Asturias; como observamos que se vá extendiendo no solo entre los puebs del litoral, sino tambien entre los que cercanos ya á la costa están situados en las pintorescas márgenes de los rios, consideramos de utilidad la insercion de siguiente artículo que copiamos de *La Agricultura Valenciana*.

Aurias cuenta con algunos frutos, en donde se produce tan exquisito fruto, sino en condiciones de poder competir con la de Valencia y costa de Africa, con las suficientes para satisfacer las necesidades del pais, y por eso el cultivo del naranjo no debe ser despreciado por los asturianos.

Hé aquí el artículo á que nos referimos:

“ESTACION AGRONÓMICA DE VALENCIA.

Decidida esta Estacion á estudiar la enfermedad del naranjo, cuestion tan importante en nuestra zona, ha continuado los estudios que sobre ella comenzó el año último; estudios que todavía no han terminado, porque aun falta mucho que descubrir; pero aunque así sea, aunque la Estacion no pueda por hoy ofrecer remedios nuevos para combatirla, cree llenar un deber llamando continuamente la atencion—algo descuidada por cierto—de los cultivadores, para que hagan de su parte todo lo posible para estirpar el mal.

La buena cosecha de naranja en este año ha hecho olvidar á nuestros agricultores que existe la enfermedad, porque á primera vista parecia que se la veia desaparecer. Pero por desgracia nos hemos podido convencer que el

mal existe, y es mucho mayor de lo que se supone, á pesar de que algunos cultivadores han obrado inteligentemente contra él en sus huertos; y si hasta ahora no se ha desarrollado con fuerza, es debido á la espantosa sequía que de algunos años á esta parte experimentan nuestros campos. Existiendo por este motivo un gran foco de enfermedad latente, fácilmente se comprende que bastará para su desarrollo un año en que sobrevengan lluvias con alguna frecuencia; y ántes que esto suceda, damos ya desde ahora la voz de alarma á los cosecheros de aquel producto.

Para poder obrar con inteligencia, es preciso ántes saber la causa de la enfermedad. Ya en el año 1863 la comision nombrada por la Sociedad Valenciana de Agricultura, en su citada Memoria sobre el particular—que por desgracia no encontró eco en los cultivadores,—habia supuesto que un parásito vegetal originaba la enfermedad. Los recientes estudios han corroborado esta opinion de tal manera, que con acierto se debe atribuir la existencia de ella á un hongo microscópico, perteneciente al grupo de las «esferiáceas.» *Donde no existe este hongo, no hay enfermedad; á donde no llegan los gérmenes de este hongo, no puede desarrollarse la enfermedad; y donde faltan las condiciones de vida para este pequeño vegetal,—sea que por la naturaleza misma ó artificialmente se le han quitado,—muere el hongo y se acaba la enfermedad.*

Varias son las causas á que atribuyen los agricultores los terribles efectos de este parásito; unos al exceso de humedad, otros á la clase de los abonos, etcétera; pero tengase entendido que esto no es verdaderamente la causa, sino las condiciones que favorecen más ó ménos el desarrollo del hongo. Decimos más: este hongo no pertenece á aquellas (*Rhizoctonias*) que en hebras muy finas se estiende por el suelo buscando nuevas plantas cuyas raices infectan, sino que queda y reside sobre la misma planta invadiendo sus propias raices: no llevando sus gérmenes á las de otros árboles, no puede propagarse el hongo y con él la enfermedad. Es preci-

so, pues, convenir en que á excepción de unas pocas influencias naturales, en la mayoría de los casos es el hombre mismo quien ignorantemente traslada la enfermedad y la propaga. En la época de las labores en los huertos es de muchísima importancia para la enfermedad el practicarlas de uno ú otro modo: según se ejecuten—con las mismas labores—se puede ó combatir el mal eficazmente ó favorecerle y propagarle de una manera espantosa.

Ante todo, débese averiguar si el árbol está atacado por la enfermedad. En muchos existe ya en pequeña escala aunque ningún síntoma exterior lo demuestre; lo cual acontece, por lo general, en huertos bien cultivados y abonados. La aparición de la goma sobre el tronco es una señal evidente, no del comienzo de la enfermedad, sino de que ya existe en alto grado. Pues bien; cada cultivador de naranjos, en el momento de practicar la labor, mande descubrir las raíces al rededor del tronco describiendo un círculo de unos 80 centímetros de diámetro: como es sabido que el mal se estiende del tronco á las raíces más inmediatas, y de estas á las demás, bastará esta operación para cerciorarse si aquél existe ó nó.

Los remedios que se han de aplicar se dividen en *curativos* y *preventivos*. Para todos se debe tener presente, siempre que se trata de combatir á un vegetal, que como todos, tiene sus condiciones de vida, y que siendo muy pequeña, obra por el enorme número de sus individuos; y que posee una reproducción espantosa, propia de la clase á que pertenece, bastando así unos pocos gérmenes para propagar con rapidez el mal.

(Concluirá.)

EL CÓLERA.

Las últimas noticias recibidas referentes al cólera son bastante tranquilizadoras, puesto que en Alicante no hubo nuevos casos y en los demás pueblos no se presenta con proporciones alarmantes.

Sin embargo, no puede darse crédito á los órganos de oposición al gobierno, que con un descaro inusitado aseguran que no existe tal epidemia en la Península, negativa que obedece al deseo de hacer cargos á un gobierno que mereció y merece los plácemes de la inmensa mayoría de los españoles, por el celo y energía que viene desplegando en un asunto de tal entidad.

¡Ojalá el gobierno estuviese equivocado! Pero es, por desgracia, tan evidente que el viajero asiático ha entrado por el puerto de Alicante, que solo nos resta obedecer ciegamente las órdenes de ese gobierno, tan injustamente motejado por los menos, por

si conseguimos estacionarle; para ver si logramos matarle al nacer.

Cumple, pues, á las juntas provinciales y locales de Sanidad, adoptar toda clase de precauciones, colocándose todos en los puestos que el deber les señala, y no dando oídas á suposiciones que solo reconocen un fin avieso.

CRÓNICA GENERAL.

Segun carta de 30 de Agosto, que no nos es posible publicar por falta de espacio, el recibimiento que en Vigo han tenido SS. MM. excede á toda ponderación. He aquí lo que referente á la excursión á Bayona nos dice nuestro ilustrado corresponsal:

DE VIGO A BAYONA.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Muy señor mio y distinguido amigo: Como habia anunciado á V. en mi última, á las tres de la tarde del día 31 salia para Bayona una escogida comitiva en el óren siguiente: primer coche, SS. MM. con los ministros de Estado y Marín; segundo coche, la señora duquesa de Medina de las Torres, con los tenientes generales señores Condes de Cañe y de las Quemadas; tercer coche, señores marqués de Monasterio, Gobernador civil de esta provincia, Ayudante del Rey y jefe del partido conservador de esta ciudad; cuarto coche ayuntamiento de Vigo, y el resto, hasta completar el número de 40, varos particulares de esta población, en cuyo número tenia la honra de contar.

La tarde estaba hermosa y siendo el trayecto que se iba á recorrer uno de los más amenos y pintorescos de España, hacia que la distancia de cuatro leguas fuese demasiado corta para admirar lo pródiga que ha sido la Naturaleza con este suelo gallego.

A la distancia de 10 en 10 metros grupos compactos de personas esperaban el paso de los Reyes y era magnífico el aspecto que presentaba el camino, materialmente cubierto de gente que, por la circunstancia de ser domingo, lucian sus mejores trajes de gala. Las campanas de gran número de iglesias que se encuentran al paso, saludaban con alegres repiques, y estos pequeños pueblos, que para vivir solo cuentan con el producto de su trabajo, se desprendian generosamente de sus pequeños ahorros, para saludar con bombas y sencillos y elegantes arcos de triunfo, el paso de los Reyes. Al llegar al término del viaje y al paso por Bayona, detúvose la comitiva por ser de todo punto imposible atravesar por la inmensa multitud que allí esperaba con el deseo de arrojar al coche Real coronas y flores. Un arco del mejor gusto se hallaba colocado sobre cuatro columnas, leyéndose en el frente «A Sus magestades» y los balcones de la calle de Elduayen formaban elegantes *bouquets* en que contrastaban admirablemente los rizos de las cabelleras rubias y negras y las caras ya blancas, ya morenas, pero todas animadas por el entusiasmo. Abrese paso, al fin, la comitiva y llega á las puertas del castillo en el que lejos de aperecer las negras y vetustas torres de aquellos que nos recuerdan la edad media, levántase sobre la meseta que le sirve de base un elegante palacio de construcción moderna en el que el lujo, las comodidades y el buen gusto, parecieron fijar su residencia habitual. No vienen tampoco á entorpecer el paso los

rastrillos y puentes levadizos, sino que por el contrario, la amabilidad y el buen trato de sus moradores hacen más fácil la entrada. De entre los huecos de sus blancas é innumerables almenas salen alegres «vivas» que son repetidos por la multitud, en tanto llega la comitiva á la puerta principal, cuyo arco cubierto de hojas de palma y limonero, ostentaba en su centro un escudo de flores naturales, formando con las de color amarillo las letras «A SS. MM.»

Apeándose los Reyes del carruaje, así como todos los que de Vigo le acompañábamos, se visitó la elegante y severa capilla, pasando luego á las salas de armas, de villar, etc., las que, apesar de haberlas recorrido yo tambien, no me detengo á reseñar, porque para ello seria necesario un libro y no una carta.

Después de recorrer el piso bajo subieron SS. MM. para descansar en la solana á la parte occidental del palacio, desde donde una perspectiva verdaderamente sorprendente presentase á la vista, la mar á un lado con su vasta extensión, las islas Cies de frente con su imponente magestad cerca de las que fondeaba la escuadra que una hora antes saliera de Vigo, y la hermosa concha de Bayona al otro lado, con su agrupación de blancas casas y sus bosques y verdes campos, hacen de Monte Real uno de los puntos más deliciosos y pintorescos.

No tardó en oírse el melancólico sonido de la gaita y doce parejas de aldeanos llevando con gracia y soltura el vistoso traje gallego, bailaban ante SS. MM. una alegre *muñeira*, llamando sobre todo la atención de la jóven Reina que en tanto duró el baile no separó su vista de aquellos jóvenes robustos que, animados por el júbilo, mas bien semejaban diestros acróbatas, que individuos dedicados á las faenas del campo.

La música de Tui tocaba con afinación y gusto las piezas mejores de su repertorio. Poco después dióse la orden de entrada á todos, y una verdadera avalancha penetraba entre los jardines, se encaramaba en las almenas, se estendia en diferentes direcciones y se atropellaba por encontrar un no desde donde pudieran ver á sus majestades. Entonces fué cuando para no ser atropellados visitamos la torre del príncipe, dominando el mar y azotada en su base por las olas, cuya espuma llevaba en blancas y brillantes gotas hacia nosotros; el tiro de pichón al que no sé S. M. por hallarse cansado, el inveterado en donde una variada y numerosa colección de plantas encuentra los elementos de vida en una atmósfera ardiente, el comedor en que se desplegaba el verdadero refinamiento del lujo y de esplendor, en sus tapices de gran valor, en su inmensa lámpara de bronce sobre todo en su mesa preparada para 26 cubiertos en que los jarrones y vajillas de porcelana de Levers hacian admirable conjunto con los cubiertos de oro y la magnífica cristalería. Al recorrer aquellas lujosas estancias venian á mi imaginación aquellos cuentos de hadas cuya narración escuchábamos de niños al pié del hogar y si entonces se presentaban á mi imaginación con colores brillantes, hoy las veia palidecer y eclipsarse ante la realidad de lo que ante mi vista aparecia. Tampoco faltaban allí las hadas hermosas y cariñosas que nos enseñaran los tesoros que guardaban en sus encantados palacios, pues tenian digna representación en la marquesa del Pazo de la Merced y en la simpática hija del Sr. Elduayen, hoy marquesa de Mochales.

Eran las ocho de la noche cuando el Castillo iluminado ofrecia un aspecto verdaderamente encantador, de cada hueco de las almenas pendia un farorillo y aquel número

indefinible de ellos, formaban un vistoso cinturón de luces, en cuyo centro se destacaba el palacio, y su frente, adornado con multitud de vasos de colores, presentaba vistosas y variadas combinaciones.

A las diez y media de la noche se retiraron SS. MM. á bordo, zarpando la escuadra al poco rato con rumbo á Gijón y dejando en el ánimo de los Bayoneses una agradable impresión, como deben sentirla todos aquellos pueblos que pequeños y no de grande importancia albergan á los Reyes dentro de sus muros. A nuestra vuelta á Bayona y teniendo ocasion de hablar con algunos de sus habitantes hemos visto la especie de veneración que todos sienten hacia el Sr. Elduayen, decidido protector de este pueblo que permanecía sumido en el estado de abandono en que hoy se hallan otros muchos, pero que gracias á su poderosa y desinteresada protección, hállase á la altura de la mayor parte de nuestras ciudades. Al oír comentar los hechos y las mejoras llevadas á cabo por dicho señor, no podia ménos de exclamar: ¡afortunados los pueblos que encuentran semejantes protectores y representantes! y ¡venturosos á quienes, los pueblos, poseidos del cariño, rinden culto!

Queda de V., Sr. Director, seguro s. q. b. s. m.

NENCIO GARCIA PEREIRA.
Vigo 4.º de Setiembre de 1884.

La Direccion general de Beneficencia y Sanidad ha circularo las órdenes más severas á las autoridades gubernativas de varias provincias encargándoles que no permitan, bajo ningún concepto, que los habitantes de poblaciones ribereñas empleen las aguas de los rios para ningún uso doméstico.

Consideramos fundadísima la prohibición, porque los rios son el recipiente de todas las inmundicias de los pueblos y el cementerio de todos los animales que mueren, así sea de hidrofobia como de otro mal cualquiera, y aguas impregnadas de estas sustancias, tienen que ser necesariamente nocivas para la salud.

No echen en olvido las autoridades y los vecinos de dichos pueblos esta ligera observación, y ménos lo dispuesto por la Direccion de Sanidad.

Leemos en un periódico de la corte:

«Dice *La República* que los conservadores se las prometen muy felices y consideran segura su existencia en el poder hasta 1886.

El colega ha sufrido una equivocación (de fechas).

Tiene que aumentar algunos años más.»

De *El Estandarte*:

«*El Liberal* califica de torpeza que los conservadores acudieran ayer á la estación del ferrocarril á dar la bienvenida á S. M. el Rey.

El colega radical está en un error. No fueron solamente los conservadores y quienes acudieron á la estación y alrededores, sino representaciones de todas las clases sociales, que buscan todo motivo para hacer público el sentimiento de gratitud que les inspira al Monarca, que ha pacificado y reorganizado á nuestra patria. Ahora los pueblos ven con entusiasmo á su Rey, recuerdan con horror la época en que mandaban los amigos de *El Liberal*»

CRÓNICA PROVINCIAL.

Apesar de que el ingeniero señor Cascos, ha tenido que ir á Galicia para asuntos del servicio, siguen con actividad los trabajos de campo para el proyecto de la carretera de tercer orden de Mestas á Somiedo, á cuyo frente se halla el Ayudante Sr. Rodríguez.

No será difícil que el proyecto esté despachado antes que el expediente de tasación de fincas de la sección de Villablino á Rio-Oscuro, en la de Leon á Villager, cuyo principio ya casi no pertenece á la historia contemporánea. Si estuviéramos en el riñon de Andalucía, diríamos que su origen se pierde entre la bruma de los tiempos. ¡Qué cosas se ven Sr. Ingeniero jefe de Caminos de la provincia de Leon!

Quisiéramos que nuestros apreciables colegas de aquella capital nos ayudasen á remover los obstáculos con que hace tanto tiempo se tropieza, para que Leon y Asturias queden comunicados por esta parte, porque estamos viendo que nuestras quejas se las lleva el viento.

Habiendo terminado la veda de la caza en esta provincia el día primero del actual, el Sr. Gobernador recomienda á los alcaldes y á la guardia civil, que hagan cumplir la ley en todas sus partes.

Segun se nos ha informado por uno de los médicos de esta villa, en el concejo de La Fonsagrada (Lugo) y en algunos de los del suprimido partido de Grandas de Salime, está causando muchas victimas la viruela maligna, debido, en su mayor parte, á la bárbara costumbre de vacunar con virus de los atacados.

A no oírlo de la persona que nos merece entero crédito, tendríamos, por lo ménos, que ponerlo muy en duda, porque sólo se concibe, semejante proceder, en pueblos en donde jamás se haya oído hablar de medicina: pero como el hecho es, al parecer, cierto, llamamos sobre ello la atención de la junta provincial de Sanidad, ya que las locales de aquellos ayuntamientos no dan señales de vida en tan trascendental asunto.

VARIETADES.

LLEGADA DE S. M. Á MADRID.

No eran aun las ocho de la mañana del día 5 y los alrededores de la estación del Norte, lo mismo que las calles inmediatas á palacio, se veían invadidos por una muchedumbre inmensa que, por momentos, ansiaban saludar al augusto viajero que, impulsado por un brioso rasgo de heroísmo y de amor á su pueblo, llegaba á la capital de España, siempre dispuesto á compartir las alegrías como las penalidades de esta hidalga nación.

La Plaza de Oriente, la calle de Bailen y toda la extensión espaciosa del paseo de S. Vicente parecían esta mañana es-

trechas vías para contener la innumerable aglomeración de personas que acudían al recibimiento de S. M. el Rey, y en las apretadas filas de la multitud podían verse digna y claramente representadas todas las clases de la sociedad.

Reflejábanse por todas partes señales inequívocas de entusiasmo, y á medida que se acercaba la hora designada para la llegada del tren real, la impaciencia se revelaba en todos los rostros y en todos los ánimos se disponían á tributar al Monarca una cariñosa cuanto entusiasta ovación.

Entretanto era imposible la circulación en los anchos andenes de la estación. Velábase allí el Gobierno, representado por los señores presidente del Consejo de ministros y ministro de la Gobernación, subsecretarios de todos los departamentos, alcalde de Madrid, directores generales de los centros civiles y militares, señor Patriarca de las Indias, todos los diputados y senadores residentes en Madrid, altos funcionarios, comisiones de los tribunales y de las corporaciones populares y un gentío inmenso que se desbordaba por todas las dependencias é inmediaciones de la estación del Norte.

Pocos minutos antes de las nueve apareció el tren que conducía á S. M., y á los acordes de la marcha real, ejecutada por la banda del batallón de cazadores de Manila que hacia los honores de ordenanza en la estación, toda aquella apiñada muchedumbre prorrumpió en ruidosas aclamaciones á S. M. el Rey que asomado á la ventanilla del wagon saludaba á todos visiblemente conmovido.

S. M. descendió del tren y los vivas y explosiones de cariño se reprodujeron entonces con mayor intensidad. No cabe describir con todos sus detalles la energía de una ovación tan noble y entusiasta como la de que ha sido objeto el Monarca esta mañana en la estación.

Al andén salieron á recibir al egregio viajero el jefe del Gobierno y el Sr. Romero Robledo acompañados del alto elemento oficial, que se confundía en aquellos momentos con la masa apretada de la multitud, mezclándose al mismo tiempo en el aire las notas sentidas de nuestro himno régio con las demostraciones afectuosas de júbilo y afecto dirigidas al Monarca.

Con S. M. el Rey venían en el mismo tren los ministros de Hacienda, Gracia y Justicia, Fomento, Estado, Guerra y Ultramar, el Sr. Duque de Sexto, general Blanco, doctor Camison y personal de la servidumbre.

Después de descansar breves momentos en el salón régio de la estación, S. M. el Rey ocupó uno de los carruajes de la real casa que esperaban á la salida del edificio. Subieron también en el mismo coche el Sr. Duque de Sexto y el general Blanco.

Una verdadera explosión de vítores y aclamación brotó de las apiñadas filas de la muchedumbre al salir de la estación S. M. el Rey. La comitiva siguió por el paseo de S. Vicente, siendo objeto el Mo-

narca de las más espontáneas pruebas de entusiasmo y cariño.

De los balcones de muchas cosas caían sobre el carruaje de S. M. una pintoresca lluvia de flores, las señoras saludaban al Rey agitando los pañuelos y de entre aquellas oleadas de gente que llenaba toda la carrera no cesaban de surgir los vivas y las aclamaciones.

A las nueve y media llegó S. M. á palacio, repitiéndose en la Plaza de Oriente todas las manifestaciones de entusiasmo que se habían producido anteriormente en la estación y sus alrededores.

De "El Estandarte."

CRÓNICA LOCAL.

Concluidas las labores de recolección de yerbas, trigo, centeno y algunos otros frutos, vuelven los mercados á adquirir su ordinaria animación, como se ha demostrado en los que, en Salas, Tineo y esta villa, han tenido lugar la semana última.

Las vías de comunicación, son, sin duda alguna, las que dan vida á los pueblos, pues se observa que de año en año crece el movimiento de contratación, saliendo á los mercados artículos que antes no tenían valor alguno, porque los gastos de arrastre ó transporte, excedía á su valor en venta.

Por eso los ayuntamientos debieran dedicar más su gestión administrativa á la construcción de caminos, que á otros asuntos, la política por ejemplo, que ningun interés reporta á los pueblos.

Se ha ultimado ante la alcaldía de esta villa, el expediente de perjuicios que la tormenta, de 1.º de Agosto, ocasionó en la carretera de esta villa á Ventanueva, resultando de las declaraciones de testigos y guardia civil, igualmente que de los informes del alcalde y síndico, que ha sido caso *fortuito ó de fuerza mayor*.

El importe de los perjuicios se calcula en 6.800 pesetas.

En la madrugada de hoy, ha salido para Salas el Sr. Conde de Toreno, acompañado de su hijo D. Alvaro y del canónigo de la catedral de Oviedo Sr. Diaz Ravera. Solo parará en Salas unas horas, y volverá hoy mismo á esta villa.

Ha sido nombrado subdelegado de Sanidad de este partido, el médico titular del ayuntamiento D. José Gomez y L. Braña.

Ayer ha llegado á esta población el ingeniero de Caminos Sr. Gónima

y hoy salió para Oviedo con su simpática señora.

Con un día apacible y sereno, se celebró ayer la popular romería de Nuestra Señora del Acebo. La concurrencia ha sido grande, y sorprendente el animado cuadro que presentaba el campo en donde la fiesta se celebra, y sus alrededores.

Cubiertos los cientos de senderos, que por las montañas llegan hasta el Santuario, de gentes de ambos sexos y edades, y de todas clases que subían y bajaban, y lucían vistosos colores en sus trajes, nos recordaban una de las figuras del Cotillon: cada sendero se asemejaba á un lio de cintas que, pendiente del Santuario, se estaba tejiendo. Solo ocurría allí que por una especie de encantamiento no acababan de verse legidas.

La animación ha sido grande, pues concluida que fué la función religiosa, que estuvo tan solemne como siempre, no se cesó de bailar, correr, gritar, ir y venir, sin que á nadie se le ocurriese pensar en Novelda, Monforte y mas pueblos de la provincia de Alicante.

En fin ha sido un día completo para los devotos y aficionados, pues no hubo la mas ligera alteración del orden, ni se bailó la danza *Macabro*, cosa con que para mal del juzgado, suelen los valentones dar fin á romerías tan renombradas como la del Acebo.

Por la noche, muchas de las elegantes canguesas, los pollos (con perdón del señor del Cuarto de los Valles) y la gente formal, nos hemos reunido en el palacio de los Condes de Toreno, en donde concluimos agradabilísimamente el solemne día de la Natividad de Nuestra Señora.

Durante la última semana se han registrado en este concejo doce nacimientos y 7 defunciones en las 54 parroquias de que se compone. La salud pública es, por lo tanto, inmejorable.

A LOS MAESTROS.

En la imprenta de este periódico se hallan á la venta impresos para la Estadísticas y Cuentas, que los mismos tienen que presentar á sus respectivos ayuntamientos.

Imp. de El Occidente de Asturias

Foll. de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS. 101

ELENA MIDDLETON.

NOVELA.

guiendo, de repente se soltó ella de mi brazo, se volvió y estuvo mirando un largo rato con la mayor atención á lo largo de Piccadilly; enseguida volvió á cogerse de mí y me dijo:

—Me parecía haber visto á mi primo Roberto Harding; pero á la verdad, era una cosa bien absurda, puesto que se halla en Nueva-York. ¡Qué ideas tan extravagantes tiene una á veces!

—¿Quién es ese Roberto Harding? ¿Ha dicho vd. que es su primo?

—Si, señora: el hijo de mi tío Santiago Harding.

—Y ¿qué clase de hombre es!

—Yo le conozco muy poco, pues apenas le he hablado desde que uno y otro hemos salido de la infancia; pero me quería mucho cuando yo era

chiquita, y por eso le tengo siempre cariño.

—¿Se han criado vds. juntos?

—No; pero tendría yo unos ocho años cuando se declaró en nuestra casa la escarlatina, y me enviaron á la de mi tío por dos ó tres semanas, Roberto tenía entonces doce años, y todos decían que era malo, intolerable, de manera que nadie le quería ni le dirigía una palabra afectuosa. El primer día que yo estuve en casa de sus padres me pidió que jugase con él, y cuando iba á contestarle que sí, me dijo mi tía en voz alta: «No juegues con él, Alicia, ni le hables siquiera, porque está castigado y nadie debe hacerle caso.» Al oírlo el muchacho hizo un gesto amenazador y salió de la pieza en que estábamos. Aquella misma tarde estaba yo ocupada en vestir á mi muñeca en un cuarto alto, donde habían de dormir con Ana Harding, cuando oí que alguien suspiraba en el cuarto inmediato. Me acerqué de puntillas á la puerta, la abrí con mucho cuidado, y ví á Roberto sentado en su cama y llorando amargamente. Ana me había dicho que nunca lloraba, ni aun cuando le pegaba su

padre; pero entonces estaba llorando, y á fuerza de mirarle empecé á llorar yo también. Al fin se levantó, subió en la cama, sacó el pañuelo del bolsillo y lo ató á uno de los travesaños de la colgadura. Yo no comprendía que quería hacer, pero tenía el rostro encendido y con una expresión tan extraordinaria, que tuve miedo y dije en voz alta: Roberto. El se volvió y me dijo: «¿Qué haces aquí? véte no tienes necesidad de ver lo que hago.»

—Pues debe ser alguna cosa mala, repliqué yo, más espero que no la harás.

—¿Y por qué no? ¿A tí qué te importa? Quiero ahorcarme pero es menester que no lo digas, porque vendrían á descolgarme y me castigarían mucho.

—Puede ser que te castigasen, dije yo, pero nunca tanto como te castigaría Dios si hicieses una cosa tan horrible.

—No es ninguna cosa horrible, replicó. Aquí nadie me quiere ni hace caso de mí, y tal vez cuando me haya ahorcado lo sentirán.

—Pues yo lo siento desde ahora, le dije, y aunque no deba jugar con-

tigo cuando seas malo, jugaré y te querré mucho cuando seas bueno.

—¿De veras?

—De veras, Roberto.

—Pues si eso es cierto me importará muy poco que los demás me quieran ó no; pero cuidado que si tu no me quieres me ahorcaré.

Todo el tiempo que estuve en casa de mi tío, Roberto fué muy bueno, y jugábamos juntos todos los días. Cuando volví á mi casa ya no le ví tan á menudo, pero siempre que venía á vernos me traía algun regalito, hasta que hará unos tres años mi abuela se incomodó con él, no sé por qué cosa, y no le permitió que viniera más á visitarnos.

—¿Y ahora dice vd. que está en América?

—Si, respondió; mi abuela me ha dicho que había ido á Nueva-York algunos días antes de casarme yo, y á la verdad hubiera querido despedirme de él. Pero ¡cómo se le parecía el hombre que he visto en Piccadilly!

Cuando Alicia pronunciaba estas palabras llegábamos precisamente á la puerta de casa. Me alegré mucho de no haberla dicho que el hombre

SECCION DE ANUNCIOS.

UNA VEZ MAS

ha sido reconocida públicamente la inmensa superioridad de

LAS MAQUINAS PARA COSER

DE LA COMPAÑIA FABRIL SINGER

El Jurado de la EXPOSICION DE AMSTERDAM acaba de adjudicar á estas máquinas la mas alta recompensa:

EL DIPLOMA DE HONOR

La compañía fabril SINGER, por su crédito y por tener establecimientos por su cuenta en todas las poblaciones importantes, merece á los compradores sólidas garantías.

La compañía fabril SINGER atiende con numeroso é inteligente personal las dudas y reclamaciones del público en cualquier punto.

La compañía fabril SINGER tiene completo surtido de algodones, sedas, agujas y piezas sueltas, todo fabricado expreso para las célebres máquinas.

La compañía fabril SINGER entrega, por DOS PSETAS CINCUENTA CÉNTIMOS semanales cualquier modelo de máquinas para coser, de su fabricacion excelente.

La compañía fabril SINGER vende al contado, CON DIEZ POR CIENTO de descuento.

La compañía fabril SINGER ha vendido en el año 1882 la enorme cifra de 603.292 máquinas.

La compañía fabril SINGER ha sido autorizada por muchos Ayuntamientos, diputaciones provinciales y Juntas de instruccion pública, para vender máquinas con destino á la enseñanza en las escuelas de niñas.

La compañía fabril SINGER ha obtenido en todas las EXPOSICIONES los primeros premios.

TODAS ESTAS CIRCUNSTANCIAS HACEN DE

La compañía fabril SINGER

LA ÚNICA CASA UNIVERSAL EN

MAQUINAS PARA COSER

Los positivos resultados obtenidos con las máquinas SINGER han inducido á algunos revendedores á abusar del nombre SINGER en múltiples y variadas formas, y algunos incautos, creyendo adquirir una máquinas de la fabricacion de

LA COMPAÑIA FABRIL SINGER
compran una grosera imitacion, defectuosa é inútil.

Las máquinas para coser SINGER se encuentran en

OVIEDO, PESO, 13.

Agente en Cangas de Tineo

RELOJERÍA.

DE

DON RICARDO PEREIRA.

PLAZA DE RIEGO NÚM. 1.

En este acreditado establecimiento se venden y componen toda clase de relojes, con la garantía de un año.

Tambien hay constantemente un maguifico surtido de relojes de bolsillo y de campana,

venir) conozco que hay generosidad en la amistad que me demuestra. El sábado estaremos de vuelta en Lón-dres, y creo que nada se opondrá á que celebremos el lunes mi casamiento, pues es preciso que estemos aquí de vuelta á principios de la semana que viene, y no puedo dedicar menos de una semana á Elena y á Hills Com-be antes de volverme á meter en el tumulto de la eleccion.»

La carta de Enrique á su hermana estaba concebida en estos términos:

«Mi querida María: ¿podrás creérmelo cuando te diga que conservo una sensacion mas viva de las escenas que en mi memoria van unidas á pesares muy amargos (con tal que sean poéticas) que de aquellas en que he gozado alguna felicidad? ¿No tendrás esto por una estravagancia? Hay en el mundo un parage en que permanecí una vez por espacio de un solo cuarto de hora, sufriendo un dolor tan vehemente, que ahora mismo, cuando pienso en él, me admiro de que despues pudiese mirar á los demás y sufrir sus miradas sin dejar percibir ninguna señal exterior de la angustia que me devoraba; pues bien, María,

VINO
Tónico - Nutritivo
DEFRESNE
Con Peptona. (Carne asimilable)
HIERRO Y LACTOFOSFATO DE CAL NATURALES

El *Vino Defresne* tiene un sabor exquisito, y es el único reconstituyente natural y completo.
Es el mas precioso de los tónicos; á su influjo, los accidentes fébriles desaparecen, renace el apetito, los músculos se nutren, y se recobran las fuerzas.
Empléase con buenos resultados en la inapetencia, los medros repentinos, las convalecencias, las enfermedades del estómago, la anemia y la consunción.

DEFRESNE, Proveedor de los Hospitales de Paris.
Y todas las Farmacias

VALLE, SOBRINO.

3, PLAZA DEL PROGRESO, 3,

MADRID.

Casa única y especial para surtir cafés, restaurants y fondas, en cristalería, porcelana y metal blanco de Gombault.

(BOCA.)
MENTHOLINA DENTIFRICA
Elixir del Dr. GUTLER
BOCA GRAN REMEDIO BOCA
PARA LA BOCA
importado y preparado por el
Dr. ANDREU, de Barcelona.

El Elixir del gran médico alemán Dr. Gutler á base del Menthol, es el dentífrico que reúne mayores ventajas bajo todos conceptos. Hé aquí las virtudes reconocidas y positivas de este Elixir.

Calma el dolor de muelas por fuerte que sea y detiene las caries de la dentadura.

Limpia la boca de cuerpos extraños y quita el sarro.

Emblanquece los dientes y da brillo al esmalte.

Aromatiza la fetidez del aliento y pone fresca la boca.

Cura la terrible enfermedad del escorbuto por crónica que sea y

Fortalece los dientes y muelas dando vigor á las encías.

Estas y otras grandes ventajas reúne siempre la *Mentholina* del Dr. Gutler, artículo de primera necesidad para toda persona que estime en algo la salud y la belleza del importante órgano de la boca.

Es además un específico que por su elegancia, buen gusto y su delicioso perfume, es digno de figurar así en la mesa como en el tocador, y

Por último, reúne la gran ventaja de ser el más económico, puesto que cada frasco contiene 130 gramos de Elixir, lleva su correspondiente cepillo para frotar la dentadura y vale solo 10 reales.

Se vende en las buenas farmacias, de toda España y sus Antillas.

NOTA. El Dr. Andreu, de Barcelona, prepara tambien unos polvos dentífricos que usados simultáneamente con el Elixir, aumentan el embellecimiento y blancura de los dientes.

(BOCA.)

que habia visto debia ser el mismo que nos habia seguido, y no podia ser otro que el mismo Roberto Harding, cuya fisonomia se habia grabado en mi memoria de una manera indeleble; pero resolví informar á Enrique de aquella circunstancia tan pronto como tuviese ocasion, pues tenia miedo de aquel hombre, y deseaba saber si su regreso á Inglaterra era un secreto para el resto de la familia, como lo era para Alicia.

El día siguiente recibimos cartas de Elmsley. La que me dirigia Eduardo era tierna y afectuosa, pero corta y escrita con precipitacion, al paso que habia escrito á mi tio una muy larga, llena de pormenores relativos á sus negocios que prometian al más brillante resultado, y en la cual no pudo menos de llamar mi atencion una frase que decía así: «El auxiliar activo de Enrique y el interés que toma en que yo consiga lo que quiero, esceden á todo cuanto yo hubiera podido esperar de él en el primer calor de nuestra amistad. Está sumamente amable, y cuando comparó su suerte con la mia (aunque su propia imprudencia haya contribuido mucho á destruir su por

por más extraño que esto te parezca, te diré que no hay sitio alguno cuyas bellezas naturales estén impresas en mi memoria de una manera tan indeleble, ó hayan penetrado tanto en mi alma. Nunca percibo con tanta viveza la hermosura inalterable y la perfecta armonía del mundo material, como cuando se haya devastado en mí el mundo moral, y no encuentro en él ni una débil caña que me sirva de apoyo. Jamás sentiré la impresion de la música militar ó el redoble del tambor enlutado, como si la una me condujese á la batalla y el otro al patíbulo. Acaso no es propio de mi naturaleza amar á un objeto que nunca me ha hecho padecer; acaso, si despues de haberme formado desde los primeros dias de mi niñez una imagen ideal de lo que podia adorar mi alma, hubiese estado en mi destino encontrar la realizacion de aquel sueño de mi fantasía; si despues de haber observado, seguido, amado, adorado á aquella mujer por espacio de un año, que me ha parecido que solo duró una hora, hubiera entrado en mi suerte poseerla, poder decir que era mia, al cabo de algun tiempo quizá no

la hubiera amado sino como la mayor parte de los hombres aman á sus mujeres, gozando de encontrarlas en su casa despues de haber pasado el día en la cámara de los comunes ó en la caza. Tal vez no hubiera sido para mí sino un principio de accion mezclado con tantos otros. ¿Puedo yo acaso afirmar que el ídolo reverenciado en medio de las esperanzas, los temores y las angustias de mi corazon, hubiera conservado su cetro entre la espesa atmósfera de la segura posesion?

«Llegamos á Elmsley en una tarde hermosísima, y no hay un cuarto de la casa, no hay una pulgada de terreno que yo no haya recorrido ni visitado. Mientras que Eduardo y Lawson estaban entregados al exámen de los registros y cuentas del condado como si en ellas estuviese toda su alma, yo permanecí en la baranda, contemplando los pormenores, para mí tan conocidos, de aquel magnífico paisaje, hasta que la oscuridad los ocultó completamente á mi vista. El desvanecimiento gradual de cada objeto que habia visto brillar con la claridad del sol á mi llegada, me re-

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

PERIÓDICO BISEMANAL.

PRECIOS DE SUSCRICION.

En la Península 12 rs. trimestre, 22 al semestre y 40 al año. — En Cuba 80 rs. al año. — Filipinas y extranjero, 95 rs.

DIRECTOR:

DON MENENDO VALLEDOR.

PROPIETARIOS Y REDACTORES:

D. FAUSTINO DE ARVAS Y D. MENENDO VALLEDOR.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administracion de este periódico, calle de la Fuente, 9, y en casa de los correspondientes. — Anuncios y comunicados á precios convencionales.

Año III.

Cangas de Tineo (Oviedo) 12 de Setiembre de 1884.

Núm. 216.

CORRESPONDENCIA DE MADRID.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Madrid 8 de Setiembre de 1884.

Muy señor mío: Los teatros de Madrid abren sus puertas, ó se preparan á la nueva temporada. El hospital de coléricos se habilita para el caso de visitarnos el contagio. Contrastes de la vida. De una parte la risa y el pasatiempo, de otra el terrible *memento homo* que anuncia á la humanidad que su patrimonio es el dolor. Dios bendiga la santa casa, esperanza del enfermo acogido por la caridad auxiliada por la ciencia.

Quisiéramos hacer votos por el arte dramático, pues al cabo por medicina se le tiene del espíritu, mas no sabemos á quien invocar, al punto que ha llegado. Melpómene y Talia no le reconocieran, y ni aun Momo le tomara bajo su amparo, segun la deslabazada y enclenque situacion que atraviesa, pues la verdadera anemia es peor de curar que la fiebre grave, indicio á veces de potente naturaleza.

El teatro de Lara inauguró sus tareas con la comedia de Breton de los Herreros *Dios los cria y ellos se juntan*. La concurrencia fué brillante: hermosas damas, distinguidos caballeros, ricos trajes, esto es lo principal, pero la obra se oyó con desden; si hubiera sido *La cancion de la Lola* ó *La salsa de Aniceta* otro hubiera sido el éxito. Ya se vé, faltaron las gracias flamencas, el *polisson* y las *cazadoras* y pantalon estrecho que ahora se usan y el público no reconoció por suya una comedia cuyo asunto es de treinta años hace, y en que no hallaba ese aditamento bajo las caderas que dá á las señoras el aspecto de grandes pájaros y esa larga chaqueta en los hombres seguida de dos piernas largas como las de un cigaron, que hacia no ha mucho, decir al *Charivari* de París, contemplando á un figurin de trajes contemporáneos: «En verdad que manejas la caricatura mejor que yo.»

Menos indiferencia hubo ayer noche en los jardines del Retiro. Se trataba de una ascension aereostática nocturna. El capitán Castanet subiria asido al trapecio con la mano derecha y en la izquierda dos luces de bengala. Grande entrada, gran sensacion. ¿Cómo no haberla en la probabilidad de presenciar la caída del nuevo Ícaro?

Y faltó poco para completar la analogía. No habia mar, pero allí estaba el humilde Manzanares, en cuya ribera opuesta cayó el aeronauta y su globo, en la huerta llamada de Goya por haber pertenecido al famoso pintor. La subida tuvo mucho de azarosa. Momentos hubo que se creyó incendiado el aparato y al capitán en inminente riesgo. El aire inclinó al globo y su director arrojó las bengalas lejos de sí. Esta noche se repite la fiesta.

Tambien ayer la hubo de toros; funcion en Nuestra Señora del Puerto á orillas del rio; gran consumo de melones y sandias: no será menor el de hoy en la puerta de Atocha y camino de Ballecas, donde se celebra la festividad de la Virgen. En Pozuelo toros (antes eran novillos, tal dia como ayer: el progreso es evidente), mañana en Alcobendas y al otro en Navalperal. Todo inmediato á Madrid.

Y vengan Microbios á presenciar que nada nos importan.

Olvidaba decir á V. que probablemente se disolverá el círculo de la izquierda, por disensiones de familia; pero á bien que otro, y quizá otros, se formarán de sus fragmentos. Por supuesto uno de ellos será capitaneado por el Sr. Moret, y á todos inspirará el Sr. Martos.

Si oye V. decir que el *questionario* para organizar la clase obrera se ha convertido en broma, no lo extrañe, pues muchos hay que nunca le han considerado en serio.

Suyo afmo. amigo seguro servidor q. b. s. m.

EL CORRESPONSAL.

LA ENFERMEDAD DEL NARANJO.

(Conclusion.)

Los remedios curativos (1) han de dirigirse á matar los hongos y todos los gérmenes que se encuentren en la tierra extraida y en la que se halla todavía al rededor del árbol y sobre sus raíces y tronco, por apoyarse en estas últimas directamente la nutricion del mismo.

El único medio cierto para estirpar el hongo que se halla en la tierra que se ha sacado, es el de quemarla en hormigueros. Es

(1) Los lectores encontrarán aquí muchos de los remedios que se hallan en la Memoria de la ya citada comision, como los más racionales.

tan cierto esto y tan de fácil ejecucion, que recomendamos en gran manera se estraiga la mayor cantidad posible de tierra del rededor del tronco y raíces para poderlas cubrir nuevamente con tierra ya saneada por el medio indicado.

Los tratamientos para aniquilar los restos del hongo en el suelo y sobre las raíces que han quedado intactas, se refieren ó á privar al hongo de su principal condicion de vida, la humedad, ó á matarla por venenos. Lo primero se obtendria fácilmente oreando bien el espacio de tierra donde vegeta el árbol; no es posible practicarlo suficientemente en terrenos algo compactos y donde se cultiva el naranjo en baja proporcion; podemos aducir como prueba los huertos de Burriana, cuyos cultivadores han obrado con inteligencia al dejar descubiertas las raíces durante algunos años, é impedir la entrada en ellas del agua de riego, y, sin embargo, no se han visto sus naranjos libres de la enfermedad. Se debe, pues, proceder al oreo empleando materias secantes. Afortunadamente, las poseemos de tal índole, que obran á la vez como venenos.

La cal en polvo, la cal de las fábricas de gas pulverizada (que obra tambien por el ácido sulfuroso que contiene y las sustancias empireumáticas), producirán buen efecto sobre las raíces descubiertas y enfermas; ó bien una disolucion muy dilatada de vitriolo azul—sulfato de cobre—(nunca vitriolo verde), que además de obrar como secante, es un veneno muy conocido contra los gérmenes de los hongos parásitos. Entre los remedios que sirven para matar el hongo, nos limitaremos á mencionar como único el hidrosulfuro de cal, cuya preparacion ya entonces fué publicada por la repetida comision.

Todos los remedios mencionados son más ó menos eficaces matando las hebras finas del hongo y muchos de sus gérmenes. Desgraciadamente, hemos de confesar que, por lo general, una clase de estos presenta bastante resistencia á ser atacado. La reproduccion de este hongo se verifica en gran parte por gérmenes, que de suyo muy sensibles, están, sin embargo, de

tal modo abrigados contra la accion destructora de las dilatadas soluciones de venenos que podemos emplear, y aún contra la accion misma del aire seco, que la especie de cápsula de paredes bastante gruesas que les encierra, les resguarda lo suficiente para no ser atacados de aquellos, y continuar su obra de destruccion. Unicamente durante el periodo de apertura de estas cápsulas, que suele verificarse en los dias de Abril y Mayo, es cuando se puede esperar algun éxito. Téngase, pues, presente este consejo para cuando llegue dicha época y utilicese.

Escusado nos parece decir que un árbol enfermo tanto más pronto recobra su lozanía y vigor, cuanto más rico es el alimento que se le echa en las raíces que han quedado sanas; pues fácilmente se comprende, y así lo afirma la observacion, que en terrenos bien cultivados basta muchas veces una sola raiz para mantener sano el árbol enfermo. Así pues, es necesario cultivar bien y abonar más las plantaciones enfermas que las sanas; recomendando, sin embargo, esta Estacion una prudente medida de abono en el primer año, aunque se eche de exceso en el segundo.

Réstanos todavía indicar algo respecto á los *medios preventivos*, de los cuales carecemos, por desgracia, para amparar á un huerto de la invasion; por manera que únicamente podemos limitarnos á evitar la propagacion.

En las nuevas plantaciones se puede prevenir mucho por la eleccion acertada de los pies, habiéndose experimentado que los de pié ágrío y de limon resisten ménos á la enfermedad. La propagacion se efectúa muchas veces por la trasportacion de plantas jóvenes; por consiguiente, es preciso enterarse bien si los huertos de donde proceden las plantas para nuevas plantaciones están del todo sanos. Empero en la mayor parte de los casos la propagacion se lleva á cabo por los gérmenes mismos del hongo y parte de raíces enfermas que el viento ó las aguas de riego transportan á largas distancias. Una lluvia ó riego, una cava, ó cualquiera operacion agrícola que remueva la tierra, separa millones de

aquellos, dispuestos á llevar el contagio en alas de la brisa más ligera.

Para evitar la propagacion es, pues, preciso quemar de vez en cuando por medio de hormigueros la tierra de los huertos enfermos, destruir por medio del fuego de todas las raíces que se saquen y la parte subterránea del tronco; tener un especial cuidado en el arranque de los árboles enfermos, amontonando en el acto, y no esparciendo jamás, la tierra que se saque y las raíces y separar del tronco todas sus partes enfermas ántes de trasportar el árbol.

Todas estas precauciones impedirán la propagacion por medio del aire. La que se efectúa por las aguas de riego se puede prevenir cuidando de no echar nunca tierra insana ó partes de árboles enfermos en las acequias ó zanjas. Procediendo con cuidado se pueden obtener satisfactorios resultados, y necesario es hacerlo así, porque se ha probado que en la mayoría de los casos la infeccion ha tenido lugar por medio del agua de riego. Y tan importante es que no llegue ésta á las partes enfermas del árbol, que ya así lo comprendió la repetida comision de la Sociedad Valenciana de Agricultura al proponer se tomasen medidas gubernativas al efecto. Que se adopten éstas ó no, su ejecucion quedará siempre á cargo del cultivador, y el éxito en aniquilar el mal depende de él. Ahora que, por desgracia, atravesamos un período de pertinaz sequía, es la época más á propósito para llevar á cabo las operaciones con aquel objeto; no deje, pues, ningun agricultor de ejecutarlas.

El 30 del actual, 1.º, 27 y 28 de Octubre se celebrarán las ferias de ganado de todas clases, en Grado, que tanto llamaron la atencion en el año próximo pasado.

La posicion topográfica de la villa y el gran desarrollo que el ramo de la ganaderia alcanzó en dicho concejo y limitrofes, así como el interés que el ayuntamiento demuestra, adjudicando trece premios á las mejores reses que se presenten, son motivos bastantes para esperar que en el presente año serán muy concurridas.

EL CÓLERA.

Decreto en Francia, pero no así en Italia. Nápoles, especialmente, está sufriendo todos los horrores de la epidemia.

En España, las provincias de Alicante y Lérida han sido las invadidas, pero, por fortuna, ni el número de las atacadas aumenta, ni las defunciones son mas que las que acusaban los datos de los dias anteriores. Las precauciones que el gobierno con-

incansable afan y laudable celo adopta, y las que á su vez adoptan los mismos pueblos, acaso con exceso de temor, hacen posible que la epidemia quede aislada, y que con la ayuda de Dios, se consiga que las demás provincias se vean libres de sus estragos.

Por más que no pertenezcamos nosotros á esa numerosa clase de personas á quienes inspira horror el solo nombre de cólera, no nos cansaremos, sin embargo, de encarecer á las autoridades gubernativas que adopten cuantas medidas higiénicas sean posibles, que arbitren recursos para prestar auxilios á los enfermos que los necesiten, en el evento de que haya que lamentar una invasion. La falta de prevision, la inercia de las autoridades pueden dar ocasion á lamentables consecuencias. ¡Ojalá que este caso no llegue!

Ahora, creemos conveniente insertar, tomándola de *El Imparcial*, una carta que el doctor Orfila ha dirigido, á propósito del cólera, al corregidor Vendome. Llamamos acerca de ella toda la atencion de los lectores de EL OCCIDENTE,

Dice así:

«Si llega á temerse la invasion del cólera, procure usted cuidarse de antemano para prevenir sus efectos, no comiendo demasiado, privándose de beber vinos puros y licores espirituosos, no fatigándose, y sobre todo cuidando mucho no resfriarse. Si apesar de todo esto el mal ataca, la enfermedad principia, 98 veces entre 100, por una diarrea poco ó nada dolorosa, que los enfermos descuidan casi siempre; cuidela Vd. mucho, cuidela Vd., le repito, guardando cama y dieta.

»Tome Vd. agua de arroz y algunas medias lavativas con láudano, y mientras dure la diarrea guarde usted dieta y procure sudar. No tendrá Vd. el cólera, porque lo habrá sofocado con este método. Eche usted cinco ó seis gotas de Láudano en cada lavativa de sustancia ó agua de arroz y tómese Vd. dos cuartillos al dia de la misma agua.

»No crea Vd. lo que dicen de que los médicos no curan los coléricos, esto es falso; no los curan cuando están ya frios, azules y casi moribundos; pero saben curar y curan el primer período del mal, haciendo lo que acabo de decir á Vd., y previniendo ó impidiendo de esta manera que el mal llegue al segundo período. Yo he visitado muchos enfermos, amigos y parientes, y ni uno solo se me ha desgraciado, porque de antemano los habia prevenido para cuando llegase el caso de llamarme.»

CRÓNICA GENERAL.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Habana 20 de Agosto de 1884.

Muy señor mio: Pasado el primer momento de entusiasmo y entibiadas las esperanzas de aquellos que atribuian al gobierno la facultad de convertir, por arte de encantamiento, nuestra escasez en abundancia, y nuestra decadencia en movimiento progresivo, todas las cosas han vuelto á su antiguo cauce, sin que ningun acontecimiento notable haya venido á perturbar el apacible trascurso de los sucesos.

Las cuestiones políticas, lo mismo

que las económicas y sociales, siempre que por su importancia llegan á cautivar la pública atencion, se parecen á la corriente del Nilo en determinadas épocas del año. No hay para qué señalar las causas perturbadoras. Debido á la grande y repentina afluencia de las aguas, la corriente crece, se levanta á prodigiosa altura, ruge, se desborda y precipita inundando las llanuras y penetrando en los más apartados rincones de aquellas misteriosas comarcas. Así las cuestiones de público interés recorren esta escala progresiva, llegan á su maximum y al fin retroceden y se refugian en el estadio de la prensa que es, para estas cuestiones, lo mismo que para las aguas del Nilo lo cuenca del río.

¿Quién se ocupa hoy de aquellas famosas reformas económicas que tanto entusiasmo produjeron apenas comenzaron á iniciarse en las córtes del reino? ¿Donde fueron aquellas esperanzas, aquellas dudas y temores, que fueron sucesivamente despertando la animacion, la tortura y el abatimiento en los ánimos de casi todos los habitantes de este país?

Todo esto puede contarse ya en el número de las sensaciones pasadas.

Sin motivo ni fundamento para ello hemos improvisado de la noche á la mañana un castillo de naipes y, como tal, se vino al suelo al sentirse agobiado por el más leve soplo del desengaño.

La prensa es la que se ha encargado de recoger lo que el pueblo abandona, y con ello ha llegado á formar la materia de sus actuales controversias.

Las discusiones sobre las reformas económicas que aquí mantienen troyanos, son de lo más original y divertido que ustedes se pueden imaginar.

Dicen lo conservadores: Las reformas vendrán, las gestiones de nuestros representantes en las córtes van de viento en popa; el cabotaje se acentúa, los tratados de comercio se desarrollan, la amortizacion de los billetes será un hecho y todo vendrá á pedir de boca, segun las promesas del Gobierno.

Reponen los *automedontes*: Pueblo de Cuba: No hay salvacion para tí. Los conservadores tratan de prolongar tus engaños para explotarte mejor; resignate á morir en la miseria ó...

«De Hércules toma la pujante maza.»

Esto es inícuo, replican los primeros; esto es insoportable, agregan los segundos, y así abandonando las discusiones pacíficas y doctrinarias se meten de lleno en el campo de las pasiones políticas, de manera, que lo que comenzó en Sierra Nevada viene á terminar en los cerros de Úbeda.

Mientras la política siga siendo el punto de partida para el exámen de las leyes económicas, siempre se dará el triste espectáculo de estas lamentables caídas en el vacío. Creo que he dicho algo sobre este mismo asunto en mi carta anterior y me parece que no he de poder abandonarlo en lo sucesivo; porque será inevitable la disidencia, mientras existan en Cuba, unidas en un monstruoso consorcio, las armas y las leyes.

Los *del otro bando* celebraron el dia 9 del corriente, en los históricos salones de la Caridad del Cerro, el grandioso aniversario de la fundacion del gran partido liberal autonomista cubano. Presumo que este nombre será leído por mis apreciables lectores con la prevencion debida. Primero fué la capa de que los enemigos de España se sirvieron para ejercer impunemente sus infames maquinaciones; luego sus mismas imprudencias abrieron en esa capa los girones que los dejaron en descubierto y ahora no tienen ya con que tapar el *pastel*, ni tampoco lo intentan, porque, segun

parece, la libertad de cultos permite á los laborantes consumir las mayores herejías ultrajando, sin miramiento alguno, el sagrado nombre de la madre España.

Durante la reunion se pronunciaron elocuentísimos discursos por los principales apóstoles de la *cosa rara*, y, como siempre, entre las hojas de las flores retóricas, envolvieron los laureles con que pretenden coronar las frentes de los héroes que murieron durante la guerra pasada en defensa de la patria.

Todos los años repiten la misma operacion, porque parece que el laurel se seca muy pronto en las cabezas de los traidores.

El vigoroso escritor asturiano; Don Nicolás Rivero, que aquí defiende la causa nacional, quizás con más entusiasmo y valentia que otro alguno, ha sido preso, hace algunos dias, por supuestas injurias dirigidas al Regente de la Audiencia de esta ciudad.

La injuria está, segun dicen, en haber el escritor puesto en duda el patriotismo de aquel funcionario público. Nada me extraña que el Sr. Rivero, llevado por su fogosidad indomable, haya llegado á cometer alguna insigne tontería. Debiera tener en cuenta, el director de «La Centella», que el que hoy arroja una verdad al rostro del poderoso se expone á recoger anatemas abrumadores.

Siendo cada vez mayor la probabilidad de que los microbios indios vengan á hacernos una visita en este verano, al fin, nuestras autoridades han puesto en vigor algunas disposiciones, para esquivar los estragos de aquella terrible epidemia.

Las embarcaciones procedentes de puertos infestados serán puestos á rigorosa cuarentena en el lazareto del Mariel y en la ciudad menudean los bandos de policía encaminados á la conservacion de la salud pública. Creo que el municipio llevará su escrupulosidad hasta el extremo de prohibir á las señoras usar *polissones* temeroso de que puedan anidarse los microbios entre sus pliegues.

Esto no pasa de ser una creencia mia.

La Habana tiene fama de mortífera para los emigrantes de las zonas templadas y, sin embargo, yo tengo para mí que es una de las poblaciones más saludables que existen sobre la tierra. Siempre que me da la humorada de salir á paseo por esos barrios de Dios ó de dar alguna vueltecita por nuestros mercados públicos, no puedo contener la admiracion que me causa el que haya quien sobreviva en medio de tanta basura y de tanto foco de inmundicias.

Tenemos aquí una Plaza Vieja donde se venden carnes y legumbres, capaz de matar con sus pestíferas exhalaciones á la mitad del género humano y existe tambien encajado en el seno de la ciudad un Barrio de Jesús María, que el que le atraviesa puede reirse despues de todos los horrores de la laguna Estigia.

Por su parte, la bahía, es el depósito comun de todas las inmundicias de la ciudad. Si á un vecino se le muere un caballo del muermo y no quiere tomarse la molestia de venderlo á los carniceros, lo arroja á la bahía con la mayor frescura del mundo viniendo á convertirse en un torpedó capaz de poner el espanto en las escuadras más poderosas del universo.

Con estas y otras muchas cosas que me callo habrá motivo para acusar á la Habana de ciudad insalubre? No, seria una calumnia.

El mal está en nuestra indolencia, en esta maldita inercia que nos domina.

Cuéntase por estas alturas que no há muchos años se murió de hambre, un individuo que durante su vida habia sido el hombre más haragan que salió de madre.

Al caer el entierro por una calle, dijo uno de los que le miraban pasar: —¡El pobre! ¡se murió de hambre teniendo yo tanta abundancia de trigo en mi granero!

No bien había concluido de hablar cuando se incorporó el muerto en el ataud y dirigiéndose al compasivo transeunte, le dijo:

—Y ese trigo, ¿está en bollos?

—No, pero te lo daré para que tu lo prepares.

—Pchi, pues entonces que siga el entierro.

Así somos nosotros, Sr. Director; antes de tomarnos el trabajo de entender la mano para alcanzar el remedio de nuestros males, nos dejaremos conducir de buena gana al cementerio, como el haragan del cuento.

¡Habrá murria...!

Suyo afectísimo amigo seguro servidor q. b. s. m.

M. Alvarez.

El padre Ceferino Gonzalez será elevado á la dignidad de cardenal en el consistorio que se celebrará antes de que termine el mes de Setiembre, y esto es para algunos claro indicio de que el sábio prelado ocupará la silla episcopal de Toledo, aunque es todavía prematuro hablar del asunto.

Por el ministerio de Fomento se ha dictado una real orden á los rectores de las universidades, para la mejor interpretacion de las ultimas disposiciones acerca de la facultad de derecho, y notariado, y disponiendo que los alumnos á quienes en virtud del plan porque han venido estudiando les faltase una ó dos asignaturas para terminar su carrera en el curso de 1883 á 1884 puedan matricularse con derechos sencillos y sufrir exámen en el presente mes de Setiembre ó en la segunda quincena de Octubre próximo.

Método de conservar las uvas:

Se escogen los racimos sanos, suprimiendo todos los granos que aparecen dañados y se dejan durante unos días en una habitación seca y aireada. Se envuelven los racimos con algodón en rama; y se colocan en cajas de hoja de lata, que luego se cierran herméticamente, con lo cual se consigue conservar la uva durante todo el invierno. Igual procedimiento puede emplearse para conservar los melocotones y albaricoques.

La Gaceta ha publicado el domingo último, un real decreto reformando la

Foll. de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS. 102

ELENA MIDDLETON.

NOVELA.

cordó mi última conversacion contigo, en la cual, en respuesta á una confesion que me arrancaste, tomaste un libro de tu mesa, y me hiciste leer este pasage, que no he visto sino entonces, pero ha quedado profundamente grabado en mi memoria. Endurece tu tierno corazón para consumir el acto más doloroso de tu martirio: para ver con ojos serenos desvanecerse tus amadas visiones como las brillantes esperanzas y los espléndidos colores del día se desvanecen en las cenicientas tintas del crepúsculo.

«Basta de delirios. Nuestros pasos prometen un feliz resultado. Eduardo se muestra estremadamente activo, y habló el día de su presentacion de una manera admirable. Es imposible no reconocer al oírle la reclinación de su

escuela Normal Central de maestros, del cual nos ocuparemos en uno de los próximos números.

S. M. el rey ha salido para la Granja, donde permanecerá hasta fin de mes, á no ser que las noticias sobre salud pública le obliguen á adelantar el regreso.

CRÓNICA PROVINCIAL.

De las 45 carreteras, que por Real decreto dado en Gijón á 16 de Agosto próximo pasado, se autoriza al señor ministro de Fomento para subastar, por su presupuesto de contrata, solo figura en esta provincia el segundo trozo de la de Infiesto á Colunga, por cantidad de 154.845'40 pesetas.

El Juez de primera instancia de Tineo, D. José Magdalena y Sabal, ha sido trasladado al de Torrente.

Para servir dicho juzgado de Tineo ha sido nombrado D. Felipe Augusto Corral, juez en la actualidad de Puente del Arzobispo.

VARIEDADES.

LO QUE ES UN BILLON.

¡Cuántas personas ignoran el significado de la pequeña palabra «billon»! Indudablemente habrá millares que no sabrán apreciar su magnitud aunque se reduzca á fragmentos para su más fácil asimilacion. Su símbolo aritmético es simple, y sin pretensiones, no tiene mucha numeracion; un modesto 1 seguido de una docena de ceros—1.000.000.000.000—eso es todo.

Como medida de tiempo tomaremos como unidad un segundo, remontemos el pensamiento á pasadas edades hasta el año 1 de la era cristiana, recordando que todos los años que han tenido 365 días, y cada día tiene 86.400 segundos y volviendo al presente año de 1884, creemos que un billon de segundos ha transcurrido hace ya mucho tiempo, pero no es así; no han pasado aun unas diez y seis partes de un millon en este trascurso de años, pues se requieren 31.687 años, diez y siete días, veintidos horas, cuarenta y cinco minutos y cinco segundos para constituir un billon de segundos de tiempo.

No sería fácil presentar á la vista del ojo humano un billon de objetos de cualquier clase. Vamos á probar de arreglar en la imaginacion ese número para inspeccionarlo; para el caso escojamos una moneda de cinco duros como objeto fami-

juicio, su inflexible honradez y la firme decision de su carácter. Se muestra tan animado para esa especie de negocios, es tan profundamente entusiasta á su manera, toma con tal ardor los intereses del pueblo y la nueva carrera de actividad que se le presenta, que se conoce claramente que su génio y su carácter son más propios para la accion que para la vida contemplativa. ¡Dichoso él! Es la disposicion que más puede desear un hombre, y será feliz, pues nada hay en su carácter que sea incompatible con los goces tranquilos; no se encuentran en él ni pasiones violentas, ni sentimientos exaltados, ni sensibilidad indebida; todo es en él moderado, práctico y racional.

«A Dios, querida Maria. Me alegro infinito de que Alicia esté con vosotras; recuerda lo que me has prometido, y cuida de ella como de una flor que un soplo puede marchitar ó una brisa arrancar de raiz. Gracias á Dios tu y yo no somos extraños en cuanto al corazón y á los pensamientos.

«Tu afectísimo hermano.

ENRIQUE.»

liar. Formemos pilas de 20 pies de alto de dicha moneda, y colocándolas en contacto una con otra en línea recta, en forma de una muralla de 20 piés de elevacion. Imaginemos dos de estas murallas paralelas una á otra y formando una larga calle.

Tendremos que estender estas murallas por millas; cientos de millas y sin embargo no alcanzaremos el número, y no se conseguiria hasta prolongar la imaginaria calle á una distancia de 2.386 1/2 millas en las que habriamos invertido el billon de monedas.

O en vez del cálculo que antecede, colóquense las monedas en el suelo una á una unidas como una cadena de oro; para esto tendríamos que cruzar tierra y mar, atravesando montes y valles, desiertos y llanos, cruzar el Ecuador y volver alrededor del hemisferio austral por el Océano, volviendo á pasar de nuevo por el Ecuador, regresar al punto de partida, y cuando hubiésemos rodeado el mundo con esa cadena de oro, sólo sería el principio de la tarea. Tendríamos que tirar esta imaginaria cadena nada ménos que 763 veces alrededor del globo para llegar á su fin.

Si además imaginamos que esta cadena se formase del ancho de 52 piés y 6 pulgadas con las monedas colocadas tocando una á otra, podríamos pasar una banda de oro al globo y representaría el 1.000.000.000.000 de monedas. Dicha cadena en línea recta tendría diez y ocho millones de millas, y su peso sería calculando á un cuarto de onza cada moneda de cinco duros, 6.975.417 toneladas y se necesitaría para trasportarlo nada ménos que 2.325 buques de 3.000 toneladas cada uno, y aún de este modo habría un sobrante de 447 toneladas, representando 74.081 monedas.

L. R. M.

CRÓNICA LOCAL.

Cuando en el mes de Julio último se reunió la junta de Sanidad de este ayuntamiento para acordar las reglas higiénicas á que debía sugetarse esta poblacion, ante la presencia en Francia del terrible cólera-morbo asiático, dispuso, entre otras varias medidas, que el ayuntamiento costease los barrereros necesarios, para que estuviesen constante y perfectamente limpias, no solo todas las calles y plazas de la misma, sino las callejas, de las que alguna es un foco de inmundicia; pero hasta la fecha ni hemos visto tales barrereros, ni tampoco el carro ó carros que diariamente habian de

¡Había sido verdaderamente la intencion de mistres Middleton enseñarme esta carta? Habría prometido á Enrique que me la enseñaría? No; eso era absoluta, completamente imposible; debía haber sido un descuido, y yo no quise advertírsele por temor de afligirla. Enrique le había confiado indudablemente el secreto del invencible amor que me profesaba. ¡Había sido prudente en él ni aun conforme á su propio interés el hacerlo? Como quiera que sea, la carta no había producido el efecto que él pudo proponerse si creyó que llegaría á mi conocimiento, porque al leer lo que decía de Eduardo, al conocer el digusto que había querido causar me al confesar la verdad de algunas observaciones, y al rechazar otras con indignacion, el grito interior de mi corazón al dejar la carta fué: «Antes esclava de Eduardo que ídolo suyo.»

El sábado volvieron con efecto los dos á Lóndres, y con la alegría de volver á ver á Eduardo olvidé todo lo demás; más cuando me dijeron que nuestro casamiento se verificaría positivamente el lunes, me pareció que era la primera vez que yo creía que se

recojer las basuras de las casas y llevarlas á los sitios que la junta designa se.

Tampoco sabemos que se haya dado el primer paso para la traslacion del cementerio, ó por lo ménos para habilitar uno provisional, por si Cangas tiene la desgracia de ser invadido.

Hoy se han estrechado las distancias y ya no hay tiempo que perder. Es preciso que tanto la junta como el ayuntamiento, y especialmente el señor Alcalde, despleguen toda la actividad posible para hacer frente á tan terrible enemigo.

Nosotros creemos que entre las medidas que con urgencia deben adoptarse, es una la de cubrir el actual cementerio con una capa de cal viva, como medio de desinfeccion de aquel sitio, que segun hemos demostrado no hace muchos días, está constantemente amenazando la salud del pueblo.

El digno gobernador civil de la provincia apela á la prensa para que contribuya con cuanto de su parte esté, á ilustrar á las corporaciones en materia tan delicada, y nosotros dispuestos estamos á emplear nuestras débiles fuerzas en un servicio de tal entidad y que á todos por igual interesa.

Por eso aconsejamos desde luego la desecacion de toda clase de pozos de agua detenida, charcos y pantanos; régimen y método en las comidas; limpieza y aseo, no sólo en las casas, sino hasta en los vestidos; ventilacion de las habitaciones; no curarse en salud, considerando siempre perniciosos los consejos de los charlatanes, y mucha confianza en que con estas precauciones nos hemos de librar por esta vez de la terrible peste.

CUENTOS Y CHISMES.

Precioso librito de 16 páginas con artículos humorísticos, adornado en su cubierta con un magnífico cromo. Se vende en la administracion de este periódico á 10 céntimos de peseta ejemplar.

Imp. de El Occidente de Asturias

verificase. Por primera vez me figuré lo que sería para una persona que se hallaba en mi situacion, no solo amar como yo amaba hacia mucho tiempo, sino estar unida con lazos indisolubles á aquel que ignoraba todos los pormenores de mi desgraciado destino, y que por lo mismo se admiraría al ver las desigualdades de mi humor, censuraria las lágrimas que vertiese, leería todas las cartas que yo recibiera, y á la más ligera apariencia de ambigüedad en mis palabras ó de misterio en mis acciones, me arrojaría de su corazón y descargaría sobre mí toda su cólera. Pero ya era tarde, me decía á mí misma, demasiado tarde para retractarme, ni para pensar en ello. Cerré, pues, mentalmente los ojos, y pasé las veinte y cuatro horas siguientes como una somnábula que camina dormida.

El día siguiente, domingo, vi á Enrique un momento cuando salíamos de la iglesia. Díjele en voz baja la aparicion de Roberto Harding en los dos parques el miércoles anterior, y la perseverancia con que nos había seguido por las calles, y él exclamó:

—¡Vd. le ha visto! ¡Con que no era una vana suposicion de Alicia!

desuso, raída casi toda, y que solo sirve para confusión y disputa á todas horas y en todas partes.

De nada sirve que existan leyes escritas si las autoridades toleran su falta de cumplimiento. Para desterrar prácticas, costumbres y usos añejos, se necesita más energía, que la que hasta ahora se vino desplegando para sustituir el laberíntico sistema de pesas y medidas antiguo, con el que se creó por la ley de 19 de Julio de 1849.

CRÓNICA GENERAL.

Una real orden expedida por el ministerio de la Gobernacion declara que la responsabilidad que establece el artículo 150 de la ley de reemplazo para los padres de los mozos ausentes, no alcanza á las madres con respecto á sus hijos no legítimos, y disponiendo que dicha responsabilidad se haga efectiva en bienes propios de estos ó de los padres que los hayan reconocido en debida forma.

Noticias de origen fidedigno recibidas por *La Union* dicen que en el Consistorio que ha de celebrarse en Roma antes de que termine este mes, ó á mas tardar á principios del que viene, pronunciará Leon XIII una gravísima alocucion sobre la situacion creada á la Santa Sede por el gobierno de Italia.

En esta alocucion aludirá el Papa á las protestas formuladas en todo el orbe católico en favor de la libertad y de la independencia del romano Pontífice, y de un modo especial á las publicadas en España.

Tambien elogiara el Papa la conducta que sigue con la Iglesia el gobierno belga, que acaba de restablecer las relaciones diplomáticas con la Santa Sede.

En una carta que desde Tortosa escriben á un periódico de Barcelona, dice su autor: que le consta de un modo positivo que de los mil trescientos y tantos fallecidos del cólera en dicha ciudad en las invasiones de 1854 y 1865, el 90 por 100, por lo ménos, no eran fumadores, y dice que lo sabe porque en aquella época estaba encargado de la estadística cólera y le ocurrió contar los que en vida eran aficionados á fumar.

Tal vez el tabaco será un enemigo de los microbios.

EL CÓLERA.

Las noticias de última hora no acusan alteracion alguna en el estado sanitario de España.

Se ha desmentido que en Madrid haya ocurrido caso alguno sospechoso.

En Nápoles continúa causando estragos.

De la crónica de la *Ilustracion Militar* tomamos esta singular anecdota á propósito del general Moltke:

«Un corresponsal del *Figaro* presentaba á Moltke en un estado de decrepitud creciente. Disfrutaba, al contrario, de una envidiable salud. Se le ve pasear todo el dia en Ragaty, donde está tomando baños. Va siempre solo, sin baston, sin hacerse seguir de criado ninguno, y admira á todos por su modestia, por su sencillez, y hasta por sus gustos y aspecto pacífico que el vulgo encuentra ordinariamente incompatible con las condiciones de un gran guerrero. ¡Como si la aptitud militar residiera en los órganos más

aparentes del cuerpo y en algunos gestos característicos, con preferencia al cerebro, verdadero centro del poder y de todas las más notables facultades humanas!

Ante la sencillez de Moltke, el más oscuro de nuestros diputados á Cortes, el último de nuestros empleados, el mas afable de nuestros conserjes ó porteros, se quedaría estupefacto.

Entra en Ragaty, sin acompañantes de ningún género; jamás se anuncia; se aloja en cualquier habitacion, ocupa en la mesa cualquier sitio, y muy frecuentemente la ironía del acaso le coloca en las más incómodas ó singulares situaciones.

Este año mismo le tocó en suerte un modestísimo cuarto inmediato á una habitacion destinada á las expansiones de las criadas del hotel.

Eran éstas en su mayor parte francesas, y producian á cada momento un insoportable vocerío. El general llegó á perder su habitual paciencia, y reclamó silencio en términos enérgicos, cuando oyó una voz masculina que decía:

«Dispensad, general; pasareis á otra habitacion, pero desistid de imponer silencio á estas muchachas. Es más fácil vencer en Seden que hacer callar á las mujeres.»

El general agradeció el consejo y se batió en retirada.»

Desinfeccion de las letrinas—Para lograrlo pueden adoptarse los compuestos siguientes:

Primero: sulfato de hierro, 400 gramos.—Id. de cal, 130.—Id. de zinc, 5.—Carbon vegetal, 5.

Veinte gramos de esta mezcla, vertidos cada dia en la letrina, la desinfectan.

Segundo: cloruro de zinc, 250 gramos.—Agua caliente, 40 litros.

Se esparce esta mezcla ó se emplea en el lavado con una esponja.

Tercero: sulfato de zinc, 125 gramos.—Agua 20 litros.

Se emplea del mismo modo que el anterior.

CRÓNICA PROVINCIAL.

En el dia de hoy el Administrador en Salas de nuestro amigo el Sr. Conde de Toreno dirigirá á los Sres. curas párrocos de aquel concejo la siguiente circular:

«Salas 16 de Setiembre de 1884.

Muy señor mio de mi consideracion más distinguida: espero merecer de su amabilidad se sirva encargarse á persona de su agrado, que el domingo próximo al salir de misa lea al pueblo lo siguiente:

«El Excmo. Sr. Conde de Toreno, constante en su propósito de que se mejore la raza vacuna y ampliando el precedente sentado en el año anterior, ha resuelto dar dos premios, uno de trescientos reales al mejor de los novillos, nacidos desde 1.º de Octubre último, hijo de cualquiera de los toros de raza suiza, que el mismo destinó al servicio en esta su casa de Malleza, á condicion de que cuando se venda se le prefiera por el tanto, con el objeto, en su caso, de destinarlo tambien al indicado servicio: y otro de doscientos reales á la mejor novilla de la expresada procedencia y nacida en dicho período.

Para la mas acertada adjudicacion de premios determino:

1.º Designar personas competentes que se espera se dignarán aceptar el encargo para formar una especie de jurado.

2.º Que se abra en esta casa, bajo la inspeccion del que suscribe, un registro en que desde el 1.º al 10 de Octubre próximo se inscriban los nombres de los dueños de las crias, dia del nacimiento de éstas ó al me-

nos la edad aproximada por relacion de aquellos.

3.º Señalar el 12 de dicho Octubre para que se presenten las crias con las madres en esta villa y patio de la casa de Peñalva, conocida por Fonda de Canton, á fin de que pueda verificarse la adjudicacion de premios.

4.º Que se dé conocimiento á los interesados, por este medio, para que puedan concurrir á la inscripcion, sin cuyo requisito no podrán optar á los premios.»

Le anticipa las gracias y se ofrece de V. con toda consideracion afectísimo s. s. q. b. s. m.—Antonio Fernandez Tablado.»

Sabemos además que el Sr. D. Vicente Velarde que en el concurso de novillos que hubo el año último en Salas dió un premio de doscientos reales y un accésit, en el que se celebrará en el próximo dia 12 de Octubre dará varios accésits, cuyo importe fijará en el acto del concurso con arreglo al mérito de las reses que acuden á él.

Deja el Sr. Conde temporalmente el sillón presidencial del Congreso de diputados, en el que tanta gloria ha adquirido, y se traslada á su querida provincia de Asturias con el objeto de fomentar la ganadería, porque sabe que ella es uno de los principales elementos que han de contribuir al desarrollo del bienestar de los asturianos.

Si toda la aristocracia de España siguiese el ejemplo del Conde de Toreno y si en vez de irse periódicamente al extranjero á dejar allí crecidos capitales, destinasen éstos al fomento de convenientes industrias en las provincias en que tienen sus pingües patrimonios, otra sería la suerte de nuestra pobre nacion.

Por el Gobierno civil de la provincia se nos ha dirigido la siguiente circular:

«El Excmo. Sr. Ministro de la Gobernacion me comunica el telegrama siguiente:

«Espero que el 1.º de Setiembre empiece la informacion acerca de las reformas sociales y que continúe con asiduidad para su mejor resultado: hágalo V. S. anunciar en los periódicos de la provincia é invite á éstos á publicar y dar importancia al trabajo de la comision.»

Y comprendiendo los benéficos resultados que los trabajos de que se habla en el parte transcrito pueden reportar, y dado su reconocido celo en pró de los intereses de las clases trabajadoras, dignos por todos conceptos de ser tomados en consideracion, he creído oportuno, teniendo en cuenta la elevada mision que á la prensa periódica le está encomendada, dar á V. traslado de dicho telegrama, permitiéndome excitar su celo para que desde las columnas de su acreditado periódico que tan dignamente dirige, no sólo publique los trabajos que crea oportunos para conseguir el fin deseado, sino que interese tambien á las distintas clases que por sus condiciones y conocimientos puedan coadyuvar á la obra iniciada ilustrando al gobierno con sus informes.

Y no dudando que contribuirá, prestando su valioso concurso, á que los esfuerzos de aquél no sean infructuosos, lo comunico á V. para los efectos indicados.

Dios guarde á V. muchos años.—Oviedo 10 de Setiembre de 1884.—L. Casado Mata.

En la medida que nuestras débiles fuerzas permitan, coadyuvaremos á la

solucion de los problemas que entraña el difícil é importante asunto á que la circular se contrae.

Por de pronto ponemos nuestra modesta publicacion á disposicion de las personas que por sus condiciones se hallen en el caso de contribuir con su óbolo á la resolucion de los problemas indicados.

De los datos que hasta ahora hemos podido recoger referentes á la eleccion de Diputados provinciales por este distrito, cuyo escrutinio general tendrá lugar el dia de mañana, resulta que sin oposicion han obtenido votos los señores siguientes:

D. José Llano Valdés	2.969
« Damaso Arango	2.899
« Eugenio Carrizo	3.001
« Mario Gomez	3.007

Se calcula que en todo el distrito habrán emitido sufragios más de 5.000 electores en favor de los mismos candidatos, los cuales pueden considerarse ya como diputados reelegidos.

Segun nuestras noticias, el ingeniero jefe Sr. Casariego ha terminado el expediente relativo á la seccion de carretera entre Aristébano y Navelgas, en el concejo de Tineo.

VARIETADES.

EL DERECHO DEL PASADO.

El 21 de Enero de 1871, reducida París por el invierno, por el hambre y por las derrotas experimentadas en las inconsideradas salidas que hizo, teniendo delante de sí posiciones inespugnables, desde donde el enemigo la atacaba casi impunemente, levantó al fin con trémula y ensangrentada mano la bandera de la desesperacion, que indicó que cesasen los disparos de artillería.

El canciller de la Confederacion germanica observaba desde una lejana altura la capital, y al ver de repente esa bandera, cerró el antejo, diciendo al príncipe de Mecklemburgo-Schwerin que estaba á su lado: «Ha muerto ya la fiera.»

El enviado del Gobierno de la defensa nacional, Julio Favre, atravesó los puestos avanzados de los prusianos, y escoltado entre clamores al través de las líneas del sitio, llegó al cuartel general del ejército alemán.

Cuando M. Julio Favre intentó por primera vez entrar en negociaciones, la entrevista se celebró en Ferrieres, en una sala llena de escombros; esta segunda vez la entrevista se tuvo en una sala régia oscura, en la cual sifbaba un viento helado, á pesar del fuego que habia en ella.

Al llegar á un determinado punto de la conversacion, M. Favre, que estaba pensativo sentado delante de una mesa, quedó pasmado al contemplar en silencio al conde de Bismarck-Schoenhausen que en aquel momento se habia levantado.

La colosal estatura del canciller del imperio de Alemania, que vestía uniforme de mayor general, se dibujaba en el suelo de aquella devastada sala. Cada vez que avivado de improviso el fuego despedía resplandores más vivos, brillaba la punteaguda cimera del terso casco de acero del canciller, distinguiéndose al mismo tiempo más claramente las plumas que le adornaban, y resplandecia en su mano el pesado sello de oro en que estaban grabados los escudos de armas, cuya antigüedad se remontaba á siete siglos, de los dignatarios del obispado de Halberstadt, mas tarde barones,

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

PERIÓDICO BISEMANAL.

PRECIOS DE SUSCRICION.

En la Península 12 rs. trimestre, 22 al semestre y 40 al año. — En Cuba 80 rs. al año. — Filipinas y extranjero, 95 rs.

DIRECTOR:

DON MENENDO VALLEDOR.

PROPIETARIOS Y REDACTORES:

D. FAUSTINO DE ARVAS Y D. MENENDO VALLEDOR.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administracion de este periódico, calle de la Fuente, 9, y en casa de los corresponsales. — Anuncios y comunicados á precios convencionales.

Año III.

Cangas de Tineo (Oviedo) 16 de Setiembre de 1884.

Núm. 217.

CORRESPONDENCIA DE MADRID.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Madrid 12 de Setiembre de 1884.

Muy señor mio: Quisiera reseñar el carácter de la política actual, los medios de que los partidos se valen contra sus adversarios, y el fin que se proponen una vez llegados al poder: todo esto quisiera, más no se como conseguirlo. Oigo por todas partes hablar de fusionistas, izquierdistas, republicanos de varias clases, y aun socialistas divididos en varios géneros y especies, pero como cada cual tiene su constitucion propia, ó lo que aun es más raro, si observa alguna es con protesta de inclinarse á otra, resulta un cajon de sastre con retales de todos colores y ningun paño de provecho. Solo en una cosa convienen todos: en asaltar el mando, sea como quiera, porque urge la necesidad; hay que realizar esperanzas, satisfacer deudas (de gratitud, por supuesto) y para esto sirven como de santo y seña el grito de «*Muera el gobierno,*» que no es otra cosa que una modificacion de aquel otro adoptado por ciertas agrupaciones, tan antiguas como el mal y tan modernas como los incendiarios de la commune de Paris, á saber: «*Caiga todo el que mande mas que yo.*» Pero es el caso, que para llegar á un fin práctico es necesario formar opinion, si bien sea ficticia, y rebajarse á lo ínfimo de la escala vulgar, y esto vá siendo más difícil cada dia. Ya no es posible convencer al más cándido de que no pagará contribuciones, ni será soldado, ni le mandará nadie, y será no solo igual á los primeros sino rey absoluto, porque á él pertenecerá la soberanía siempre que nombre su apoderado á D. N. ó D. Z. No hay que olvidar el *Don*, que en esto los demócratas á la moda suelen ser muy intransigentes. Mas de tan halagüeñas y falaces promesas se ha abusado tanto que ya no producen efecto. Se hallan muy cercanos los dias de la *gloriosa*, y la leccion fué bien dura para ese pueblo, á quien por otra parte ha dicho Proudhon, uno de sus primeros apóstoles: «*¿Qué has conseguido despues de unos dias de revolucion, en que, segun dices, has logrado el triunfo? La pérdida de jornales y paralización de trabajo, consecuencia de todo trastorno, aun dote favorable; lo que prueba que*

has tomado parte en una cuestion que no es la tuya.»

Pero ello es que algo hay que decir, y desconfiando de las excitaciones antiguas, sabiendo que los recuerdos de cadenas y oscurantismo excitarian la risa, y que el pueblo cederia esos derechos que le ofrecen por un plato de lentejas, han recurrido algunos partidarios acérrimos del movimiento progresivo, á lo inverosímil, á lo absurdo, á lo nunca pensado, á valerse de la preocupacion de los ánimos con motivo de la epidemia que nos amenaza, para combatir al gobierno:— No hay cólera, dicen; todo ello es una trama inventada por los que mandan. —Lo de Novelda y Elche es una mentira, para conseguir algunos miles de pesetas del fondo de calamidades.— Esas papeletas de sanidad que se exigen en algunas poblaciones, y cuestan diez céntimos, producen muchos millones á los gobernantes, y por eso las han inventado.—No hay que dudar que los médicos están de acuerdo con el ministro de la Gobernacion.—Y aunque hubiera cólera, lo mejor es no adoptar medidas sanitarias de ninguna clase; libertad hasta para el cólera. Ahí está la culta Francia, que sino fuera porque de ella ha venido á Europa la enfermedad, que hace meses azota el Mediodía de la vecina república, no habria nada que decir. Sirva de ejemplo la liberal Italia contagiada toda ella, y sin embargo, las precauciones que tomó en un principio fueron bien pocas.

Esto dicen, añadiendo á ello los anuncios más disparatados de trastornos próximos, obedeciendo á planes de tal naturaleza, que la gente racional ni aun los menciona sino con objeto de risa. A tal situacion se halla reducida la política actual, si es que semejante extravío de la razon merece nombre de política. Lo malo es que aunque pocos, no faltan oyentes á los embaucadores que de todo sacan partido.

En tanto el gobierno sigue sin vacilar con paso firme la marcha digna y salvadora emprendida con aplauso de la verdadera opinion pública, mas satisfecha de lo que estaba despues de la reciente circular de Gobernacion. En un principio pudo haber errores en las medidas sanitarias, confusion, mala inteligencia como no haberla en caso tan fácil de ser mal interpretado? pero el órden se restablece cada dia,

y el agradecimiento público acompañará la memoria de un ministerio combatido por algunos porque hace algo, con tanto furor como lo seria sino hiciese nada. Consecuencia de la oposicion obligatoria.

Suyo afmo. amigo seguro servidor
q. b. s. m.

EL CORRESPONSAL.

PESAS, MEDIDAS Y MONEDAS EN ASTURIAS.

Por Real decreto de 19 de Junio de 1867, se dispuso que, á contar desde el 1.º de Julio de 1868, seria obligatorio para toda clase de establecimientos y para los particulares, *El sistema métrico decimal de pesas y medidas*, mandado observar en las dependencias del Estado por la ley de 19 de Julio de 1849.

Como era consiguiente, el plazo resultó sumamente corto, para introducir una reforma de difícil aplicacion, en un pais, en donde existen provincias (como sucede en la nuestra), en las que el sistema antiguo es una especie de Babel, y en donde, preciso es confesarlo, la apatía y la oposicion á cierta clase de progresos, es una enfermedad inveterada. Así fué que el gobierno se ha visto precisado á conceder prórogas por otros decretos de 18 de Junio de 1868, 24 de Mayo de 1871 y 14 de Febrero de 1879: y á pesar de todo; á pesar de que los ayuntamientos se han provistado de las necesarias colecciones tipos, y apesar de que se nombraron almotacenes y de que éstos giraron visitas á los pueblos, es el dia de hoy en que Asturias continúa con el antiguo sistema, que es un verdadero logogrifo.

La medida para áridos de San Salvador con todas sus subdivisiones, rige en Oviedo y otros cuatro ó seis concejos; en Pravia ya es distinta, la de Salas es diferente de las de Pravia y Oviedo; la de Tineo distinta de las demás, Cangas tiene la suya especial, Ibias otra, etc., etc. Es decir que casi cada ayuntamiento emplea un sistema completamente desconocido en el resto de la provincia.

Para los líquidos sucede lo mismo, pues en unos pueblos el cuartillo es de 16 onzas, de 20 en otros, y en otros de 24.

Y vá aun más allá tal desconcierto. En un mismo concejo, la libra que es de 16 onzas para pesar carnes ó pan, por ejemplo, se eleva á 18, 20 ó 24 para otros artículos.

Para medidas de superficie tenemos el dia de bueyes, la fanega de sembradura, el hombre de caba, carro de yerba, yugada, etc. Y para longitud la vara, el pié, la cuarta, pulgada, el metro, decimetro, la braza y otros.

En fin la confusion es tan grande, que cuando en una feria ó mercado se reunen individuos de distintos concejos, pudiera decirse, sin exageracion, que más que asturianos todos, parecen súbditos de distintas naciones para los efectos de la contratacion.

En cuanto á la moneda, si bien no es tan difícil comprender y apreciar el valor de las variedades que se hallan en circulacion, es indudable que son una traba grande para la contratacion.

En cobre tenemos los ochavos, cuartos, piezas de dos cuartos, 5 céntimos de real, cuartillos de real, medios reales, céntimos de peseta, y dos, cinco y diez céntimos de peseta. En plata reales sencillos, reales de aumento, 2 reales, 2 y medio, pesetas de 4 y 5 reales, pesetas dobles, escudos, medios duros y duros. Y en oro monedas de 20 reales, de 21 y cuartillo, de 40 y 80 reales, centenes, medias onzas y onzas. Es decir, que con la moneda oficial que está en circulacion, se puede formar un museo numismático.

Se concebía este estado de desconcierto cuando los pueblos estaban aislados; cuando cada uno vivía casi exclusivamente de sus productos porque las comunicaciones eran muy difíciles: pero hoy que allí en donde no se oye el silbido de la locomotora, cruzan los carruajes, carromatos y galeras en todas direcciones; hoy que los túneles han hecho desaparecer las altas divisorias y que los puentes y viaductos salvan los caudalosos rios y profundos barrancos, no puede sostenerse este estado de cosas.

Cúmplanse por quien corresponda las órdenes emanadas del gobierno, haciendo obligatorio el uso del nuevo sistema de pesas y medidas en toda su extension, y retírese de la circulacion ese cúmulo de moneda que cayó en

desuso, raída casi toda, y que solo sirve para confusión y disputa á todas horas y en todas partes.

De nada sirve que existan leyes escritas si las autoridades toleran su falta de cumplimiento. Para desterrar prácticas, costumbres y usos añejos, se necesita más energía, que la que hasta ahora se vino desplegando para sustituir el laberíntico sistema de pesas y medidas antiguo, con el que se creó por la ley de 19 de Julio de 1849.

CRÓNICA GENERAL.

Una real orden expedida por el ministerio de la Gobernacion declara que la responsabilidad que establece el artículo 150 de la ley de reemplazo para los padres de los mozos ausentes, no alcanza á las madres con respecto á sus hijos no legítimos, y disponiendo que dicha responsabilidad se haga efectiva en bienes propios de estos ó de los padres que los hayan reconocido en debida forma.

Noticias de origen fidedigno recibidas por *La Union* dicen que en el Consistorio que ha de celebrarse en Roma antes de que termine este mes, ó á mas tardar á principios del que viene, pronunciará Leon XIII una gravísima alocucion sobre la situacion creada á la Santa Sede por el gobierno de Italia.

En esta alocucion aludirá el Papa á las protestas formuladas en todo el orbe católico en favor de la libertad y de la independencia del romano Pontífice, y de un modo especial á las publicadas en España.

Tambien elogiara el Papa la conducta que sigue con la Iglesia el gobierno belga, que acaba de restablecer las relaciones diplomáticas con la Santa Sede.

En una carta que desde Tortosa escriben á un periódico de Barcelona, dice su autor: que le consta de un modo positivo que de los mil trescientos y tantos fallecidos del cólera en dicha ciudad en las invasiones de 1854 y 1865, el 90 por 100, por lo ménos, no eran fumadores, y dice que lo sabe porque en aquella época estaba encargado de la estadística cólerica y le ocurrió contar los que en vida eran aficionados á fumar.

Tal vez el tabaco será un enemigo de los microbios.

EL CÓLERA.

Las noticias de última hora no acusan alteracion alguna en el estado sanitario de España.

Se ha desmentido que en Madrid haya ocurrido caso alguno sospechoso.

En Nápoles continúa causando estragos.

De la crónica de la *Ilustracion Militar* tomamos esta singular anecdota á propósito del general Moltke:

«Un corresponsal del *Figaro* presentaba á Moltke en un estado de decrepitud creciente. Disfrutaba, al contrario, de una envidiable salud. Se le ve pasear todo el dia en Ragaty, donde está tomando baños. Va siempre solo, sin baston, sin hacerse seguir de criado ninguno, y admira á todos por su modestia, por su sencillez, y hasta por sus gustos y aspecto pacifico que el vulgo encuentra ordinariamente incompatible con las condiciones de un gran guerrero. ¡Como si la aptitud militar residiera en los órganos más

aparentes del cuerpo y en algunos gestos característicos, con preferencia al cerebro, verdadero centro del poder y de todas las más notables facultades humanas!

Ante la sencillez de Moltke, el más oscuro de nuestros diputados á Cortes, el último de nuestros empleados, el más afable de nuestros conserjes ó porteros, se quedaría estupefacto.

Entra en Ragaty, sin acompañantes de ningun género; jamás se anuncia; se aloja en cualquier habitacion, ocupa en la mesa cualquier sitio, y muy frecuentemente la ironía del acaso le coloca en las más incómodas ó singulares situaciones.

Este año mismo le tocó en suerte un modestísimo cuarto inmediato á una habitacion destinada á las expansiones de las criadas del hotel.

Eran éstas en su mayor parte francesas, y producian á cada momento un insoportable vocerío. El general llegó á perder su habitual paciencia, y reclamó silencio en términos enérgicos, cuando oyó una voz masculina que decía:

«Dispensad, general; pasareis á otra habitacion, pero desistid de imponer silencio á estas muchachas. Es más fácil vencer en Seden que hacer callar á las mujeres.»

El general agradeció el consejo y se batió en retirada.»

Desinfeccion de las letrinas—Para lograrlo pueden adoptarse los compuestos siguientes:

Primero: sulfato de hierro, 400 gramos.—Id. de cal, 130.—Id. de zinc, 5.—Carbon vegetal, 5.

Veinte gramos de esta mezcla, vertidos cada dia en la letrina, la desinfectan.

Segundo: cloruro de zinc, 250 gramos.—Agua caliente, 10 litros.

Se esparce esta mezcla ó se emplea en el lavado con una esponja.

Tercero: sulfato de zinc, 125 gramos.—Agua 20 litros.

Se emplea del mismo modo que el anterior.

CRÓNICA PROVINCIAL.

En el dia de hoy el Administrador en Salas de nuestro amigo el Sr. Conde de Toreno dirigirá á los Sres. curas párrocos de aquel concejo la siguiente circular:

«Salas 16 de Setiembre de 1884.

Muy señor mio de mi consideracion más distinguida: espero merecer de su amabilidad se sirva encargarme á persona de su agrado, que el domingo próximo al salir de misa lea al pueblo lo siguiente:

«El Excmo. Sr. Conde de Toreno, constante en su propósito de que se mejore la raza vacuna y ampliando el precedente sentado en el año anterior, ha resuelto dar dos premios, uno de trescientos reales al mejor de los novillos, nacidos desde 1.º de Octubre último, hijo de cualquiera de los toros de raza suiza, que el mismo destinó al servicio en esta su casa de Malleza, á condicion de que cuando se venda se le prefiera por el tanto, con el objeto, en su caso, de destinarlo tambien al indicado servicio: y otro de doscientos reales á la mejor novilla de la expresada procedencia y nacida en dicho período.

Para la mas acertada adjudicacion de premios determino:

1.º Designar personas competentes que se espera se dignarán aceptar el encargo para formar una especie de jurado.

2.º Que se abra en esta casa, bajo la inspeccion del que suscribe, un registro en que desde el 1.º al 10 de Octubre próximo se inscriban los nombres de los dueños de las crias, dia del nacimiento de éstas ó al me-

nos la edad aproximada por relacion de aquellos.

3.º Señalar el 12 de dicho Octubre para que se presenten las crias con las madres en esta villa y patio de la casa de Peñalva, conocida por Fonda de Canton, á fin de que pueda verificarse la adjudicacion de premios.

4.º Que se dé conocimiento á los interesados, por este medio, para que puedan concurrir á la inscripcion, sin cuyo requisito no podrán optar á los premios.»

Le anticipa las gracias y se ofrece de V. con toda consideracion afectísimo s. s. q. b. s. m.—Antonio Fernandez Tablado.»

Sabemos además que el Sr. D. Vicente Velarde que en el concurso de novillos que hubo el año último en Salas dió un premio de doscientos reales y un accésit, en el que se celebrará en el próximo dia 12 de Octubre dará varios accésits, cuyo importe fijará en el acto del concurso con arreglo al mérito de las reses que acudan á él.

Deja el Sr. Conde temporalmente el sillón presidencial del Congreso de diputados, en el que tanta gloria ha adquirido, y se traslada á su querida provincia de Asturias con el objeto de fomentar la ganadería, porque sabe que ella es uno de los principales elementos que han de contribuir al desarrollo del bienestar de los asturianos.

Si toda la aristocracia de España siguiese el ejemplo del Conde de Toreno y si en vez de irse periódicamente al extranjero á dejar allí crecidos capitales, destinasen éstos al fomento de convenientes industrias en las provincias en que tienen sus pingües patrimonios, otra sería la suerte de nuestra pobre nacion.

Por el Gobierno civil de la provincia se nos ha dirigido la siguiente circular:

«El Excmo. Sr. Ministro de la Gobernacion me comunica el telegrama siguiente:

«Espero que el 1.º de Setiembre empiece la informacion acerca de las reformas sociales y que continúe con asiduidad para su mejor resultado: hágalo V. S. anunciar en los periódicos de la provincia é invite á éstos á publicar y dar importancia al trabajo de la comision.»

Y comprendiendo los beneficiosos resultados que los trabajos de que se habla en el parte transcrito pueden reportar, y dado su reconocido celo en pró de los intereses de las clases trabajadoras, dignos por todos conceptos de ser tomados en consideracion, he creído oportuno, teniendo en cuenta la elevada mision que á la prensa periódica le está encomendada, dar á V. traslado de dicho telegrama, permitiéndome excitar su celo para que desde las columnas de su acreditado periódico que tan dignamente dirige, no sólo publique los trabajos que crea oportunos para conseguir el fin deseado, sino que interese tambien á las distintas clases que por sus condiciones y conocimientos puedan coadyuvar á la obra iniciada ilustrando al gobierno con sus informes.

Y no dudando que contribuirá, prestando su valioso concurso, á que los esfuerzos de aquél no sean infructuosos, lo comunico á V. para los efectos indicados.

Dios guarde á V. muchos años.—Oviedo 10 de Setiembre de 1884.—L. Casado Mata.

En la medida que nuestras débiles fuerzas permitan, coadyuvaremos á la

solucion de los problemas que entraña el difícil é importante asunto á que la circular se contrae.

Por de pronto ponemos nuestra modesta publicacion á disposicion de las personas que por sus condiciones se hallen en el caso de contribuir con su óbolo á la resolucion de los problemas indicados.

De los datos que hasta ahora hemos podido recoger referentes á la eleccion de Diputados provinciales por este distrito, cuyo escrutinio general tendrá lugar el dia de mañana, resulta que sin oposicion han obtenido votos los señores siguientes:

D. José Llano Valdés	2.969
« Damaso Arango	2.899
« Eugenio Carrizo	3.001
« Mario Gomez	3.007

Se calcula que en todo el distrito habrán emitido sufragios más de 5.000 electores en favor de los mismos candidatos, los cuales pueden considerarse ya como diputados reelegidos.

Segun nuestras noticias, el ingeniero jefe Sr. Casariego ha terminado el expediente relativo á la seccion de carretera entre Aristébano y Navelgas, en el concejo de Tineo.

VARIEDADES.

EL DERECHO DEL PASADO.

El 21 de Enero de 1871, reducida París por el invierno, por el hambre y por las derrotas experimentadas en las inconsideradas salidas que hizo, teniendo delante de sí posiciones inespugnables, desde donde el enemigo la atacaba casi impunemente, levantó al fin con trémula y ensangrentada mano la bandera de la desesperacion, que indicó que cesasen los disparos de artillería.

El canciller de la Confederacion germánica observaba desde una lejana altura la capital, y al ver de repente esa bandera, cerró el antejo, diciendo al príncipe de Mecklemburgo-Schwerin que estaba á su lado: «Ha muerto ya la fiera.»

El enviado del Gobierno de la defensa nacional, Julio Favre, atravesó los puestos avanzados de los prusianos, y escoltado entre clamores al través de las líneas del sitio, llegó al cuartel general del ejército alemán.

Cuando M. Julio Favre intentó por primera vez entrar en negociaciones, la entrevista se celebró en Ferrieres, en una sala llena de escombros; esta segunda vez la entrevista se tuvo en una sala régia oscura, en la cual silbaba un viento helado, á pesar del fuego que habia en ella.

Al llegar á un determinado punto de la conversacion, M. Favre, que estaba pensativo sentado delante de una mesa, quedó pasmado al contemplar en silencio al conde de Bismarck-Schoenhausen que en aquel momento se habia levantado.

La colosal estatura del canciller del imperio de Alemania, que vestía uniforme de mayor general, se dibujaba en el suelo de aquella devastada sala. Cada vez que avivado de improviso el fuego despedía resplandores más vivos, brillaba la punteaguda cimera del terso casco de acero del canciller, distinguiéndose al mismo tiempo más claramente las plumas que le adornaban, y resplandecía en su mano el pesado sello de oro en que estaban grabados los escudos de armas, cuya antigüedad se remonta á siete siglos, de los dignatarios del obispado de Halberstadt, mas tarde barones,

Trébol de los Bisthums-mark en su antigua divisa: *In trinitate robur.*

En una silla habia la capa de guerra del conde cubierta de anchos adornos de color avinado, cuyos reflejos comunicaban al rostro de M. de Bismarck un tinte tal, que parecia ensangrentado. Llevaba el conde largas y encorvadas espuelas y arrastrando el sable, el cual chocaba á cada instante con sus talones. Brillaba en su erguida cabeza su cabello de color rojizo, como el pelo de soberbio alano custodio de la Casa alemana, de la cual acababa de pedir el canciller la llave, si, la llave de Estrasburgo. Todo el cuerpo de aquel hombre, de carácter frio como el hielo, revelaba cuán bien se adopta el modo de pensar del canciller alemán el dicho: «Nunca hay bastante.» Con un dedo apoyado en una mesa, miraba el conde de Bismarck á lo lejos por una ventana, como si, olvidado del embajador que estaba allí, viese cernerse en el aire su voluntad, semejante al águila negra que figuraba en las banderas de su ejército.

El conde de Bismarck habló, y sus palabras dejaron entrever que queria la rendicion de ejércitos y de fortalezas y la entrega de varias provincias... El ministro republicano intentó apelar en nombre de la humanidad á los generosos sentimientos del vencedor, el cual en aquel momento no debía acordarse sin duda más que de Luis XIV pasando el Rhin y avanzando en territorio alemán, de victoria en victoria, y luego de Napoleon dispuesto á borrar del mapa de Europa á Prusia, y de Lutzen y de Hannan, del saqueo de Berlin y de la derrota de Jena.

El lejano ruido de cañonazos que retumbaban como truenos, ahogaron la voz del parlamentario, el cual sintió un sobresalto y se acordó en el acto de que aquel día era aniversario del en que, desde lo alto del cadalso, el Rey de Francia iba también á apelar á la magnanimidad de su pueblo, cuando sofocaron su voz los redobles de tambores. A pesar suyo estremeciéndose M. Favre al pesar en tan fatal coincidencia, en la cual, por efecto de la emocion causada en los ánimos por la derrota, nadie habia pensado hasta entonces. En efecto, del día 21 de Enero debía datar en la historia el principio de las negociaciones de capitulacion de Francia, que ese instante dejaba caer de su mano la espada.

Y como si el destino hubiese querido hacer resaltar con ironia el gusanillo de

aquella fecha de regicidio cuando el embajador de Paris hubo preguntado á su interlocutor cuántos días de suspension de armas concederia, el canciller contestó: «Veintiuno; ni uno más.»

Entonces, oprimido el corazón por el arraigado cariño que todo hombre tiene á su país natal, el rudo parlamentario de enflaquecidas mejillas y de severa fisonomía y que lleva un nombre propio de obrero, bajó la frente y estremeciéndose. Dos lágrimas puras como las que derraman los niños delante de su madre agonizante saltaron de sus ojos y descendieron silenciosamente hasta los extremos de sus comprimidos labios.

Caja á la sazón la tarde y aparecia en el firmamento la primera estrella.

A cada instante surcaban la luz crepuscular rojos resplandores acompañados del estruendo de piezas de artillería y se oía á lo lejos el chisporroteo de los tiros que disparaban los batallones.

Nuestro ministro de Negocios extranjero quedó solo y pensativo por algunos instantes en aquella memorable sala despues de haberse despedido glacialmente de él el conde de Bismarck... Y asaltóle en breve un recuerdo á que las concordancias confusamente notadas antes por él dieron extraordinaria importancia en su ánimo.

Era el recuerdo de una historia confusa, de una especie de leyenda moderna justificada por testimonios y circunstancias diversas, y en la cual él se hallaba extrañamente mezclado.

En otro tiempo ¡hacia ya muchos años! apareció un día en Paris en el año 1833 un infeliz de desconocido origen, expulsado de una pequeña ciudad de la Prusia sajona.

Expresándose á duras penas en nuestra lengua, extenuado, miserable y sin recursos, atreviéndose á manifestar que era el hijo de aquel cuya augusta cabeza cayó el 21 de Enero de 1793 en la plaza de la Concordia al golpe del hacha del pueblo francés.

Gracias dijo, á una fé de defuncion cualquiera, á una oscura sustitucion, el delfin de Francia se escapó del Temple con el auxilio de dos caballeros. Añadió que él era el delfin, y que despues de infinitos contratiempos y penalidades habia vuelto para justificar su identidad.

Ese hombre que no habia encontrado en su capital, como él decia, más que ca-

me dijo que su felicidad era superior á toda expresion, que su amor no tenia límites, que su corazón sería el mio eternamente. Estas palabras apasionadas, pronunciadas por aquel á quien yo adoraba, á cuyo lado conocia que era indigna de vivir, y á cuyos pies hubiera muerto gustosa; aquellas palabras y aquellas miradas penetraban en mi alma y obraban sobre mi cerebro, trasformando los remordimientos de lo pasado y los temores del porvenir en un sueño de delirio y alegría, á la manera que el opio es capaz de cambiar el dolor en un éxtasis agradable.

Aquella noche soñé que estaba en la iglesia y que todo se hallaba preparado para mi casamiento. Estábamos delante del altar, y el sacerdote habia abierto el libro para verificar la sagrada ceremonia; pero cuando empezó, lo que leia era el oficio de difuntos. Le interrumpieron y pasó algunas hojas, mas siempre que empezaba á leer se presentaban en sus labios las mismas palabras; el libro iba haciéndose más grande á cada momento, y me parecia ver en cada página, escritas con letras de color de

ritativa acogida, ese hombre á quien nadie acusó de demencia sinó de impostura, hablaba del trono de Francia como si fuera su legítimo heredero. Agobiado por el casi general concepto de impostor en que se le tenia, ese personaje desatendido y rechazado en todas partes, fué á morir tristemente en 1845 en la ciudad de Delft, en Holanda.

CRÓNICA LOCAL.

Reunida la junta local de Sanidad de este ayuntamiento en sesion extraordinaria el día 13 del actual, acordó dictar las reglas siguientes:

Designar local á propósito para hospital y desinfeccion, en el caso de que el cólera-morbo invada esta provincia: que por cuenta de la corporacion municipal se compre la cantidad de desinfectantes que sea necesaria á juicio de los facultativos: que se prohiban las paradas ó estaciones que suelen hacerse cuando se conducen los cadáveres á los cementerios: que en cada sepultura se echen 6 libras por lo ménos de cal viva: que las sub-comisiones en que se ha dividido la comision permanente de salud pública de esta villa, redoblen su vigilancia girando visitas domiciliarias y exigiendo limpieza interior, que todos los vecinos arrojen diariamente la mayor cantidad posible de agua á los conductos de los escusados: que se pongan peones á la disposicion de dichas sub-comisiones para transporte de las basuras de las casas y calles: que se procure con toda urgencia dar salida á las letrinas que no se hallan aun en comunicacion con el alcantarillado. Y por último que se cumplan estrictamente los acuerdos anteriores de la junta y cuantas disposiciones se dicten por la superioridad.

Acertadas son las medidas acordadas, y por eso esperamos que el señor Alcalde sabrá desplegar la energia necesaria, para hacerlas cumplir en todas sus partes, puesto que se trata de una cuestion muy seria. Nada de consideraciones y distingos; porque si á todos nos alcanza la responsabilidad moral por abandono ó negligencia, las autoridades son responsables moral y civilmente si no ponen cuanto de su parte esté para librar á los pueblos del terrible azote.

Ayer han llegado á esta villa con objeto de ofrecer sus respetos al señor Conde de Toreno, en nombre del concejo de Allande, los Sres. Ramos, alcalde; Gomez, médico, y Garrido secretario del juzgado municipal.

sangre, las palabras «Funerales por los difuntos.» Miré al rostro al celebrante y ví que se iba cambiando; sin duda habia yo visto antes aquellas facciones, pero no las reconocí hasta que unos labios delicados se abrieron para decir: «Abi está la que ha matado á Julia.» El libro y el altar desaparecieron, y en su lugar habia un ataúd: la misma voz dijo: «abridle,» y levantándose la tapa se presentó un cadáver envuelto en una túnica; se fué levantando poco á poco, pero yo no veía su rostro, y exclamé atemorizada: «¿Quién, es?» Entonces cayó el velo que cubria su semblante y era Alicia. Cerré los ojos dando un grito, pero la voz volvió á decir: «Mira, repara.» Volví á mirar, y era Eduardo. Durante la noche me desperté varias veces, siempre llena de terror, y cuando volvía á dormirme me perseguía de nuevo el mismo sueño.

La última vez que me desperté estaba sentada mistress Middleton junto á mi cama; viendo mi agitacion me estrechó contra su seno, y yo, que me hallaba como entregada á un violento delirio, me agarré convulsivamente á ella repitiendo:

También recibió el Sr. Conde dias pasados, representantes de Ibias, Lletariagos y otros concejos inmediatos, y á varios particulares entre los que recordamos al Sr. D. Pedro Garcia notario de Lacedana, y Marinas, Garcia y Valdés de Belmonte.

El domingo anterior se ha celebrado la romeria del *Ecce Homo*, cuyo santuario se halla en el pueblo de la Regla, á la distancia de cinco kilómetros de esta villa, en la carretera que va á Ibias. Santuario de mucha celebridad concurre á él en romeria gente de varios concejos de la parte occidental de la provincia, y poco menos que toda la de la villa, siendo para esta el punto de reunion el pueblo de Llano, situado en la mitad del camino. Allí se llevan las meriendas, allí se baila y allí hay *jolgorio* hasta que la noche se aproxima.

Pero el domingo, cuando las infinitas cestas llenas de succulentos manjares iban á ser trasportadas á Llano, comenzó á llover y lloviendo continuó toda la tarde, de manera que la gente que se habia adelantado á salir, tuvo que regresar de prisa y corriendo, no sin remojarse completamente, las cestas se quedaron en las respectivas casas, y en estas dieron cuenta del contenido de aquellas las personas que la habrian dado con más gusto en Llano.

Durante la última semana se han registrado en las 54 parroquias de este concejo, doce nacimientos y siete defunciones de enfermedades comunes.

La salud pública continua por consiguiente siendo inmejorable.

Ha sido destinado al Batallon Reserva de esta villa, el comandante D. Federico Moliné procedente del de Cangas de Onis.

BOLSA DE MADRID.

Cotizacion oficial del día 12

FONDOS PÚBLICOS.	ULTIMOS PRECIOS
4 por 100 interior.	59,75
Acciones B. de E.	271,00
4 por 100 amortizables.	74,75
Billetes Hipotecarios de C.	90
Cambios de Lóndres á 90 dias fecha.	47,45
Idem de Paris á 8 d. v.	4,94

Imp. de El Occidente de Asturias

—¡Sálveme vd.! ¡Sálveme vd.!

—Pero ¿de qué, hija mia? me preguntó en voz baja. ¿Qué peligro te amenaza? Habla, Elena, y á cualquier costa que sea haré por tí todo lo necesario. ¿Será posible que no ames á Eduardo?

—¡Oh! ¡Demasiado le amo! esclamé, y empecé á derramar un torrente de lágrimas.

Mistress Middleton se tranquilizó algo con eso, me aseguró que aquello no era más que un movimiento nervioso, me dió á probar una bebida que me calmó algun tanto, y se estuvo conmigo mientras me vestia.

Nos sentamos á la mesa para desayunarnos, y Eduardo que notó al momento mi palidez, me habló con una ternura tal que se llenaron nuevamente de lágrimas mis ojos. Acercábase el momento, por lo que me llevaron á mi cuarto para ponerme el vestido de novia, y en el tiempo que tardaron en vestirme, en el que se reunió toda la familia para verme compuesta, que me prodigaron mil bendiciones y deseos de mi felicidad etc., pude recobrar algun poco de tranquilidad. Habia sufrido pruebas tan fuer-

ELENA MIDDLETON.

NOVELA.

concedido. Pero tengo que rogaros á entrambos una cosa; poned á vuestra primera hija el nombre de Julia, y haced que lleve siempre esta cadena que mi pobre niña tenia al cuello cuando murió; y si yo vivo todavía, dejadme que la vea con mucha frecuencia. Ahora id con Dios, y él os bendiga á entrambos.

Yo no sé ni lo que respondí ni lo que hice, porque aquellas palabras penetraron en mi corazón como plomo derretido. Eduardo me sacó de allí, y la única hora de sosiego que tuve en todo aquel día, fué la que me tuvo Eduardo cogida con su brazo y me dejó que llorara en silencio, apoyando la cabeza en su hombro. Levantó enseguida mi cabeza con suavidad, pero con fuerza bastante, y con su dulce sonrisa y en voz sonora, aunque baja,

SECCION DE ANUNCIOS.

UNA VEZ MAS

ha sido reconocida públicamente la inmensa superioridad de

LAS MÁQUINAS PARA COSER

DE LA COMPAÑIA FABRIL SINGER

El Jurado de la EXPOSICION DE AMSTERDAM acaba de adjudicar á estas máquinas la más alta recompensa:

EL DIPLOMA DE HONOR

La compañía fabril SINGER, por su crédito y por tener establecimientos por su cuenta en todas las poblaciones importantes, merece á los compradores sólidas garantías.

La compañía fabril SINGER atiende con numeroso é inteligente personal las dudas y reclamaciones del público en cualquier punto.

La compañía fabril SINGER tiene completo surtido de algodones, sedas, agujas y piezas sueltas, todo fabricado expreso para las célebres máquinas.

La compañía fabril SINGER entrega, por DOS PSETAS CINCUENTA CÉNTIMOS semanales, cualquier modelo de máquinas para coser, de su fabricacion excelente.

La compañía fabril SINGER vende al contado, CON DIEZ POR CIENTO de descuento.

La compañía fabril SINGER ha vendido en el año 1882 la enorme cifra de 603.292 máquinas.

La compañía fabril SINGER ha sido autorizada por muchos Ayuntamientos, diputaciones provinciales y Juntas de instruccion pública, para vender máquinas con destino á la enseñanza en las escuelas de niñas.

La compañía fabril SINGER ha obtenido en todas las EXPOSICIONES los primeros premios.

TODAS ESTAS CIRCUNSTANCIAS HACEN DE

La compañía fabril SINGER

LA ÚNICA CASA UNIVERSAL EN

MÁQUINAS PARA COSER

Los positivos resultados obtenidos con las máquinas SINGER han inducido á algunos revendedores á abusar del nombre SINGER en múltiples y variadas formas, y algunos incautos, creyendo adquirir una máquina de la fabricacion de

LV COMPAÑIA FABRIL SINGER
compran una grosera imitacion, defectuosa é inútil.

Las máquinas para coser SINGER se encuentran en
OVIEDO, PESO, 13.

Agente en Cangas de Tineo
RELOJERÍA.

DE
DON RICARDO PEREIRA,
PLAZA DE RIEGO NÚM. 1.

En este acreditado establecimiento se venden y componen toda clase de relojes, con la garantía de un año.

Tambien hay constantemente un magnífico surtido de relojes de bolsillo y de campana,

tes que parecían agotadas todas mis emociones, y creía yo misma que me habia hecho fria y dura. Salimos para la iglesia y yo iba mirando hacia fuera por la puertecilla del coche en tanto que mistress Middleton me tenia cogida la mano, y leyendo los letreros escritos encima de las tiendas por delante de las cuales pasábamos, con aquella especie de atencion maquinal que fija nuestros ojos sin ocupar nuestro pensamiento.

Cuando entramos en la sacristia de la iglesia de... se hallaban ya reunidos en ella todos mis parientes y algunos amigos. Busqué con la vista á Enrique y le ví hablando con mistres Brandon, sin que en su porte notase nada de extraordinario, como no fuese el tener el rostro muy encendido; Alicia estaba de pié á su lado. M. Middleton me cogió de la mano, las puertas de la sacristia se abrieron y nos dirigimos al altar, donde ya se hallaba el sacerdote con el libro abierto. Me parecia que aun estaba soñando y tenia una especie de temblor interno. Mi tia, Alicia y Enrique ocuparon sus puestos á un lado del altar, y los demás concurrentes se fueron colo-

cando en los demás asientos. El sacerdote hizo una señal á mi tio, que se acercó á hablarle, y en aquel mismo momento sentí pisadas detras de nosotros y noté que pasaba una persona por el lado de Eduardo; miré y ví una mujer alta vestida de luto y con un velo echado á la cara, la cual se colocó en un banco casi enfrente de mí. Un vago terror se apoderó de mi alma, y no podia separar la vista de aquella mujer. Cuando todos se levantaron al empezar la primera exhortacion ella permaneció sentada, hasta que el sacerdote pronunció estas palabras: «Si alguno puede indicar una causa justa que impida su union, que la haga presente.» Entonces se levantó poco á poco, separó de la cara el velo que la cubria, se agitaban sus secos labios con el mismo movimiento que la habia visto hacer en mi sueño, y parecia que se disponia á decir algo. Dirigí rápidamente á Enrique una mirada de terror; nuestros ojos se encontraron, más los míos se dirigieron inmediatamente al suelo donde no pude menos de tenerlos fijos; pues todos los miembros de mi cuerpo y hasta mi corazon parecia que se habian

vuelto de piedra, y sentia yo sin verlo que aquella mujer tenia fijas en mí sus miradas. Al fin de la exhortacion se volvió á sentar y se levantó de nuevo cuando dijo el sacerdote: «¿Quién da esta mujer por esposa á este hombre?»

Mr. Middleton tomó mi mano, y en el momento en que la colocaba en la de Eduardo llegó á mis oidos un gemido sordo. Levanté los ojos segunda vez, y como por una especie de fascinacion los fijé en las facciones llenas de malicia y en los ojos vidriados de aquella furia, que tomaron en aquel momento una expresion que me sería imposible describir y que apenas me atrevo á recordar. Continuó la ceremonia, nos pusimos todos de rodillas para orar y en tanto que yo ocultaba el rostro entre las manos, percibí un ruido de pasos que se alejaban. Levanté la cabeza y ví que aquella mujer se habia marchado, pero conocí que al marchar me habia echado su maldicion.

Se acabó la ceremonia y me ví ya mujer de Eduardo. Me levanté y miré alrededor; Enrique ya no estaba allí y Alicia estaba pálida, con los ojos

llenos de lágrimas y tal como yo la habia visto en mi sueño. Volvimos á la sacristia para firmar algunos asientos, y al salir, en el momento que subia al birlocho de Eduardo, sentí que me ponian en la mano un papel que yo, sin saber lo que hacia, retuve involuntariamente. A pesar de todo, me sonreí cuando me hablaba Eduardo, y le miré con un afecto que no puede espresarse cuando acercándome á su pecho me le lamó su esposa, su muy amada esposa.

Llegamos á Brook Street y yo fui á mi cuarto á vestirme para el viaje: allí me trajeron unos bizcochos, agua y vino, y bebí un poco, pero no pude comer nada. Mi tia me dió el abrazo de despedida, mi tio me condujo al coche, al que subí, y enseguida Eduardo. Cerraron la portecilla, empezamos á caminar y yo abrí maquinalmente el papel, que más que estas palabras decía en de vd. se descubrió oro en que espel entre la macudos de armas, portecilla. Hablé monta á siete si viveza y precios del obispado de dos horas me arde barones, sueño profun

PÍLDORAS DIGESTIVAS DE PANCREATINA
de DEFRESNE

FARMACÉUTICO DE 1ª CLASE, PROVEEDOR DE LOS HOSPITALES DE PARIS

La Pancreatina, admitida en los hospitales de París, es el mas poderoso digestivo que se conoce. Posee la propiedad de digerir y hacer asimilables lo mismo las carnes que los cuerpos grasos, el pan, el almidon y las féculas. Es decir que los alimentos, sean los que fueren, pueden ser digeridos por la pancreatina sin el auxilio del estómago. Ora provenga la intolerancia de los alimentos, de la alteracion ó falta total del jugo gástrico, ora de la inflamacion ó de ulceraciones del estómago ó del intestino 3 á 3 Píldoras de Pancreatina de Defresne despues de comer daran siempre los mejores resultados; los médicos las recetan contra las siguientes afecciones:

Malestar para la comida,	Anemia,	Gastralgias,
Malas digestiones,	Diarrea,	Ulceraciones cancerosas,
Vómitos,	Disenteria,	Enfermedades del higado,
Embarazo gástrico,	Gastritis,	Enflaquecimiento,

Somnolencia despues de comer y vómitos propios del embarazo en las mujeres.

PANCREATINA DEFRESNE en frasquitos, 3 á 4 cucharitas de polvos despues de comer

Casa DEFRESNE, Autor de la Peptona, Paris, y en las principales farmacias del extranjero.

VALLE, SOBRINO.

3, PLAZA DEL PROGRESO, 3,

MADRID.

Casa única y especial para
surtir cafés, restaurants y fon-
das, en cristaleria, porcelana y
metal blanco de Gombault.

A LOS MAESTROS.

En la imprenta de este periódico se hallan á la venta impresos para la Estadísticas y Cuentas, que los mismos tienen que presentar á sus respectivos ayuntamientos.

IMPRENTA

DE

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

CANGAS DE TINEO!

En este establecimiento tipográfico encontrarán los ayuntamientos y juzgados buen gusto, economía y prontitud en todos los impresos que necesiten para sus respectivas oficinas.

Asimismo los particulares pueden hacer toda clase de encargos, como folletos, tarjetas de visita, de enlace, esquelas de defuncion, y, en fin, todo lo que atañe al arte de Guttemberg.

ANUNCIOS PARA EL PERIÓDICO

se admiten á precios tan económicos que no tienen rival.

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

PERIÓDICO BISEMANAL.

PRECIOS DE SUSCRICION.

En la Península 12 rs. trimestre, 22 al semestre y 40 al año. — En Cuba 80 rs. al año. — Filipinas y extranjero, 95 rs.

DIRECTOR:

DON MENENDO VALLEDOR.

PROPIETARIOS Y REDACTORES:

D. FAUSTINO DE ARVAS Y D. MENENDO VALLEDOR.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administracion de este periódico, calle de la Fuente, 9, y en casa de los corresponsales. — Anuncios y comunicados á precios convencionales.

Año III.

Cangas de Tineo (Oviedo) 19 de Setiembre de 1884.

Núm. 218.

CORRESPONDENCIA DE MADRID.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

Madrid 15 de Setiembre de 1884.

Muy señor mio: Las elecciones de diputados provinciales se verificaron ayer, de un modo favorable para el gobierno, y hay un indicio seguro para juzgarlo así, á pesar de que faltan datos. Este indicio es que los periódicos opuestos al ministerio acuden á las consabidas lamentaciones, culpando de *anemia* al cuerpo electoral y de indiferencia á la opinion pública; no es menester otra señal para conocer que no han llevado la mejor parte en la lucha. De lo contrario no tendrían fin los argumentos para convencernos de que la *idea* se impone por sí sola á despecho de la reaccion, los elogios al heroico pueblo del Dos de Mayo, la fuerza incontrastable del partido vencedor y demás ditirambos que se han usado en semejantes casos. No entraré en averiguaciones de si ha existido indiferencia ó no, mas si es lo cierto que los partidos en Madrid que han tenido probabilidades de luchar con éxito, se han agitado con verdadero afán y sin perdonar medio, quizá en mayor escala que los candidatos ministeriales.

Háblase, pues, como digo, entre los poco afortunados en las elecciones, de la indiferencia pública y de la necesidad de levantar el espíritu de los electores. Acerca de la causa de esa indiferencia, caso de ser cierta, todos se hallan conformes en echar la culpa á sus adversarios y proclamar que la opinion está con ellos pero que no la dejan manifestarse, ni se manifestará hasta que ellos manden, pero en los medios de remediarla ninguno acierta. Ninguna ley, ninguna reforma, ninguna ampliacion del censo, puede ser bastante á borrar de la memoria del cuerpo electoral tantas esperanzas burladas, tantas promesas ilusorias tantas *eras* de felicidad como le ofrecían detrás de cada pronunciamiento. De ahí la desconfianza, aumentada por el temor de nuevos trastornos con que le amenazan de continuo; de ahí la creencia de que los males de la patria no tienen remedio y por consiguiente ese apático desdén hácia los partidos radicales en especial. Cuando los pueblos vean que á los gobiernos se los deja verdaderamente gobernar, sin obligarlos á sostener una continua

lucha, con razon, ó sin razon, hoy por ejemplo, negando la eficacia de los lazaretos, sólo porque el gobierno los establece, para negar mañana la existencia del contagio, ya que lo conveniente de las medidas sanitarias no puede negarse; cuando cada partido no traiga aparejada una constitucion especial, semillero de trastornos á cada cambio de política; cuando en vez de reformas, que no apetece, se le den al pueblo garantías de orden duradero entónces acudirán á las elecciones por conservar lo existente, ó en demanda de adelantos efectivos que no le cuesten los rios de sangre y oro que le han costado las ilusorias ventajas que tantas veces se le ofrecieron.

El cementerio del Este se bendijo el sábado. Nada ocurrió que de contar sea. La ceremonia fué sencilla y la concurrencia poco numerosa. La distancia de siete kilómetros que hay de la poblacion á el nuevo Campo Santo habrá contribuido á que no asistieran mayor número de personas. El local nada tiene de notable, ni lo tendrá hasta que la vanidad humana vaya erigiendo monumentos á los restos de lo que fué, á costa del espíritu inmortal que demanda oraciones que á nadie inspira un soberbio cenotafio, y casi todos conceden, si devocion cristiana les anima, ante una cruz sencilla y una humilde losa.

Frente al cementerio católico se halla el enterramiento civil. Aquí si estarían en su lugar los mausuleos arrogantes. Justo es que la parte material domine donde á la materia se dió culto. El sitio es estrecho, pero será suficiente.

Por fortuna la salud en Madrid es inmejorable. Dos ó tres casos han ocurrido que han dado que hablar creyéndolos sospechosos. Mas no ha pasado de sospechas el asunto, que la realidad ha desvanecido pronto. Hacen bien las autoridades; estas precauciones han de salvarnos, mejor dicho, nos están salvando, cuando tenemos el cólera á cinco kilómetros de la frontera. Siempre el aislamiento ha sido preservativo eficaz contra el viagero del Ganges, en España y fuera de la Península; los ejemplos sobran desde el año 1814 que se conoció en Europa por primera vez. Por esta razon ha sido compañero de las guerras, porque en tales casos no se pueden establecer acordonamientos.

Estamos con un temporal fresco y

metido en agua, excelente para la salud.

Suyo afmo. amigo seguro servidor
q. b. s. m.

EL CORRESPONSAL.

APUNTES ACERCA DE UNA CARRETERA.

Con un especial motivo hemos dicho, hace poco tiempo, en uno de los números de EL OCCIDENTE, que D. Modesto Lafuente en una de las *capilladas* de su célebre periódico satírico *Fray Gerundio*, habia llamado á España el país de los *vice-versas*, nombre que hoy recordamos á propósito de lo que pasó y está pasando con la carretera de la Espina á Ponferrada, porque están los *vice-versas* á la orden del dia respecto á esta obra pública, obra de la que nos ocuparemos con insistencia en nuestro periódico por el mucho interés que reviste.

Veinte años, más que ménos, van trascurridos ya desde la inauguracion de dicha carretera, debida á la iniciativa del que fué nuestro querido amigo D. José Francisco de Uría. Mientras él ha vivido, las obras de esta vía se han desarrollado de una manera prodigiosa á impulsos de su febril actividad, condicion que presidió todos los actos de su vida pública, y que, indudablemente, ha contribuido á su temprana muerte.

Al poco tiempo de ocurrir esta, la *anemia* se apoderó de los trabajos, continuaron éstos lánguidamente en algunos períodos, y en bastantes se han paralizado por completo, expidiéndose órdenes para activarlos, que quedaban sin efecto por la conveniencia de los contratistas de las obras ó de otros interesados, ó porque se expedían otras en contrario. Fueron estas obras por espacio de muchos años un verdadero *vice-versa*. Por fin, gracias á la actitud de nuestro dignísimo diputado Sr. Conde de Toreno, recibieron vigoroso impulso, y la carretera está próxima á su terminacion, tanto que, aparte algunas obras de fábrica que están en construccion, solo faltan cinco kilómetros, que son los que median entre los pueblos de Río Oscuro y Villager en Laciana, terreno completamente llano, que solo necesita explanarse y ponerle el afir-

mado, operaciones ambas que pueden hacerse en tres ó cuatro meses.

Pero, *hoc opus, his labor est*. Varios años hace ya que se tropezó allí, en el punto precisamente de todo el trayecto en que ménos debia tropezarse, y allí se paralizaron las obras. La historia de esta paralización es larga y un tanto misteriosa: acaso algun dia entraremos en ella y correremos el velo. Ello es que se formó el expediente de expropiacion de varias fincas que en dicho trayecto tienen que ocuparse, y que se procedió á la tasacion de las mismas por un perito nombrado de conformidad por el gobierno y los dueños; y la tasacion se hizo, pero con tan poca justicia, al parecer, dando un precio tan exagerado á los predios objeto de ella, que el gobierno no ha podido consentirla y se dejó sin efecto, disponiéndose que se hiciese de nuevo por otros peritos. Año y medio, ó dos, hace ya que estos segundos tasadores se han nombrado y la tasacion aun no se ha hecho, ni se advierte el menor síntoma que pueda llevar á los pueblos la esperanza de que tal operacion se verifique pronto y que sea un hecho la terminacion de la carretera.

¿Cuáles son las causas de este estado de cosas? ¿Débese á abandono del gobierno, ó se cruzan en el asunto bastardos intereses que se ponen en juego con habilidad bastante para neutralizar la accion de aquél? Lo ignoramos, y solo sabemos que nada se ha hecho, absolutamente nada, despues que los nuevos peritos se han nombrado, á pesar de los dos años trascurridos desde su nombramiento. ¿Es que los peritos miran con indiferencia el cumplimiento de su cometido? Pues medios legales y eficaces hay para estrecharles á que lo cumplan, y si estos medios no se utilizan, se puede acusar de complicidad en el abandono á quien pudiendo corregirlo no lo hace.

Los perjuicios que de semejante estado de cosas se irrogan á toda la zona occidental de la provincia de Asturias, son de inapreciable valor, porque se halla interrumpida su comunicacion con Castilla y con los risueños y fértiles valles del Bierzo, así como con Galicia y con-

siguientemente paraliza la importación y la exportación de las respectivas producciones que es la muerte de los pueblos.

Y esto ¿por qué? porque no se construyen cinco kilómetros de carretera los más llanos y fáciles de construir en los muchos que mide y se han construido desde la Espina á Ponferrada.

Esto no pasará, seguramente, en nación alguna que no sea en España, y por eso anduvo acertado el Sr. Lafuente al calificarla de país de los *vice-versas*, y nosotros no creemos estar fuera de lugar al recordar, con este motivo, la calificación.

Nos consta que por algunas personas de esta villa, amantes de la prosperidad y bienestar de nuestros labradores, se abriga el propósito de constituir en ella una Junta municipal de ganaderos, para cuya constitución se están haciendo algunos trabajos preliminares. Nos consta también que una vez ultimados éstos, serán convocadas á una reunión, en día que en la convocatoria se fijará, todas aquellas personas de las parroquias del municipio que por su posición y sus demás condiciones pueda creerse que tomarán parte en un asunto que tan vital interés reviste, y que coadyuvarán á su *planteamiento y desarrollo* en la medida de sus fuerzas respectivas.

En varias ocasiones nos hemos ocupado de la importancia de la ganadería, y siempre hemos sostenido, como sostenemos hoy con la más profunda convicción, que debe ser el elemento principal de la riqueza de nuestro país, y que nuestros labradores continuarán siendo pobres si en lugar de destinar su trabajo y emplear el sudor de su frente en cultivar una tierra estéril que apenas les produce pan que llevar á la boca la mitad del año, no se resuelven á criar ganado, para lo que se prestan admirablemente nuestros montes, nuestros valles y nuestros arroyos. Pero no basta para criarlo, en las condiciones en que hoy se encuentra, la raza del ganado de nuestro país, raquítica y degenerada. Se necesita cruzarla y regenerarla para que por este medio las crias adquieran un doble valor del que hoy tienen, resultado que se alcanza sin que el criador se imponga más trabajo ni más gasto. De esto y de los demás medios convenientes para facilitar el fomento de la ganadería, se ha de ocupar asiduamente la Junta municipal que se nombra, después que en la reunión indicada se acuerden las bases que se consideren más oportunas.

Esperamos, por tanto, la concurrencia de todas las personas que se convoquen, y de las demás que, sin ser convocadas, quieran concurrir, así como

también que se presentarán animadas del mejor deseo para dar cima á tan laudable propósito.

EL CÓLERA.

Ha invadido las provincias de Alicante, Lérida y Tarragona. El foco de la epidemia, más grave, por ahora, sigue siendo el de Elche, población de 18 á 20.000 habitantes. En las demás provincias no ocurre hasta ahora novedad.

En Francia se registran pocas defunciones que sean consecuencia del cólera. En Italia no decrece. Nápoles continúa sufriendo sus horrores. Tales son las últimas noticias.

La noche del 16, en el tran correo de Valencia, han salido de Madrid con dirección á Cataluña, Alicante y Murcia respectivamente, los señores Bosch, subsecretario de Gobernación, y Ordoñez Director general de Beneficencia y Sanidad, con objeto de visitar los pueblos invadidos en dichas provincias.

CRÓNICA GENERAL.

CONTRASTES.

En el año de 1879 haciendo el señor Castelar una brillante apología del Sr. Cánovas del Castillo, dijo con su fogosa palabra:

«Es el Sr. Cánovas el único español dentro de la monarquía que puede gobernar y dar solución á las cuestiones más difíciles y oscuras, tiene el privilegio del mando; es la piedra angular de la institución que ha restaurado, y por los servicios prestados á la patria durante las tres guerras civiles que la devoraban pudiera llevar en las bocamangas de su uniforme un cuarto entorchado.»

Hoy el mismo Sr. Castelar llama *perturbador* al ilustre jefe del Gabinete: difícil es atar cabos al eminente orador y profesor de historia.

El día 15 del mes actual debió haberse celebrado en el palacio de Skier-nievce la anunciada entrevista de los emperadores de Rusia, Austria y Alemania. No es cosa fácil determinar los asuntos que en dicha conferencia se habrán tratado, porque son muchos los que actualmente preocupan á la diplomacia; pero no es aventurado creer que su objeto principal habrá sido consagrar la alianza austro-alemana con Rusia, y acordar definitivamente por un compromiso eficaz, la persecución del socialismo, que amenaza, mas que á otras, á las tres naciones citadas.

Por el ministerio de Gracia y Justicia se ha expedido una Real orden resolviendo las dudas suscitadas por algunos presidentes de las Audiencias de lo criminal respecto á si las Territoriales tienen superioridad sobre aquellas; y después de citar en ella varias disposiciones de la ley de 14 de Octubre de 1882, y de la orgánica de Tribunales, se declara: que «si bien es evidente que las audiencias de lo criminal funcionan en todo lo correspondiente á salas de justicia con independencia de las territoriales, las salas de gobierno de estas audiencias y sus presidentes son en lo gubernativo jefes indiscutibles de las de lo criminal de su territorio y de sus respectivos jueces; y que por lo tanto aquéllas y éstos deben guardar, cumplir y ejecutar lo que en asuntos de índole gubernativa les ordenen.»

A la hora de las doce del 15 del corriente mes ha tenido lugar en Madrid y en el Tribunal supremo de Justicia el acto de la apertura de los Tribunales.

En el elocuente y bien meditado discurso leído por el Sr. Silvela se ofrece la presentación en la próxima legislatura de los proyectos de los Códigos de comercio, penal y civil, siendo consiguiente que, discutidas las bases generales, se pida autorización para su planteamiento. Si el señor ministro consigue el del último, su nombre pasará á la historia unido á una de las obras más grandes y de mayor interés para la nación española.

Uno de los primeros proyectos que, según hemos oído, piensa realizar el ministro de Fomento se refiere á una reorganización completa del consejo de Instrucción pública, que habrá de tener muchas y mayores atribuciones que las que en la actualidad alcanza; será mucho más numeroso y consistirá su base en el principio electivo, nombrando las Universidades, Academias y demás cuerpos docentes consejeros que lleven su representación.

Según un telegrama dirigido desde París á *El Imparcial*, se hizo la semana pasada en Meudon, á presencia del ministro de la Guerra, la segunda prueba del globo, dirigido por los señores Renard y su compañero.

El éxito fué satisfactorio.

No obstante, el *Figaro* dice que el globo no pudo maniobrar contra el viento, que era muy fuerte.

Una noticia curiosa.

Según refiere un periódico de Pamplona, en las fiestas religiosas celebradas en el Puy de Estella ha predicado el célebre y reverendo padre Fr. Pío María Mortara, religioso agustino, que no es otro que el famoso *niño Mortara*, cuyo nombre anduvo rodando por todos los periódicos de Europa en el año 1858.

Hijo de padres judíos y de buena posición en la ciudad de Bolonia en Italia, fué bautizado á la edad de año y medio por una sirvienta de sus padres, que viéndole en peligro de muerte, creyó debía hacer aquella obra de caridad para salvar el alma del niño moribundo.

Sanó de aquella enfermedad y entónces principió la ruidosa contienda entre el inmortal Pío IX, que reclamaba aquel niño como súbdito de la verdadera Iglesia y para sacarlo de los peligros de perversion que tendría en su casa, y los padres del niño, que se obstinaban en retenerlo para criarlo en el judaísmo.

Venció en la lucha Pío IX, y desde entónces el niño recibió, bajo la protección de tan augusto Pontífice, una educación cristiana y esmerada.

El niño de entónces tiene ahora 34 años y vive en nuestra patria en el convento de San Telmo de Chiclana, á donde vino cuando la expulsión de las congregaciones religiosas de Francia.

Al presente gestiona la fundación de un nuevo convento de Agustinos en España.

Sol abrasador en el centro del día, viento fresco por mañana y tarde, abundancia de frutas acuosas y el cólera en puerta—dice *La Higiene*,—son motivos más que suficientes para reclamar todo género de cuidados y la prudencia más exquisita en el régimen.

No abandonar las prácticas comunes si eran comedidas y alejarse de los excesos, son las reglas generales que debemos recomendar.

Abrijo interior, sobre todo en el vientre; regularidad en las horas de comer, limpieza en la casa y la per-

sona, y paseos matinales ó trabajo moderado, constituyen los mejores anticólericos.

VARIETADES.

LA NIÑA.

¿Qué es la niña? Un ángel á quien el mundo corta las alas para que no pueda volar al cielo. Un fuego fátuo. Una mariposa. Una brisa de primavera. ¿No la veis? Corre, salta, revolotea, se flige, se burla, canta, llora, todo al mismo tiempo. Nada más encantador que ese lindo juguete á que llamamos niña. Alma virgen que al ensayar los primeros pasos en el mundo, se contempla soñando entre sonrisas, entre flores, sin sentir otra cosa que el gozo dentro del pecho y en la frente el tibio aroma de los ó culos maternales.

¿No la veis? Parece que toca la tierra solo con las puntas de los pies, como si temiera sepultarse en el fango; como si una mano invisible la suspendiese desde el cielo, desviando los abrojos que pueden lastimarla.

Todo en ella es puro, inofensivo y cándido. Todo verdadero, todo inocente. Verdad é inocencia, cosas ambas que, no hallando albergue entre los hombres, han tenido que refugiarse entre las niñas. ¡Oh! la infancia es el primer escalón de la felicidad.

¿Dónde estarán los demás escalones? Pero ¡ay! esto dura poco, muy poco. La niñez del siglo diez y nueve pasa rápida como el vapor y la electricidad. A los diez años ¿qué digo? á los ocho, antes todavía, las niñas se transforman en pequeñas mujeres. Sus palabras y ademanes revelan el deseo de ser tenidas en algo más de lo que son. Hablan, discurren y murmuran con una libertad y un donaire de que se hubieran asustado, en el siglo diez y ocho las mujeres de veinte y cinco años. Con más penetración que las niñas, arreglan los paquetes y los trajes de sus muñecas como pudiera hacerlo en su casa y con sus hijos una madre.

Ya no hay precocidad que admire. Es muy común ver niñas de doce años que bien ó mal cantan, dibujan, bordan, tocan, muestran en sus facultades el más completo desarrollo. Son niñas por la forma, el traje y las costumbres, pero su vanidad, carácter é ideas de cubren á la mujer tal como ha de ser en lo venidero. Ya saben ruborizarse con estudio, coquetear, cuidarse de las modas, hacer burlas de todo y emplear irónicamente lo maligno de su descaro. Aparte del saber que solo adquiere con el tiempo, una niña de hoy me parece una vieja. Una vieja de buen humor. Vieja que grita y que ríe, pero que raciocina. Yo encuentro á cada paso viejas que hablan como las niñas y niñas que discurren como las viejas. Hoy se oyen en boca de la infancia cosas que aturden. No hace mucho iba yo por cierta calle en compañía de uno de mis amigos, cuando tropezó éste con una criatura á quien su madre llevaba de la mano, y la pisó inadvertidamente. Era una niña raquítica, microscópica, que podría tener cuatro años, y de quien sólo podía esperarse un grito de dolor. Pero ella no lloró: levantó la cabeza fijando en mi amigo una mirada de cólera, y con voz que no parecía salir de aquel cuerpo, gritó desafortunadamente:—*¡Bárbaro!* Hé aquí un *bárbaro* sublime; la respuesta está más admirable; la queja más elocuente de la debilidad maltratada por la fuerza: el reproche más sangriento, y la más amarga de las reconvenções. Después de oír ese *«bárbaro»* creo de una niña cuanto puede creerse de una mujer. Sin embargo, ¿qué diferencia! En las palabras, modales

y agudezas de la niña hay un atractivo irresistible. No se pueden mirar sus cosas sinó con los ojos de la bondad. Sus mismos defectos causan nuestra delicia. Y es porque todo lo suyo tiene un perfume de ingenuidad y dulzura que hace asomar la sonrisa á los lábios. La alegría del niño es contagiosa y la tristeza tambien. En medio de los placeres, el llanto del niño parece una mancha, una nube que oscurece el sol de la ventura. Pero las lágrimas de las niñas no son lágrimas; no las vierten porque el pesar se las arranque, sinó porque estan aprendiendo á llorar. «El rostro es el espejo del alma.» Dice el proverbio. Sin duda el autor al pensarlo estaba mirando el rostro de un niño. Llevan el corazon en los ojos. Dicen lo que sienten, dicen lo que piensan, y creen en lo que dicen. Los sentimientos de un niño se adivinan á través de sus palabras como á través de las limpias aguas de un arroyuelo se ven las piedras del fondo. Aunque quieran fingir, no engañan nunca. Fingen con los lábios y se desmienten con los ojos. Parece que la mentira no es bastante poderosa para avasallar su espíritu. Se ruborizan cuando quieren disimular. Si dicen algo malo, lo dicen con gracia. Si hacen algo mal, lo hacen con inocencia. Y es porque la infancia conserva, en medio de todo, esa sencillez é ignorancia dichosas. Esa verdad que sólo existe mientras se desconocen los desengaños y miserias de la vida.

EL BARON DE BESULLO.

CRÓNICA LOCAL.

Varias veces nos hemos ocupado en las columnas de EL OCCIDENTE de la deficiencia del servicio de misas en nuestra villa, y de la apremiante necesidad de que se escogitase el medio de conseguir que, cuando ménos, se celebrase otra en la iglesia parroquial, además de la de pueblo única que se celebra en los días festivos. Fundábamos nuestras escitaciones en el creciente desarrollo de la población, que alcanza hoy el número aproximado de 3.800 almas: en que acude además en dichos días á nuestro templo la gente de las parroquias inmediatas, que en ellos viene en proporciones considerables á la villa con artículos de consumo para la venta y con otros diversos objetos: en la aglomeracion que es consiguiente en la iglesia, hasta el punto de que haya necesidad de que una gran parte permanezca de pié aun en los actos más solemnes del incruen-

to sacrificio, y que otra no pequeña asista á él desde afuera, promoviendo disputas por tal motivo en detrimento de la moral, y en que varias personas no van al templo porque no tienen lugar en él, ó por no sufrir las contingencias que suelen ser consecuencia de la mucha aglomeracion de gente en un punto dado.

Nuestras escitaciones por nadie han sido tomadas en cuenta, y debieran serlo por cuantos se interesen por la propagacion de la sana moral, único sentimiento que nos guía al ocuparnos de nuevo de este asunto.

Con para lo decimos; pero hasta parece que existe el propósito de contradecirlas, porque recientemente fueron elevados al sacerdocio dos jóvenes, hijos de esta villa, quienes, viviendo con sus respectivas familias, satisfacian las necesidades religiosas del pueblo con la celebracion de las misas. Pero, contra la voluntad de los interesados, fueron destinados uno y otro hace aun pocos días á servir de ecónomos en dos parroquias, y la de Cangas ha vuelto á quedar con una sola misa.

Hoy se ofrece otra razon además de la religiosa para que cese prontamente tal estado de cosas, la razon de higiene, la razon de salud pública, que se impone poderosamente á los pueblos. Con el cólera en algunas provincias de España, y ante el peligro de que se propague á otras, debe desde luego evitarse todo lo que pueda ser foco de infeccion, y lo es siempre la aglomeracion de gente en sitios determinados, pero muy especialmente en los templos, lugares siempre poco ventilados, en los que el aire se vicia y carece por tanto de las condiciones necesarias para la respiracion y para la vida.

Ante este peligro que amaga á nuestro pueblo, y que todas las personas previsoras del mismo, lamentan, por las consecuencias deplorables que puede ocasionar, cumple ineludiblemente, lo mismo á la corporacion municipal que á la Junta de Sanidad, procurar desde luego evitatorio por cuantos medios sean posibles. Nosotros creemos que seria el más expedito y más eficaz que, ya colectivamente, ya cada una de por sí, elevasen el ayuntamiento y la Junta, reverente exposicion al Ilmo. Sr. Obispo de la Diócesis manifestándole sencillamente y en la forma conveniente el estado de las cosas, y rogándole que tanto por el bien de la religion cristiana, como por el de la salud pública, se digne poner remedio á tan grave y perentoria necesidad, ya facilitando

Esta esperanza me dá la fuerza necesaria para escribir, y sin embargo, al recorrer en todos sentidos esta pequeña estancia, al colocar la cabeza sobre el mármol, unico punto frio que puedo hallar, apenas me atrevo á pensar en lo que ha sido y ya no es. ¿No me volveré loca, Eduardo, y te acusaré en mi demencia? ¿No diré á Dios y á los hombres que me has cerrado tu corazon y has despedazado el mio? Y en el día del juicio, ¿no te pedirá Dios cuenta de aquella que, por más criminal que sea, no lo he sido jamás respecto á ti? ¡Oh! tú, objeto del culto de mi alma! ¡Tu, á quien amaré eternamente y cuya pérdida lloraré toda mi vida! Lejos de mi vista para siempre, estás siempre presente en mi memoria, y objeto único de un amor inmenso y desesperado, no me atrevo á acusarte. Si un ángel caído, arrojado del cielo, ha llorado alguna vez su caída sin murmurar de lo pasado ni esperar en lo futuro, sus sentimientos debieron parecerse á los míos cuando en mi triste soledad pienso en el tiempo en que me amabas y me llamabas tu Elena.

Por espacio de siete días salió el

sacerdotes para la celebracion de misas en los días festivos, ó disponiendo, si esto no fuese posible, que en ellos pueda celebrarse al aire libre mientras subsista el peligro de la invasion colérica.

Abrigamos la confianza de que nuestro ilustrado y dignísimo Prelado no ha de desatender tan legítima pretension; y escitamos por tanto á la corporacion municipal, y especialmente á la activa Junta de Sanidad para que desde luego se dirijan á su Ilustrísima con el fin indicado.

En el día de ayer ha contraído matrimonio el Sr. D. Laureano Francos, abogado y vecino de esta villa con la bella y simpática señorita D.ª Maria de la Encarnacion de Ron.

Enviamos á los recién casados nuestra cariñosa felicitacion, deseando para ellos toda la dicha apetecible.

En la junta general de escrutinio, celebrada en las consistoriales de esta villa, el día 17 del actual, han sido proclamados Diputados provinciales por este distrito los señores:

D. Eugenio Carrizo y Riego con 6.651 votos.

D. José Llano y Valdés con 6.488 votos.

D. Damaso Araugo Méndez con 6.440 votos.

D. Mario Gomez con 6.380 votos.

No pudo aplicárseles la votacion que obtuvieron en los colegios de Pesez, Pola de Allande, Degaña, Grandas de Salime, y otros, porque al parecer, no llegaron á tiempo las actas originales ni las copias.

Durante los meses de otoño é invierno se suele observar en este concejo é inmediatos, la abusiva costumbre de coger perdices con trapas y redes, lo cual está prohibido por el reglamento de caza.

¿No seria bueno que el Sr. Alcalde pasase orden circular á los alcaldes de barrio, á fin de que vigilasen para que se cumpla aquel reglamento?

Tenemos verdadera satisfacion en hacer público; que las sub-comisiones de la comision permanente de salud pública de este distrito, han desplegado estos días un celo digno de elogio, girando visitas domiciliarias á todas las casas y establecimientos de la villa, encontrando bastantes faltas que corregir.

Segun tenemos entendido, algunas de dichas sub comisiones han pasado ya á la Alcaldia, los informes y propuestas de las medidas que en esta

sol con toda su radiante magestad, y por espacio de siete días se puso en medio de las más deslumbradoras claridades. Sus rayos se esparcian durante todo el día sobre las montañas llenas de pastos abundantes, iluminaban los campos cubiertos de doradas espigas, penetraban entre la espesura de los bosques, bañaban el mundo con su luz y rejuvenecian el corazon del hombre. ¡Yo tambien fui dichosa un instante! Entre el fuego devorador de la calentura que por espacio de muchas horas me habia tenido privada de sentido, parecia que se hubiesen disipado las angustias de mi alma. Nada se habia cambiado en mi suerte, pero me encontraba débil y en la debilidad hay algo que se parece al reposo.

Estábamos solos, pues no conocia á ninguna de las personas que me rodeaban, y no veia ningun objeto habitual que me entregase á mi misma y á mi despedazada conciencia. Contemplaba con ternura las obras admirables del Criador; elevaba mi vista desde el delicioso lápiz de césped que tenia debajo de los piés al magnifico cielo azulado que se estendia sobre

parte de servicio sanitario debeti adoptarse. Entre ellas figuran la traslacion del cementerio y matadero.

LA VENDIMIA.

Aun se ven en muchas viñas multitud de racimos que no han empezado á teñirse, y hay, sin embargo, quien se atreva á hablar de vendimia. Nada nos admira tanta precocidad, porque es achaque viejo en algunos cosecheros, el creer que se pierde la cosecha sinó se recoge poco menos que en agraz. Pero es nuestro deber ilustrar al público con lo poco que sabemos, y por eso llamamos hoy su atencion sobre un asunto de vital interes para esta villa y parroquias inmediatas.

Tengan entendido los cosecheros, que la uva verde carece de la parte azucarada que es la que despues de la fermentacion se convierte en alcohol. Por consiguiente cuando el vino procede de uva que no ha llegado al estado de madurez completa, á demás de ser más áspero y ágrío se conserva difícilmente. Por otra parte la cantidad de vino que produce la uva verde es sumamente inferior á la que se estrae de la que está bien sazónada; y la fermentacion es mucho más difícil en aquel caso, esponiéndose muchas veces á que salgan los vinos revueltos y á que se avinagren á los pocos meses de encubados.

Destiérrense pues preocupaciones añejas y procédase á la vendimia cuando la uva esté en completa sazón, lo cual se averigua por medio del pesamosos.

Advertencia.

Hay algunas personas, muy pocas por fortuna, que vienen recibiendo nuestro periódico desde su primer número, sin haber satisfecho un solo trimestre á pesar de las prudentes indicaciones que por la administracion del mismo se les han hecho, y dando siempre la callada por respuesta. Y como tal estado de cosas no puede continuar, les advertimos que si dentro del término de quince días no satisfacen lo que adeudan, publicaremos sus nombres en el periódico, les condonaremos su adeudo, con preferencia á llevarlos á los tribunales, y les retiraremos la remision de EL OCCIDENTE.

Imp. de El Occidente de Asturias.

nuestras cabezas; escuchaba las palabras de Eduardo, y en aquella suave soledad nada turbaba el eco dulcísimo que su armoniosa voz dejaba en mi oído. Al cerrar los ojos le colmaba de bendiciones; le encontraba de nuevo al despertar, y cuando le veia arrojarse para orar, me inclinaba yo tambien y decia: «¡Dios mio! Sed misericordioso conmigo, débil pecadora.

—Elena mia; me dijo un día Eduardo. ¿Te hallarás en disposicion de marchar mañana á las nueve? Será preciso que salgamos á esa hora, porque á la seis hemos de estar en Elmsley, ¿Pero horas, Elena? ¿Qué tienes bien mio? Vamos, eso ya no es razonable.

—No puedo sufrir la idea de marchar y abandonar estos sitios, pues jamás volveré á ellos si una vez me alejo. En el murmullo de este río, en el gorgojo de las aves, en el ruido de las hojas, oigo todo el día de hoy una voz melancólica, y me parece percibir en ella un no sé qué de siniestro con una eterna despedida. He tratado

Foll. de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS. 104

ELENA MIDDLETON.

NOVELA.

ter me desperté con una calentura abrasadora. Eduardo me llevó á un cuarto de la posada y me colocó en una cama; estuve delirando toda la noche y creo que me sangraron, de modo que dos días despues me encontré mejor y en estado de continuar el camino hasta Hillscombe.

XIX.

Al describir estos recuerdos de nuestra vida, Eduardo, me postro ante ti con el pensamiento. En medio de mi turbacion siento que llegará un día, no de misericordia sinó de justicia, un día en que si no me perdonas siquiera me crearás, un día en que si no me abres los brazos, habrás de decir por lo me nos: «Fué tuya, pero no me salvó.»

SECCION DE ANUNCIOS.

BOLSA DE MADRID.

Cotizacion oficial del dia 15

FONDOS PÚBLICOS.	ULTIMOS PRECIOS
4 por 100 interior.	60
Acciones B. de E.	271
4 por 100 amortizables.	74,90
Billetes Hipotecarios de C.	90,10
Cambios de Londres á 90 dias fecha.	47,45
Idem de París á 8 d. v.	4,94

VALLE, SOBRINO.

3, PLAZA DEL PROGRESO, 3,

MADRID.

Casa única y especial para
surtir cafés, restaurants y fon-
das, en cristalería, porcelada y
metal blanco de Gombault.

LA PEPTONA

bajo la forma de VINO DE PEPTONA
preparado por el Sr Defresne de Paris,
es un medicamento que contribuye mucho
a facilitar las funciones del estómago,
normalizando las digestiones, base única
en donde tiene su asiento la nutrición
del individuo. Innumerables experiencias he-
chas por los mejores facultativos de Paris
y de otras partes, han venido a demostrar
la bondad del VINO DE PEPTONA DEFRESNE
y ante la imposibilidad de copiarlas todas
por hoy nos limitamos a reproducir la carta
dirigida al Sr Defresne por un facultativo
cuyo nombre y reputación es conocido
por el mundo medical.

Dice el Dr Juliet al Sr Defresne:

Seulis, 29 de Marzo de 1882.

« Tengo el gusto de manifestarle lo satis-
fecho que estoy de su PEPTONA por los
buenos resultados obtenidos con ella en los
casos graves en que la he empleado. »

« Siempre que se ha tratado de un estó-
mago fatigado, enfermo y de malas diges-
tiones, su preparación ha aliviado paciente
mejorando en sus funciones digestivas,
de tal manera, que muchos ancianos, mu-
jeres anémicas y niños raquíticos y éticos
deben su salud al uso de las peptonas. Asi
es que considero un deber recomendarla a
mis clientes en un gran número de casos. »

« Práctico algo y habiendo ejercido du-
rante los años de 1831 a 1860, cuando la
necesidad de digerir los alimentos inmedia-
mente consumidos, era ménos imperiosa
que hoy día puesto que entonces las consti-
tuciones eran mas vigorosas, sanguíneas,
enérgicas y de buen apetito á consecuencia de
la grande abundancia de jugo gástrico que
producia la pronta trasformación de los
alimentos mas refractarios; mientras que
hoy día los estómagos debilitados carecen
de energia, se hace muy bien en aplicar
todas las sustancias que faciliten la digestión,
como por ejemplo, su PANGREATINA. »

« El precepto de higiene mas sério y el
mas olvidado en nuestros días es este:
Gastar mucho para reparar mucho. Este
es el secreto de la salud y los estudios que
desde hace tiempo versan sobre el asunto,
asi como mi posición de médico de benefi-
cencia en esta ciudad, donde los escrofulo-
sos y los linfáticos abundan, me permite
hacer felices aplicaciones de su excelentes
productos. »

El depósito de tan valioso medicamento lo
encontrarán en las Farmacias y Droguerías
de esta, debe atender uno en no admitir las
imitaciones y habrá de exigir el VINO DEFRESNE

CUENTOS

Y CHISMES.

Precioso librito de
16 páginas con artí-
culos humorísticos,
adornado en su cu-
bierta con un magní-
fico cromo. Se vende
en la administracion
de este periódico á 10
céntimos de peseta
ejemplar.

A LOS MAESTROS.

En la imprenta de
este periódico se ha-
llan á la venta im-
presos para la Esta-
dísticas y Cuentas,
que los mismos tie-
nen que presentar á
sus respectivos ayun-
tamientos.

(BOCA.)

MENTHOLINA DENTIFRICA

Elixir del Dr. GUTLER

BOCA GRAN REMEDIO BOCA

PARA LA BOCA

importado y preparado por el

Dr. ANDREU, de Barcelona.

El Elixir del gran médico alemán Dr. Gutler á base del Menthol, es el dentífrico que reúne mayores ventajas bajo todos conceptos. Hé aquí las virtudes reconocidas y positivas de este Elixir.

Calma el dolor de muelas por fuerte que sea y detiene las caries de la dentadura.

Limpia la boca de cuerpos extraños y quita el sarro.

Emblanquece los dientes y da brillo al esmalte.

Aromatiza la fetidez del aliento y pone fresca la boca.

Cura la terrible enfermedad del escorbuto por crónica que sea y

Fortalece los dientes y muelas dando vigor á las encías.

Estas y otras grandes ventajas reúne siempre la Mentholina del Dr. Gutler, artículo de primera necesidad para toda persona que estime en algo la salud y la belleza del importante órgano de la boca.

Es además un específico que por su elegancia, buen gusto y su delicioso perfume, es digno de figurar así en la mesa como en el tocador, y

Por último, reúne la gran ventaja de ser el más económico, puesto que cada frasco contiene 130 gramos de Elixir, lleva su correspondiente cepillo para frotar la dentadura y vale solo 40 reales.

Se vende en las buenas farmacias, de toda España y sus Antillas.

NOTA. El Dr. Andreu, de Barcelona, prepara también unos polvos dentífricos que usados simultáneamente con el Elixir, aumentan el embellecimiento y blancura de los dientes.

(BOCA.)

UNA VEZ MAS
ha sido reconocida públicamente la inmensa superioridad de
LAS MAQUINAS PARA COSER

DE LA COMPAÑIA FABRIL SINGER

El Jurado de la EXPOSICION DE AMSTERDAM acaba de adjudicar á estas máquinas la más alta recompensa:

EL DIPLOMA DE HONOR

Los positivos resultados obtenidos con las máquinas SINGER han inducido á algunos revendedores á abusar del nombre SINGER en múltiples y varias formas, y algunos incautos, creyendo adquirir una máquina de la fabricacion de

LA COMPAÑIA FABRIL SINGER

compran una grosera imitación, defectuosa é inútil.

Las máquinas para coser SINGER se encuentran en

OVIEDO, PESO, 13.

y en Cangas de Tineo, D. Ricardo Pereira.

arrojar de mí este pensamiento, pero vuelve á pesar mio, y cuando me has hablado de marchar, tus palabras...

—Querida Elena, no puedo en verdad escuchar esas tonterías. Sabes bien cuanto admiro el entusiasmo con que miras las bellezas de la naturaleza, y la elocuencia con que sabes describirlas; pero cuando eso degenera en sentimentalismo, confieso que no puedo soportarlo.

—Eduardo mio, para tí todo es risueño en la naturaleza, y doy mil gracias á Dios por ello. Tú no has tenido nunca motivo para huir de lo que es puro, de lo que es bello, de lo que es brillante, con un corazón oprimido por los reconversiones de tu propia conciencia.

Al dirigir la vista á Eduardo, me quedé espantado de la expresion de su fisonomía, pues se percibía en ella una severidad que me hizo temblar.

—Elena, me dijo escúchame y pesa bien todas mis palabras. Una sensibilidad estremada que me repugna, ó una afeccion que detesto, alteran á un mismo tiempo la inclinacion natural de tu genio y la verdad de tu carácter. Te ruego que no me hables

más de alma despejada, de reconversiones de la conciencia, de padecimientos románticos. Cuando eras todavía muy jóven faltó poco para que hiciese desvanecer mi amor con tus misteriosas exclamaciones, cuya idea sola es antipática para mí. No quieras que suponga que mi esposa no puede contemplar la naturaleza con una mirada tranquila y llena de esperanza, ó reflexionar sobre su vida pasada con una conciencia libre de remordimientos. Yo sé que en ese lenguaje de que usas no hay realidad, y Dios sabe que no hablaria con esta tranquilidad si pudiera creerlo; pero si verdaderamente aprecias en algo mi amor, si temes algo incomodarme, te suplico que no uses nunca de expresiones que ningun sentido tienen en tu boca.

—Severo estas, dije yo tratando de mostrar una sonrisa que hizo temblar mis labios. Tu mujer deberia con efecto ser perfecta, pues parece que sus faltas no te hallarian muy dispuesto á la indulgencia.

—Te parezco duro; Elena! Acaso lo soy verdaderamente; pero mira, hay en este libro (y tomó un libro de

las tragedias líricas de Metastasio que estaba sobre la mesa) dos versos que para mí sirven de disculpa á todas las sentimentales vaciedades que contiene. «Nuestra reputacion, dicen, es semejante á un espejo celoso ó á una débil caña; el mas ligero vienteillo la hace doblar y el aliento más leve le empuña.»

Acaso mi modo de ver es un poco exagerado, continuó Eduardo; pero te declaro francamente que así como la reputacion de una mujer puede empañarse por motivos tan sutiles como el aire, de la misma manera el amor de un hombre puede desvanecerse por causas muy ligeras. Ibas á hablar, Elena, y has contenido las palabras que ya asomaban á tus labios, pero las leo en tus ojos y voy á responder á ellas. Una falta que tu cometieses, me pareceria tan grande como un crimen cometido por otra; pero no sería efecto de la debilidad de mi amor, sino de que una circunstancia cualquiera que me diese á conocer que no eras más pura, mejor y más verdadera que ninguna mujer del mundo, sería para mí un golpe tan atroz, que dudo mucho que mi amor

puadiese sobrevivir á esa herida causada á mi orgullo, á ese ataque dado á mi felicidad. Y digo mi orgullo y mi felicidad! porque estoy orgulloso, Elena mia, cuando contemplo tus ojos, tu noble frente; y pienso que no ha salido de esos labios una palabra que no hubiera podido pronunciar un ángel, y se ha dirigido á ti mirada alguna que no haya sido llena de cariño y de respeto. Elena, guárdate de acostumbrarte para producir efecto, á hablar de remordimientos ni reconversiones que tengas que hacerte, porque son cosas demasiado amargas y siniestras para jugar con ellas.

—Es verdad, respondí, son materias demasiado amargas y disgustosas para nosotros. Tienes razon; perdona mi locura, que no volveré á incurrir en la misma falta.

Y los pesares, los temores, todo volvió á entrar en el más profundo abismo de mi corazón desolado. Habia terminado el día; mi alma se debilitaba con la dicha, comunicaba su amor, y en la efusion de sus sentimientos iba escapando el secreto que tan cruel de la atormentaba; pero hárense á levantarse una barré

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

PERIÓDICO BISEMANAL.

PRECIOS DE SUSCRICION.

En la Península 12 rs. trimestre, 22 al semestre y 40 al año. — En Cuba 80 rs. al año. — Filipinas y extranjero, 95 rs.

DIRECTOR:

DON MENENDO VALLEDOR.

PROPIETARIOS Y REDACTORES:

D. FAUSTINO DE ARVAS Y D. MENENDO VALLEDOR.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administracion de este periódico, calle de la Fuente, 9, y en casa de los corresponsales. — Anuncios y comunicados á precios convencionales.

Año III.

Cangas de Tineo (Oviedo) 23 de Setiembre de 1884.

Núm. 219.

Advertencia.

Hay algunas personas, muy pocas por fortuna, que vienen recibiendo nuestro periódico desde su primer número, sin haber satisfecho un solo trimestre á pesar de las prudentes indicaciones que por la administracion del mismo se les han hecho, y dando siempre la callada por respuesta. Y como tal estado de cosas no puede continuar, les advertimos que si dentro del término de quince dias no satisfacen lo que adeudan, publicaremos sus nombres en el periódico, les condonaremos su adeudo, con preferencia á llevarlos á los tribunales, y les retiraremos la remision de EL OCCIDENTE.

CORRESPONDENCIA DE MADRID.

Sr. Director de El Occidente de Asturias

Madrid 19 de Setiembre de 1884.

Muy señor mío: No era bastante el carácter extravagante que las discusiones políticas iban tomando para justificar la opinion de los que califican á nuestra época de superficial como ninguna. Ha llegado su turno á la cuestion científica y lleva trazas de ofrecer ejemplos bien originales. Dejo aparte los ciento y tantos remedios contra el cólera sancionados por la Academia de Medicina de París; no hablaré de las animadas controversias entre Mr. Koux y Mr. Pasteur; en casa tenemos la cuarta plana de los periódicos llena de recetas infalibles, y á mas de esto *La Correspondencia* ha comenzado la publicacion de una serie de métodos curativos á cual mejores, la dificultad está en elegir. Muchas personas las van cortando para formar coleccion, y escoger cuando llegue el caso, á gusto del consumidor, el que mas bizarro parezca. Ya habrá V. visto, Sr. Director, la polémica entablada entre dos famosas lumbreras de la ciencia, la una negando la virtud de los desinfectantes, la otra sosteniendo su conveniencia. Pero todo esto es poco, y no pasa de la esfera comun, lo raro y nunca visto es que se anuncia un lance pendiente (entiéndase duelo) entre dos directores de dos periódicos de medicina. Se murmura los nombres como de dos catedráticos de la facultad, con se cree

que todo quedará en dicho, pero aunque esto sea no es cierto que tiene mucho de pintoresco resolver á tiros ó cuchilladas una cuestion científica? Una vez puestos en el terreno ambos doctores ¿gandria más razon y confiarían los enfermos con mayor fé, en el que hubiera dejado al otro fuera de combate? En los tiempos que se llaman atrasados era comun decir: «La mejor razon la espada,» pero que en el analítico y filosófico siglo XIX se lleguen á terminar las diferencias de apreciacion en materia de medicina recurriendo al cañon de una pistola, eso nadie lo imaginó.

Van regresando las muchas familias que acostumbra pasar el verano fuera de la capital; Madrid recobra su aspecto ordinario, por más que no le pierde tanto como se dice, por muchos que sean los que le abandonan temporalmente; pero sin duda la circulacion de carruajes, en especial, es ménos en los meses de calor, y las reuniones y círculos se hallan desanimados. Los teatros aun no dan señales de vida. El de la Alhambra continúa muy favorecido, á causa de la compañía de ópera, bastante regular, que actúa en él. Los circos ecuestres siguen como siempre ofreciendo espectáculos raros y llamativos. Las ascensiones en globo concluyeron y á las fiestas nocturnas del Retiro el fresco las ha hecho cesar.

Ha causado profundo sentimiento en cuantos le conocian, la muerte, casi repentina del general Letona. Al cabo de una larga carrera, despues de haber desempeñado cargos de importancia en España y Ultramar, solo ha dejado á sus herederos la memoria de su honradez. Era buen escritor militar, y hasta el acontecimiento que ha precipitado su fin ha contribuido al sentimiento que rara vez se manifiesta en las grandes poblaciones donde tantas cosas contribuyen á distraer la atencion.

Sabido es que en su casa tenia con él una querida nieta de cinco años; tambien es público que de San Sebastian habia traído el general un perro, al que despues de almorzar la niña, no se sabe si por juego ó inadvertencia, despertó de improviso en tan mala ocasion, que lanzándose el perro á su rostro la desgarró la oreja y parte de la mejilla. La conmocion de Letona debió ser terrible, mucho más para él afectado del corazon, al ver á la

niña ensangrentada, figurándose la desgracia aun mayor de lo que era. A las tres de la madrugada del dia siguiente dejó de existir el ilustre veterano.

Su entierro ha sido cual corresponde á su clase, y cual debia esperarse de los muchos amigos que contaba.

Suyo afmo. amigo seguro servidor
q. b. s. m.

EL CORRESPONSAL.

EXPOSICIONES DE GANADOS.

Ante el deplorable estado en que se hallaba la ganadería de este país, un gobernador ilustrado y una diputacion sensata y celosa, han organizado en el año de 1860, exposiciones anuales de toros sementales en Asturias, que se inauguraron en el siguiente año de 1861. El primer domingo del mes de Abril tenian lugar las de concejo; al siguiente domingo las de partido judicial, y la de provincia el dia de la Ascension del Señor, que coincidía con las ferias que por aquellos dias se celebraban en la ciudad de Oviedo.

Pocos años habian pasado, cuando ya se notaba, en varios concejos, la mejoría de la raza vacuna: pero ocurrió la revolucion de 1868, y la piqueta revolucionaria que lo mismo derriba un notable monumento arquitectónico, que un ordinario torreón; la piqueta revolucionaria que destruye solo por destruir, porque los pueblos seducidos y amotinados creen que deben hacer algo de bulto, por más que ese algo sea muy malo, alcanzó tambien, en mala hora, á las exposiciones de toros de Asturias. La Diputacion provincial de Oviedo, siguiendo la devastadora marcha de las corrientes revolucionarias, suprimió, de su presupuesto, la consignacion que venia figurando para tan útil y reproductivo gasto, y los ayuntamientos, sin excepcion, siguieron tan triste ejemplo.

Mas bien pronto se tocaron los funestos resultados de una resolucion tan poco meditada: bien pronto esa Diputacion que, tal vez impulsada por el torrente devastador, habia dado un paso tan en falso, reconoció su error, segun lo demuestran las siguientes palabras con que encabezó su acuerdo de 12 de Junio de 1876:

«Deseosa la Diputacion de no omitir medio alguno que pueda contribuir eficazmente al fomento de los intereses materiales de la provincia, y con grato recuerdo de los resultados obtenidos en las exposiciones anuales que se celebraron de toros sementales, ha acordado restablecer aquellas ante la triste decadencia observada en las razas que constituyen su principal riqueza ganadera, etc.»

Pero como desde entónces ya no fueron obligatorias las exposiciones de concejo, ante tan hermosa libertad, solo un reducido número de ayuntamientos han consignado en sus presupuestos alguna cantidad para premios, porque las corporaciones municipales que en su inmensa mayoría, no vacilan en hacer gastos para festejos, son, no económicas, sino mezquinas cuando se trata del fomento de los intereses morales ó materiales.

Y no se redujo el mal á la punible apatía por parte de las corporaciones municipales; sino que pocos años despues, cuando nadie esperaba una resolucion semejante, volvió la Diputacion á desentenderse por completo de las exposiciones de ganados, desoyendo la autorizada voz de los señores Ballina, Mendez Vigo y algun otro diputado que querian sostenerlas á todo trance.

Asturias no puede, ó por lo menos no debe permanecer cruzada de brazos ante tal estado de cosas. Es preciso que secundemos los nobles esfuerzos de la junta provincial, creada con fecha 21 de Noviembre de 1883, y que en cada concejo se celebren exposiciones costeadas por los ayuntamientos ó por los ganaderos: es necesario que los particulares, siguiendo el laudable ejemplo que nos están dando personas de muy elevada posicion social, salgamos de ese punible estado de abandono, y ayudemos y excitemos á los ganaderos, para que uniéndonos, puesto que la union hace la fuerza, podamos vencer toda clase de dificultades.

El Sr. Conde de Toreno ha sido el primero que por sí solo se propuso regenerar la ganadería en el concejo de Salas; y en pocos años que cuenta su empresa, son sumamente lisonjeros los resultados.

En Grado, hemos visto con satisfacción que también se llevan á cabo exposiciones de ganados, y aquí, según hemos anunciado en el número anterior, están en proyecto, y contamos con que han de realizarse mejoras importantes en la ganadería.

Nosotros, no nos causaremos de repetirlo, abrigamos un convencimiento profundo de que la ganadería es el primer ramo de la riqueza asturiana, debido á la abundancia y pureza de aguas, y á las excelentes condiciones climatológicas; y por eso, como buenos asturianos; como amantes del país en que hemos nacido y vivimos, y como periodistas en modesta escala consagrados á ilustrar la opinión pública, no podemos menos de excitar á esos pueblos apáticos, á esos ganaderos indolentes y á esas inactivas corporaciones para que despierten de su marasmo, y secundando los levantados propósitos de la junta provincial, organicen desde luego las juntas de concejo, que se encarguen de llevar á cabo tan grandioso pensamiento.

Hace próximamente un mes que no visita nuestra redacción el apreciable colega de Leon *La Crónica*. Ignoramos la causa, y deseamos saberla.

También sufre continuadas intermitencias la llegada del no menos apreciable diario de Madrid *El Comercio Nacional*. Suponemos que éstas obedezcan á la pasión que muchos tienen de leer periódicos y no pagarlos. Trataremos de averiguar quienes son estos apasionados á la lectura gratis.

La Junta de Sanidad de esta villa acordó diferentes medidas, todas de reconocida conveniencia, para atenuar los efectos del cólera, si, desgraciadamente, llegase á invadir este país.

Nosotros felicitamos, por su conducta, á los dignos individuos que constituyen la Junta. Pero no basta esto, no basta acordar medidas y escribirlas, es preciso llevarlas con todo rigor á efecto sin contemplaciones de ninguna clase. Es, entre nosotros, achaque común proyectar, y aun convertir en acuerdos cosas muy buenas con mucha solemnidad, con entusiasmo y con ánimo que parece deliberado de convertirlas en hechos, pero ya sea debido á que el entusiasmo, siendo del momento, se evapora en algunos y á que falte en otros la fuerza de voluntad necesaria, y á que tal vez no sean apoyados y secundados sus propósitos por quien ó por quienes debieran apoyarlos y secundarlos, es una desconsoladora verdad que tantos proyectos y tantas cosas buenas acordadas, no solo no se realizan, sino que hasta se llega á perder la memoria de que en alguno ocasión se ha-

ya tratado de ellas. Nosotros pudiéramos citar una buena partida de acuerdos olvidados y solo recordamos alguno que otro cumplido, como excepción saliente de la regla.

Nuestro objeto, al hacer mérito de estos antecedentes, es el de que la Junta local de Sanidad no nos dé ocasión á que la reconvengamos por la misma falta que hoy denunciarnos. Redoble sus esfuerzos para que sus acertadas disposiciones se cumplan; y si hallase, lo que no esperamos, abandono ó frialdad en quien debiera encontrar decidido apoyo, medios expeditos tiene de conseguir que se le preste, pudiendo contar desde luego con el nuestro, por más humilde que él sea, pues en cuestiones de mejora y de medidas de saneamiento del pueblo, estaremos frente á frente de cuantos á ellas se muestren refractarios, ó siquiera tibios.

Y no se olvide que las disposiciones por la junta acordadas son eficaces no solo para atenuar los efectos del cólera en un caso de invasión, sino también para evitar el desarrollo de otras muchas enfermedades que suelen tener su origen en los focos de infección que con dichas disposiciones se intentan desterrar de nuestro pueblo.

Estaremos á la mira para seguir el curso que el asunto lleve, y para denunciar cuanto puede tener al respecto mérito de una favorable resolución del mismo.

CRÓNICA GENERAL.

EL CÓLERA.

Decrece en Francia, y no aumenta en Italia. Las últimas noticias respecto á España hacen esperar que, gracias á las enérgicas medidas que el gobierno sigue adoptando, ya que no nos libremos de sus ataques, los efectos de éstos no han de ser tan mortíferos como lo han sido y lo están siendo en otras naciones.

Como después de tantas discusiones entre los competentes, nada se sabe, ó se sabe muy poco respecto á los misterios del *microbista*, nosotros, sin competencia de ninguna clase, creemos que es muy prudente el aislamiento, la purificación de la atmósfera por medio de matadores de insectos, la destrucción de los focos todos de infección, una buena higiene, y acudir con mucha oportunidad á la medicina que puede curar y remediar el estado morboso llamado *Cólera*. Después, Dios sobre todo.

Se indica al delegado general del Banco de España Sr. Caballero (Don Eugenio) para el alto puesto de Intendente general de hacienda de la Isla de Cuba.

Siendo el Sr. Caballero hijo de la villa de Tineo, tenemos suma satisfacción en anunciar tales rumores, que quisiéramos ver realizados, por que es un puesto de importancia que honra á la persona á quien se confía.

Se ha resuelto definitivamente por el ministerio de Fomento, que la apertura de curso, matrícula y exámenes tengan lugar en los plazos señalados por la ley.

En Lérida, Valencia, Huesca, Granada, Almería y Gerona, han descargado estos días grandes tormentas que han destruido los frutos y ocasionado inundaciones, interceptando en algunos puntos las comunicaciones y destruyendo algunos edificios, acacias y huertas; han ocurrido desgracias personales, siendo las materiales de bastante consideración.

Ha llegado á la Granja S. M. la reina madre D.^a Isabel II.

La corte continúa en la Granja, en donde aseguran, continuará hasta entrada el mes de Octubre, tal vez sobre el 15.

La salud del rey sigue siendo muy satisfactoria, como lo prueba el hecho de que dá largos paseos á caballo, á pesar de lo desapacible del tiempo.

Una familia que vive en el Brasil, el jefe tiene ciento veintinueve años; su señora, ciento diez y ocho; los dos hijos mayores, noventa y siete y noventa y ocho; estos tienen once hijos, el menor de cuarenta y siete años, el mayor de ochenta.

La caterva se compone de nueve hijos, 59 sobrinos de los tíos, que resultan 115 nietos y 232 biznietos.

EMPRESA DEL NORTE.

En la memoria de la Compañía del ferrocarril del Norte correspondiente al ejercicio de 1883 resulta que el excedente de los ingresos sobre los gastos después de cubrir el servicio de obligaciones es de 10.764.000 pesetas y que el dividendo á las acciones monta á 10.500.000.

El Norte tiene 350.000 acciones y corresponde á cada acción 30 pesetas.

Con tan felices resultados para la empresa ¿no pudiera ésta dedicar mejor servicio al público?

CRÓNICA PROVINCIAL.

Cuarto de los Valles 16 Setiembre 1884.

ALGO SOBRE FALTA DE ACEBO: SOBRE LA FIESTA DEL ACEBO QUERIA DECIR.

Sr. Director: No puedo aceptar el título de Sr. del Cuarto de los Valles, que en el número 215, 9 del corriente de su periódico, tiene á bien donarme el reseñador de la fiesta de Nuestra Sra. del Acebo. La donación que no se acepta es nula. Únicamente aceptaré, y eso refunfuñando, porque ahora, ni carne, ni pescado, el título de «Suscriptor de los Interrogantes» que V. tuvo á bien donarme días pasados; pues quedó sentado que en definitiva, interrogante es una figurilla retorcida que hace preguntas, sin otro oficio ni beneficio. Por consiguiente, puede serlo cualquier hombre jorobado, derrengado, ó de cualquier modo contrahecho, y retorcido. A la cuestión.

¿Por qué el que nos dió cuenta de lo sucedido en la fiesta de Ntra. Señora del Acebo, no nos ha dicho, si hubo sermón, su tema, que misa se cantó, ó si fué rezada, que procesion, qué piezas se tocaron en el templo, tal vez dancitas de la Habana etc. etc.? Bien que el que esto escribe, preguntando á un Sacerdote:—¿Que tal salió la función?—Era de Corpus.—Bien. ¿Qué misa cantaron?—La del Misal contestó.

Da en que discurrir; y no es aquí una de dos, sino una de tres ó de cuatro. 1.^a Que tal vez no haya asistido á la misa ni sermón. 2.^a Que si asistió, pudo haber estado tan distraído como los Faisanes, de quienes un cangués me dijo: Que cuando cantaban, ni ni aún oían los tiros de escopeta; pero en acabando el canto, si cogía al cazador con un pié en el aire, así se tenía que estar hasta que volviese al canto. 3.^a Que pudo haber estado lejos de la capilla por cualquier causa

ó razón. Y 4.^a porque pudo estar sorrido, y en tal caso, nada hay que decirle.

¿Por que venida la noche la pleyade Gallinácea, masculina y femenina, pues más géneros no se dan, se fueron á los salones del palacio del Sr. Conde, con perdon del Sr. del Cuarto de los Valles? (1.)

¿Qué fueron ó fué, para que la concordancia no sea tan vizcaina, á hacer allí?

¿Y de qué se habla tantas noches? Este interrogante es un tanto necio: De todas las cosas y otras muchas más: Y vaya otro.

¿Salió alguna vez la conversacion de proseguir la carretera de Aristéban por Navelgas, á empalmar con la de Cangas, siguiendo á Castilla en la línea mas recta y corta posible desde Luarca?

Esto, creen los tertuliantes equivocadamente, que les importa muy poco, y no se ocupan de ello, ni por pasatiempo. Se queda para el Sr. Conde solo. Conoce la necesidad; ama la justicia; ama á los que le aman: sabe que el cuarto de los Valles le ama de corazón; y esto basta para que el Cuarto de los Valles esté tranquilo, confiando su futura suerte en la honradez y nobleza del Excmo. Sr. Conde de Toreno.

Acaso el reseñador del Acebo dice: «El suscriptor de los interrogantes se muere de envidia porque todas las tardes y noches pasamos los Cangueses en el palacio del Sr. Conde... de envidia no, porque nunca me pesó del bien ajeno. Pero es lo cierto que si estuviese en Cangas, retorcido, ese al revés, jorobado, derrengado, cojo, de escasa nariz ó de cualquier modo, no faltaría del palacio del Sr. Conde, tardes y noches acompañando á los vecinos, y disfrutando del placer que les causa la compañía de tan ilustres huéspedes como el Excmo. Sr. Conde de Toreno, su incomparable señora, y amable familia.

Un suscriptor.

¿El suscriptor de los interrogantes que tanto blasona, y afán manifieta por el progreso y esplendor del culto en los templos, tendrá la bondad de enterarnos del que se haya dado el día de Ntra. Sra. de la Asunción quince de Agosto último en la iglesia de una parroquia de que es patrona y que él conoce, en cuyo día se celebró desde inmemorial, en la misma, la principal fiesta del Rosario, y de la que todos los vecinos son cofrades, envaneciéndose de que tal función religiosa era más solemne que todas las demás del país, y que, según corre de público, llegó este año el silencio para la meditación á tal extremo que fué preciso sustraer las campanas del campanario?

Esperamos de dicho Sr. Interrogante conteste al que antecede.

En el número 217 de nuestro periódico correspondiente al día 16 del corriente mes, hemos publicado un artículo demostrando la necesidad de que se plantease en esta provincia desde luego y en todas sus partes, el sistema métrico de pesas y medidas, y llamábamos al propio tiempo la atención acerca de los perjuicios que viene causando, la circulación de la moneda antigua, raida, complicada y desterrada en la mayor parte de las plazas de España.

Respecto al primer extremo de nuestro artículo, hemos visto una circular del gobierno civil inserta en el *Boletín oficial* del día 18, por la que se encarga á los alcaldes el planteamiento de aquel sistema, bajo las pe-

El suscriptor no acepta el título, pa encij, disgusta. N. de la R.

nas que impone el artículo 28 del reglamento de 27 de Mayo de 1868.

Solo nos falta ahora que el Sr. Delegado de hacienda, mande recoger toda la moneda que se halla sustituida, para que Asturias entre en el concurso de las demás provincias.

Segun nuestras noticias, la junta provincial de Sanidad, en sesion de 18 del corriente mes, ha desestimado la instancia promovida por D. Victor Fernandez Caunedo del comercio de Luearca, sobre decomiso y quema de dos quintales de bacalao, declarado en malas condiciones por el inspector de carnes de esta villa, aprobando en todas sus partes el comportamiento del alcalde, y congratulandose de su celo.

Tambien aquella junta vió con sumo gusto las acertadas medidas tomadas por la junta local, y estimulado á la alcaldia para que siga adelante por el camino emprendido con tanto celo.

Hemos oido hablar de un hecho ocurrido hace algunos dias en la villa de Tineo, que tendria mucha gravedad á ser ciertas las circunstancias de que vulgarmente se le reviste. Tenemos entendido que en aquel Juzgado se instruye causa acerca de él, y nos abstenemos, por tanto, de dar otros detalles.

VARIEDADES.

LOS LIBROS QUE LEE EL PAPA.

Su Santidad reza en su Brevario, mientras dá un paseo en carruaje por los jardines del Vaticano. Cuando termina sus oraciones, si hace buen tiempo baja del coche y pasea á pié, conversando con los guardias nobles que le acompañan. Leon XIII fué de jóven muy aficionado á los caballos y á la caza, y las conversaciones de estos asuntos le entretienen.

En una parte reservada de los jardines tiene un tiro de carabina, donde algunas veces se ejercita en tirar al blanco, para probar la firmeza de su pulso.

Cuando vuelve á sus habitaciones se ocupa en la lectura de los extractos que ya sea de su correspondencia ó de las revistas y periódicos acreditados por el orbe católico le hacen sus secretarios especiales; pues Su Santidad quiere estar al corriente acerca de las costumbres, la política, la instruccion, las artes, la agricultura y la industria de todos los países en que tiene intereses el catolicismo.

El Papa es un latinista consumado y vive rodeado de los autores clásicos, que conoce á fondo. Plinio, Ciceron, Horacio y César son sus favoritos; pero sobre todo prefiere á Virgilio, así como entre los

clásicos italianos no hay ni uno que le encante tanto como el Dante.

La Divina Comedia la Encida y las Geórgicas las sabe de memoria de principio al fin, y frecuentemente, en las conversaciones familiares, recita pasajes enteros, deteniéndose á comentar sus bellezas.

Así como Pió IX era orador, Leon XIII es escritor. No le gusta pronunciar discursos en las audiencias públicas; tiene para cada uno una palabra amable; pero no hace, como su antecesor, oraciones elocuentes; en cambio escribe él mismo y corrige con cuidado cuantos documentos importantes firma, cuidando mucho de la correccion y pureza del estilo.

Habla muy bien el latin y conoce todas las lenguas que de él se derivan; pero la que más habla, despues de su idioma, es el francés, que emplea siempre que recibe á personajes distinguidos.

Con los sacerdotes que no conocen el italiano le gusta hablar el latin. Su Santidad ama mucho el trabajo y no quiere tener nunca ni un momento desocupado, y de aquí resulta la multitud de cosas útiles que lleva á cabo durante el dia.

Las Víctimas de la guerra en el siglo XIX.—Segun cálculos verídicos, las guerras de la revolucion y del primer imperio destruyeron por lo ménos 2.100.000 individuos.

En Arcóle (1796) los austriacos tuvieron 8.000 muertos ó heridos, y por parte de los franceses 6.000.

En Hohenlinden, los austriacos perdieron 12.000 hombres muertos, heridos ó prisioneros.

En Austelitz 20.000 cadáveres cubrieron el suelo y la superficie de los lagos en una estension de tres leguas.

En la batalla de Jena se contaron 120.000 prusianos muertos ó heridos, 15.000 prisioneros; y en la de Anersgalt 9.000 muertos ó heridos, y 3.000 prisioneros.

En la de Eylau se vió el horrible espectáculo de 40.000 muertos ó heridos.

La derrota de Rio Seco costó á España 10.000 muertos y 6.000 prisioneros.

En Estling 25.000 austriacos fueron muertos ó puestos fuera de combate, perdiendo los franceses 15.000 hombres. Igual cifra, sobre poco más ó ménos, costó la batalla de Wagram.

Espanta la mortandad que ocasionó la expedicion á Rusia en 1812. De 500.000 hombres volvieron sólo 50.000, quedando en las estepas de Rusia 450.000.

En la batalla de Moscowa perecieron 50.000 rusos y 20.000 franceses.

Waterloo costó á los dos cuerpos beligerantes 60.000 hombres.

La expedicion de Crimea costó 95.615 soldados durante el segundo imperio, y sumando esta cifra con la que arroja la guerra de Italia (2.629), la intervencion en China, las pérdidas en Méjico, y sobre todo la horrible hecatombe de la guerra franco prusiana; ascienden los muertos, sin contar los puestos fuera de combate ó desaparecidos, á la cifra de 239,556.

cido para mi, y cuyos muebles y adornos, desde el retrato de cierto almirante Middleton, que estaba colocado sobre la chimenea con un monton de balas de cañon azules al lado, hasta el pasado repostero encarnado en que tantas veces me habia envuelto siendo niña para jugar al escondite, eran para mi tan familiares como el rostro de un amigo. En aquella misma casa en que desesperada habia negado mi mano á Eduardo, me veia instalada como su esposa y correspondia á los brindis que hacian en honor de mi casamiento; aquel mismo Enrique que tantas veces me habia amenazado é insultado, que casi me habia maldicho, me recibia ahora con una sonrisa en los labios, y el ramillete de novia, hecho de jazmines y camelias blancas, le habia cogido él y me le habia presentado. Alicia, la niña de la cabaña de Bridman, la hija de un artesano, estaba colocada al lado de Monsieur Middleton con toda la calma y dignidad que era natural en ella, y por primera vez se veia con un vestido, verdaderamente de sociedad; su traje era de muselina blanca y en el cabello llevaba una rana de acabo

¡A que tristes consideraciones se prestan estas espantables cifras!

La humanidad lleva cerca de cien años batiéndose, y no pasa dia sin que se ensangrienta de nuevo la superficie de nuestro planeta.

¿Será un mito la paz universal?

LA PIRÁMIDE MAYOR DEL MUNDO.—Una enorme pirámide, mayor en altura á todos los edificios del mundo, iglesias, pagodas, torres, campanarios, etc., podrá admirarse en Washington.

La altura de este monumento, hecho de mármol de las canteras de Maryland, será de 550 piés, es decir, 25 piés mas de las torres de la cúpula de Colonia, que son, como todos saben, mas elevadas que la gran pirámide de Egipto, la cúpula de San Pedro en Roma, y el campanario de Strasburgo. Cada lado de la pirámide de Washington mide en su base 55 piés.

Por referirse su ereccion á la memoria del primer presidente de la república de los Estados-Unidos, llevará el nombre indicado.

La primera piedra del monumento fue colocada el 4 de Julio de 1848, en presencia de Robert Winke; pero como la construccion de esta nueva maravilla se hacia por suscripcion pública, las obras se interrumpieron á causa de la guerra civil, habiendo sido reanudadas en 1880.

Los bloques de mármol conmemorativos, ofrecidos por los Estados de la Union, por las villas y por las sociedades nacionales y extranjeras, serán colocados en los nichos. Hay bloques remitidos de Grecia, Turquía, y hasta de la China y Siam.

Un ascensor permitirá la subida con toda comodidad, y mucho más habiendo en cada trecho de la gradería rellenos espaciosos que sirven de balcones, desde los cuales se admira un precioso panorama que abraza toda la capital y sus alrededores.

Como en la de Cheops, podrá penetrarse en el interior de la nueva pirámide, donde se han plantado hermosos jardines.

Los gastos de dicha obra ascienden á 1.100.000 dollars.

CRÓNICA LOCAL.

La transicion del verano al otoño, se ha efectuado en asturias con un descenso muy notable de temperatura, ante el que deben de adoptarse precauciones para que no se resienta la salud.

De 25 grados que por término medio marcaba el termómetro estos últimos dias, bajó casi de repente á 17, á consecuencia de un abundante aguacero de truenos que concluyó por fria y húmeda nortada.

Los campos agradecerán muy poco este cambio, porque los frutos pendientes de recoleccion necesitan calor para llegar pronto al estado de ma-

hecha de brillantes. M. Middleton parecia sumamente contento, pues habia conseguido el objeto de todos sus deseos casándose con Eduardo y siendo casi seguro el nombramiento de este para el parlamento; y tal era el suave influjo que aquel estado de cosas producía en su alma, que invitó á Enrique á que bebiese con él y se sonrió al hacerle la invitacion. Mistress Middleton, por lo contrario, parecia inquieta y atormentada por algun cuidado, y mas de una vez vió asomarse las lágrimas á los ojos, cuando alternativamente fijaba sus miradas en Alicia y en mi.

Aquella tarde me habló poco Enrique, pero me mostró las atenciones más finas y agradables; evitaba todos los objetos de conversacion que creia pudieran disgustarme, y aunque yo conocia que estaba agitado, no se descubria acritud alguna en su conducta aparente. En mil circunstancias significantes, con ciertas inflexiones de voz, con una respuesta á propósito, ó con una simple mirada de aprobacion me indicaba lo que más necesitaba yo en aquel momento, que era simpatia.

durez completa, especialmente la patata, que en varios pueblos de montaña está aun en flor.

La feria que ayer se celebró en esta villa, estuvo á pesar de todo concurrida y animada, especialmente en el ramo de ganado vacuno que tuvo mucha salida y buenos precios.

El estado sanitario continúa hasta ahora siendo satisfactorio, pues hasta en los niños se observó menor mortalidad, que la que acostumbra haber casi todos los años durante la canícula.

Por Real órden de 15 del corriente mes, se concedieron al ayuntamiento de esta villa 1.000 pesetas del fondo de calamidades del presupuesto del Estado, con destino á remediar en parte los perjuicios que ha causado la tormenta de 1.º de Agosto.

Las muchas atenciones que pesan hoy sobre la seccion 6.ª, capítulo 2.º, artículo 2.º del citado presupuesto, con motivo de la peste é inundaciones recientes, han impedido al señor ministro estender el donativo á mayor suma.

En su consecuencia la alcaldia acudió á la Exma. Diputacion en solicitud de alguna cantidad del presupuesto Provincial con igual destino.



LA SEÑORA

DOÑA ANTONIA GARCIA FERNÁNDEZ,

natural de Sorrodiles de Cibeá y residente en Beulló, falleció á las ocho de la mañana del dia 18 de Setiembre de 1884.

R. I. P.

Su desconsolado esposo Don Angel Alvarez Fernandez, maestro de dicho pueblo, y sus hijos D. Joaquin y D.ª María del Carmen,

Ruegan á sus amigos se sirvan encomendar su alma á Dios, en lo que recibirán especial favor y consuelo.

Imp. de El Occidente de Asturias.

ELENA MIDDLETON.

NOVELA.

entre Eduardo y yo, y la separacion mortal empezaba entre nosotros. Cuando nuestro carruaje nos llevaba rápidamente al otro dia lejos de Hillscombe, me volví hácia Eduardo, haciendo aquel esfuerzo que es indispensable cuando uno sufre para presentar con voz indiferente observaciones generales, le hice algunas preguntas, mientras que en el fondo de mi alma me parecia que le dirigia un *á Dios* tristísimo.

Una de las sensaciones más extraordinarias de la vida es la que se experimenta cuando se sale bien de una situacion penosa con una facilidad que no se habia podido imaginar, y esta vez yo experimenté yo el dia 7 y á Elmsley. Me encontré en el rejaquel comedor tan con-

El dia siguiente todo era ruido y confusion en la casa y en sus inmediaciones; las elecciones debian empezar á medio dia, y nosotros fuimos todos temprano al pueblo á establecer nos en las habitaciones de la posada que pertenecía á mi tio, y cuyo arrendador era uno de los mas celosos partidarios del nombramiento de Eduardo.]

Los animados gritos de: ¡Viva Monsieur Middleton! Las exclamaciones de entusiasmo que se oyeron á nuestra llegada, los murmullos y aun silbidos que se oían alguna vez que otra, pero demasiado débiles para que pudieran alarmarnos; las banderas, la música, el ruido, el rostro animado y encendido de Eduardo, el interes que manifestaban todos los que se encontraban allí reunidos, el calor de las discusiones, la inquietud que producía la incertidumbre del resultado, todos estos motivos reunidos me escitaron hasta un punto tal que costaba trabajo mantenerme tranquila en el coche y no mezclar mis voces con las de la multitud.

Enrique mostraba interesarse tanto como nosotros en todo lo que pasaba,

SECCION DE ANUNCIOS.

BOLSA DE MADRID.

Cotizacion oficial del dia 15

FONDOS PÚBLICOS.	ULTIMOS PRECIOS
4 por 100 interior.	60
Acciones B. de E.	271
4 por 100 amortizables.	74.90
Billetes Hipotecarios de C.	90.10
Cambios de Londres á 90 dias fecha.	47.45
Idem de Paris á 8 d. v.	4.94

VALLE, SOBRINO.

3, PLAZA DEL PROGRESO, 3,

MADRID.

Casa única y especial para
surtir cafés, restaurants y fon-
das, en cristalería, porcelana y
metal blanco de Gombault.

(BOCA.)

MENTHOLINA DENTIFRICA

Elixir del Dr. GUTLER

BOCA GRAN REMEDIO **BOCA**
PARA LA BOCA

importado y preparado por el
Dr. ANDREU, de Barcelona.

El Elixir del gran médico alemán Dr. Gutler á base del Menthol, es el dentífico que reúne mayores ventajas bajo todos conceptos. Hé aquí las virtudes reconocidas y positivas de este Elixir.

Calma el dolor de muelas por fuerte que sea y detiene las caries de la dentadura.

Limpia la boca de cuerpos extraños y quita el sarro.

Emblanquece los dientes y da brillo al esmalte.

Aromatiza la fetidez del aliento y pone fresca la boca.

Cura la terrible enfermedad del escorbuto por crónica que sea y

Fortalece los dientes y muelas dando vigor á las encías.

Estas y otras grandes ventajas reúne siempre la Mentholina del Dr. Gutler, artículo de primera necesidad para toda persona que estime en algo la salud y la belleza del importante órgano de la boca.

Es además un específico que por su elegancia, buen gusto y su delicioso perfume, es digno de figurar así en la mesa como en el tocador, y

Por último, reúne la gran ventaja de ser el más económico, puesto que cada frasco contiene 130 gramos de Elixir, lleva su correspondiente cepillo para frotar la dentadura y vale solo 40 reales.

Se vende en las buenas farmacias, de toda España y sus Antillas.

NOTA. El Dr. Andreu, de Barcelona, prepara también unos polvos dentíficos que usados simultáneamente con el Elixir, aumentan el embellecimiento y blancura de los dientes.

(BOCA.)

LA PEPTONA

bajo la forma de VINO DE PEPTONA preparado por el Sr Defresne de Paris, es un medicamento que contribuye mucho a facilitar las funciones del estómago, normalizando las digestiones, base única en donde tiene su asiento la nutrición del individuo. Innumerables esperiencias hechas por los mejores facultativos de Paris y de otras partes, han venido a demostrar la bondad del VINO DE PEPTONA DEFRESNE y ante la imposibilidad de contarlas todas por hoy nos limitamos a reproducir la carta dirigida al Sr Defresne por un facultativo cuyo nombre y reputación es conocido por el mundo medical.

Dice el Dr Juliet at Sr Defresne:

Senlis, 29 de Marzo de 1882.

«Tengo el gusto de manifestarle lo satisfecho que estoy de su PEPTONA por los buenos resultados obtenidos con ella en los casos graves en que la he empleado.»

«Siempre que se ha tratado de un estómago fatigado, enfermo y de malas digestiones, su preparacion ha aliviado paciente mejorándole en sus funciones digestivas, de tal manera, que muchos ancianos, mujeres anémicas y niños raquiticos y éticos deben su salud al uso de las peptonas. Así es que considero un deber recomendarla a mis clientes en un gran número de casos.»

«Práctico algo y habiendo ejercido durante los años de 1831 a 1860, cuando la necesidad de digerir los alimentos inmediatamente consumidos, era ménos imperiosa que hoy día puesto que entónces las constituciones eran mas vigorosas, sanguíneas, enérgicas y de buen apetito á consecuencia de la grande abundancia de jugo gástrico que producía la pronta trasformacion de los alimentos mas refractarios; mientras que hoy día los estómagos debilitados carecen de energía, se hace muy bien en aplicar todas las sustancias que faciliten la digestion, como por ejemplo, su PANCREATINA.»

«El precepto de higiene mas sério y el mas olvidado en nuestros dias es este: GASTAR MUCHO PARA REPARAR MUCHO. Este es el secreto de la salud y los estudios que desde hace tiempo versan sobre el asunto, así como mi posicion de médico de beneficencia en esta ciudad, donde los escrofulosos y los linfáticos abundan, me permite hacer felices aplicaciones de su excelentes productos.»

El depósito de tan valioso medicamento lo encontrarán en las Farmacias y Droguerías de esta, debe atender uno en no admitir las imitaciones y habrá de exigir el VINO DEFRESNE

CUENTOS Y CHISMES.

Precioso librito de 16 páginas con artículos humorísticos, adornado en su cubierta con un magnífico cromó. Se vende en la administracion de este periódico á 10 céntimos de peseta ejemplar.

A LOS MAESTROS.

En la imprenta de este periódico se hallan á la venta impresos para la Estadísticas y Cuentas, que los mismos tienen que presentar á sus respectivos ayuntamientos.

UNA VEZ MAS

ha sido reconocida públicamente la inmensa superioridad de LAS MAQUINAS PARA COSER

DE LA COMPAÑIA FABRIL SINGER

El Jurado de la EXPOSICION DE AMSTERDAM acaba de adjudicar á estas máquinas la mas alta recompensa:

EL DIPLOMA DE HONOR

Los positivos resultados obtenidos con las máquinas SINGER han inducido á algunos revendedores á abusar del nombre SINGER en múltiples y variadas formas, y algunos incautos, creyendo adquirir una máquinas de la fabricacion de

LA COMPAÑIA FABRIL SINGER

compran una grosera imitacion, defectuosa é inútil.

Las máquinas para coser SINGER se encuentran en

OVIEDO, PESO, 13.

y en Cangas de Tineo, D. Ricardo Pereira

iba y venia sin cesar de la sala de elecciones á la posada, y aun se ganó el afecto de mi tio por el ademán triste con que trajo una vez la noticia de que nuestro antagonista, contra todo lo que podia esperarse, iba más adelantado que nosotros, y el transporte de alegría que el día siguiente manifestó al entrar en nuestra habitación para anunciar el triunfo de Eduardo, proclamado por una gran mayoría.

Yo estaba decidida á oír el discurso de Eduardo en el ayuntamiento, y me obstiné en ir allá con Enrique y Alicia. Mistress Middleton hizo algunas observaciones, pero yo las refuté todas, y poco tiempo después me encontré en una especie de galería que habían adornado de pronto con banderas de los colores de nuestra familia y de nuestro partido político. Jamás había yo asistido á una escena de efervescencia popular, y me encontré fuera de mí misma cuando tuve que saludar para corresponder á las aclamaciones con que me recibieron, como á esposa del feliz candidato, y cuando miré aquella masa compacta de seres vivos que repetían el nombre de aquel á

quien yo amaba, y hacia votos por la larga vida del objeto de mi adoracion. Un murmullo de admiracion salió de la multitud, resonó en el aire con los gritos de «¡Viva la esposa de Middleton, viva la novia de Emusley!» y en el momento en que se adelantó Eduardo y miró á la galería en que yo estaba, la sonrisa que brilló en su rostro, y la ardiente mirada que fijó en mí antes de empezar su discurso, me convencieron más que pudieran hacerlo ningunas palabras, de que la belleza que había excitado el entusiasmo de la multitud, reinaba en su corazón, cautivaba su alma.

Empezó á hablar y yo cogí maquinalmente la mano de Enrique escuchando sin atreverme á respirar. Las primeras palabras las pronunció lentamente, pero fueron escogidas y bien aplicadas, y al paso que se fué animando expuso sus opiniones políticas con la sensatez y la fuerza de expresion propias de una elevada elocuencia, advertiase en su fisonomía y en sus palabras la conciencia de un valor y de una integridad á toda prueba, á cuyo efecto moral no puede reemplazar ni el arranque del genio,

ni el ardor de los partidos cuando habló de su responsabilidad y sus deberes, dijo que se creia obligado respecto á Dios y á los hombres, y cuando hizo alusion á la felicidad del pueblo, no hubo persona alguna, ni entre sus amigos ni entre sus adversarios (porque enemigos no podia tenerlos), que no se persuadiese de que consagraria su vida entera al bienestar de los demás....

«¡Ah! ¡Lindo discurso en boca del marido de la que ha matado á la niña para que recaiga en ella la herencia!»

«Era una voz que salió del infierno la que pronunció estas palabras? ¿Las oí yo real y verdaderamente? ¡Ah! ¿Qué no me hubiera tragado entónces la tierra! Miré á Enrique y vi su rostro pálido como la muerte dirigido hácia otra galería que había encima de la nuestra, y en la cual oí un ruido confuso de voces, una disputa ó una riña. Eduardo acabó de hablar, resonaron en toda la sala prolongados aplausos, y Enrique me sacó de allí por medio de la muchedumbre. A mí me parecia que había de andar siempre errante en medio de aquel gentío, de aquel ruido, de aquella

confusion, y oia sin cesar las terribles palabras que habían helado mi corazón.

«¡Oh, no, no! esclamaba yo mientras Enrique me llevaba al coche y me colocaba al lado de Alicia. No, repetía sin reparar en que ella estaba presente y casi loca de desesperacion, no puedo aguantarlo; mi castigo es mayor de lo que puedo sufrir. Es preciso que le abandone, que huya de él, que me oculte para siempre. Estoy loca; ¿no lo vé vd., Enrique, que estoy loca? No trate vd. de darme: es preciso que él lo sepa, que conozca ese fatal secreto... Déjeme vd., déjeme vd. que vaya.»

Caí como desmayada en el coche, y las últimas palabras que oí antes de perder enteramente el sentido, fueron las siguientes que Enrique decía á su mujer.

«Ha sido demasiado fuerte para ella la emocion, temo que la ataque de nuevo la fiebre cerebral.»

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

PERIÓDICO BISEMANAL.

PRECIOS DE SUSCRICION.

En la Península 12 rs. trimestre, 22 al semestre y 40 al año. — En Cuba 80 rs. al año. — Filipinas y extranjero, 95 rs.

DIRECTOR:

DON MENENDO VALLEDOR.

PROPIETARIOS Y REDACTORES:

D. FAUSTINO DE ARVAS Y D. MENENDO VALLEDOR.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administracion de este periódico, calle de la Fuente, 9, y en casa de los corresponsales. — Anuncios y comunicados á precios convencionales.

Año III.

Cangas de Tineo (Oviedo) 26 de Setiembre de 1884.

Núm. 220.

CORRESPONDENCIA DE MADRID.

Sr. Director de El Occidente de Asturias

Madrid 22 de Setiembre de 1884.

Muy señor mio: Hace dias que se publicó en los periódicos la noticia, más ó ménos comentada, de que para primeros de Octubre subiría el precio del pan en la capital cuatro céntimos en kilogramo. Este anuncio, cuando aun no podia saberse el precio que tendria el trigo en la fecha marcada, llamó bastante la atencion, más á medida que el plazo se acerca aumentan los comentarios y la evidencia de que tendrá cumplido efecto el acuerdo tomado con tanta anterioridad por el gremio de tahoneros. No hay corporacion mas unida, y como por otra parte nadie le pone correctivo, su fuerza es terrible y absoluta su voluntad, fundada tal vez en la libertad de industria. Ahora bien, los malcontentos con la subida, no se conforman con la amplitud que se concede á los fabricantes de pan, y alegan contra ella que así como la naturaleza ha puesto límite á todas nuestras facultades, así tambien deben tenerla todos los derechos, como le tiene el derecho paternal, el marital, el de propiedad etc., etc. Buena es, muy buena, la libertad industrial, añaden, pero es cuando la competencia establece la justa balanza entre la oferta y la demanda; pero cuando la industria se ejerce por una corporacion cuyos individuos se han puesto de acuerdo previo en un precio determinado, entonces la libertad se convierte en monopolio, y si no están engañados los que así hablan, hay remedio en el Código contra tales abusos, como se encuentran para poner correctivo á otras libertades de industria y comercio á quien se pone con mayor ó menor causa que á esa especie de batallon sagrado de industriales que se llaman tahoneros.

¿Qué importa cuatro céntimos de subida? podrá suponerse. Cuatro céntimos en kilo en una familia de cinco personas, cuya base de alimentacion es el pan, representa un sobrecargo difícil de sobrellevar en sus menguados ingresos.

No se juzgue la riqueza de Madrid por los cuatro duros á que han subido esta temporada las butacas del teatro y cuarenta duros un palco, por a representacion, pues quien tal ve se equivocaria lastimosamente,

Otro acontecimiento ocurre en esta coronada villa que no sabré si merece reír ó lamentarse. Me refiero á los ya famosos llamados *apóstoles* que hace tiempo se presentaron en Madrid haciendo curas maravillosas, á quienes la autoridad hizo abandonar la corte gubernativamente, (A los curanderos, no á las curas.) Pero esta determinacion *ab irato* dió sus resultados naturales. Para el vulgo, que siempre abunda y será necio siempre, los apóstoles adquirieron aun mayor crédito que tenían, y la gente menuda murmuraba del gobierno que las habia privado de aquellos benéficos señores de acuerdo con los médicos y en contra de la salud. ¿Se rie V., señor Director? El caso no es para menos, mas le ruego no le tome á broma porque la cosa es muy cierta. Ello es que los *apóstoles* han vuelto, los mismos ú otros, usando iguales procedimientos, como son curar con agua, soplando y algunas manipulaciones extravagantes, que por lo raras ni aun pueden atribuirse al magnetismo, ni es de creer que dichos apóstoles, atendida su condicion, sepan nada de la influencia de las corrientes magnéticas.

No sé que hará la autoridad en este caso, pero yo creo que la persecucion contribuirá, de seguro, al crédito de los curanderos en concepto de los ilusos. Ninguna ocasion mejor para poner á prueba su habilidad. Vayan á Elche, Novelda, Monover etc., en que la salud no es buena, ¿dónde mejor poner en evidencia la virtud de sus aguas, soplos y visages? por supuesto sin permitirles usar ningun otro específico que pudiera ser perjudicial, y si no conseguian curar, entonces estaba autorizado el gobierno para aplicarles el castigo que merecen los embaucadores.

Por los años 1855 ó 1856 se dijo en Madrid que á un Santo Cristo que se veneraba en San Francisco el Grande era frecuente verle sudar. Corrió la fama, y muchos fueron á humedecer pañuelos en el rostro de la bendita imagen, y algunos tambien fueron presos por afirmar los sudores, que las autoridades creyeron una supersticia sacrilega. Pero el jefe político, que lo era en aquella sazón D. Luis Sagasti aplicó el verdadero remedio. Nada de prisiones, mucha publicidad, póngase al Divino Señor en una mesa cubierta con un paño negro en mitad

de la iglesia, al alcance y á la vista de los fieles. A los pocos, muy pocos dias, nadie hablaba de los sudores, y los que hablaron se avergonzaban de haberlo hecho.

Póngase á los apóstoles y sus manipulaciones curativas en evidencia con la enfermedad sospechosa y el desengaño no se hará esperar.

Para concluir; recuérdese en disculpa de Madrid, que casos iguales son muy antiguos. A últimos del siglo pasado, en pleno dominio de la *Enciclopedia* florecieron en París Cagliostro y Mesmer, con mucho mayor crédito y aceptacion que lograrán nunca los apóstoles. No cuento más, que de hacerlo sería innumerable el catálogo de las locuras humanas.

Suyo aftmo. amigo seguro servidor
q. b. s. m.

EL CORRESPONSAL.

REMIIIDO

EL PUERTO DE LUANCO.

A MI AMIGO M. LL.

Amigo mio: He recibido los periódicos de Gijon titulados *Gijon* y *El Comercio* y *El Carbayon* de Oviedo, con tus excitaciones para que diga algo acerca de la proyectada obra de ensanche en el puerto de Luanco; y, ciertamente, me pones en un aprieto, porque no sé si debo faltar á nuestra antigua y buena amistad llamando mi opinion, que conoces, ó si decirlo, á trueque de disgustar á mis buenos amigos de aquel pueblo, que son la única rémora con que siempre lucho para su engrandecimiento.

Siento, pues, el apuro en que me pones; pero, como quiera que militan en tu favor, la humanidad, los intereses de este pueblo, que mil veces halló en Luanco y Candás el amparo de las vidas de sus hijos y de sus intereses, y el bien estar de esos pueblos, con quien une á éste tantos lazos de fraternal amistad; me voy á permitir manifestar al público mi humildísima opinion, tan franca y leal, como desinteresada, por si de algo sirve á su objeto.

Me parece mal... (como de Luanco)... la idea de cerrar el actual muelle, construyendo otro nuevo desde la parte opuesta; idea digna de los que se opusieron á la construccion de la

casa de baños, y otros proyectos, que, sinó de interés vital para aquel desgraciado pueblo, eran de incalculable utilidad, no solo para él, sinó para todos los que, con necesidad de baños, vienen á nuestras costas, que encontrarían allí cuantas comodidades pudieran apetecer.

Creo con *El Comercio* de Gijon, que la corriente que se formaria en la boca durante las horas de descenso de las aguas, impedirian la entrada á toda embarcacion; que la abordabilidad seria tanto mas difícil, cuanto más estrecha fuese la boca y que, no solo tendrian que esperar marea para entrar y salir, sino que no podrian hacer estas operaciones, mas que auxiliados por las corrientes de entrada ó de salida, aun las embarcaciones de remos, pues las de solo vela, seria imposible que pudiesen hacerlo sin exponerse á serias averías, á siniestros tal vez en muchos casos.

La marineria de Luanco, el pueblo entero debiera protestar contra unas obras que imposibilitarían la entrada y salida de buques, que ya no podrian ir á buscar allí, las silices cristalizables, hierros, maderas y demás producciones del concejo, ni á descargar, por cabotaje, todo lo necesario al consumo; y entonces ¿de qué les servirá la habilitacion de su Aduana de 3.ª clase á tan duras penas conseguida?

Muy atendibles son las industrias pesquera y de beneficio de la pesca; pero estas industrias se perjudican con mermar las condiciones marineras de los puertos, tanto como se benefician con aumentarlas; primero, por las embarcaciones de pesca; y despues, por los buques de cabotaje, que si hoy no llevan sus productos á otras plazas, les traen mas económicamente los artículos de primera necesidad, base principal para abaratar los productos: el carbon, aceite, sal y mas para el beneficio; las dueñas barrileria y mas embases y en fin, todos los demás útiles, artefactos y mas indispensables para una elaboracion económica.

Los marinos de Luanco que tantos dias de gloria conquistaron, con exposicion de sus vidas, protegiendo y salvando las de sus compañeros de profesion, ¿no recuerdan que, con fuertes

vientos del primer cuadrante, han tenido que dejar los buques en el escrúpulo de puerto que hoy tienen, y que, según la gráfica expresión de la marinería, les pasaba el buen tiempo por sobre los palos por no haber fuerzas posibles para renovarles, cuando las mismas lanchas remolcadoras no podrían salir solas? ¿No recuerda ya el pueblo de Luanco, cuando sus denodados pilotos, ayudados de algunos marineros, salvaron la tripulación de un buque que llegó á su concha desmantelado por el temporal? ¿no recuerda que antes de alejarse aquellos bravos del puerto probaron si les sería posible la vuelta, y á pesar de las inmensas dificultades con que tuvieron que luchar trajeron á salvo aquella infeliz tripulación, á costa de dejar el pellejo de sus encallecidas manos, en los puños de los remos? Si al viento que era huracanado, se hubiese unido el temor de la corriente entre esas malhadadas cabezas, te parece, amigo mio, que por más intrépidos que fuesen, se lanzarían á una muerte cierta, ni que las bellas que les animan con sus pañuelos y abanicos les incitarían á ir al suplicio?

No, esto no debió olvidarlo Luanco; pero ¿donde estaba aquel buque? pues nada, según se nos ha asegurado, había dado fondo cerca de la punta del Gayo, de donde marchó durante la noche por estar sus amarras como su aparejo. De modo que, si por aquella parte estuviese hecho el espigón á piedra perdida que dice el periódico *Gijón*, ni se hubiesen expuesto los bravos pilotos y marineros de Luanco, ni se hubiese perdido buque y carga, porque sin esfuerzo ni peligro de ningún género se hubiese metido á su abrigo.

Es, pues, mucho mejor y hasta más barato el muro ó espigón de piedra perdida que dice el *Gijón*, que arrancan desde el cementerio y muchísimo, pero muchísimo mejor que este por más que fuese algo, no mucho, mas caro el que arrancase de la punta del Gayo.

Uno y otro de estos dos proyectos serían hasta más baratos que el que inconscientemente, y tal vez por miras particulares, piden los de Luanco y uno y otro tienen incomparablemente mejores condiciones marinerías.

El de la punta del Gayo tendría la barra dentro, (no tendría barra); tendría un magnífico tenero y capacidad suficiente para dar abrigo á todas las lanchas de pesca de Asturias, que podrían entrar y salir á todas horas del día y de la noche, con cualquier viento, manera y estado del mar, pudiendo mantenerse siempre á flote, podría así mismo abrigar buques de cabotaje, á quienes sería fácil la entra-

da y salida en cualquier circunstancia de mar y viento.

El segundo, ó de la punta del cementerio fácil de tomar aun en las peores condiciones de mar y viento, tendría barra y menor extensión; tiene buen tenero y agua suficiente para estar á flote (todas las embarcaciones de pesca que á él pudieran acudir, y algunos buques de cabotaje; de ménos coste que el anterior, tendrían también peores condiciones que aquel.

El tercero, ó sea el inconscientemente pedido por los de Luanco, no puede darse otro de peores condiciones, porque sobre la corriente que necesariamente ha de formarse entre sus cabezas para desalojar el agua del mar que llenaría el espacio comprendido entre ellas y el pueblo, con más las de un riachuelo que desagua en su centro, el que, aunque de poca consideración, no deja de tener importancia en tiempo de invierno; será de manera como lo es el actual y en el recinto cerrado por los dos, quedarán las embarcaciones en seco, su sucio lecho ofrecerá grandes gastos para limpiarle de modo que sirva; la limpia debiera comprender los carreros, ó hacer un muro de revestimiento, que arrancando de la calle de la Canal vaya á enlazar con el espigón de fuera y cualquiera de estas dos cosas, haría más costosa esta obra que la que más de las otras dos antedichas para tener un puerto sin ninguna condición buena; un puerto al que, después de las contingencias de la barra, habría que llegar de media marea subiendo, y esto, cuando el viento no fuese muy fuerte desde el SSE al SSO por el S, en cuyo caso hasta las embarcaciones de remos de gran potencia se verían imposibilitados de entrar de cuanto la marea se pronunciase en baja, y para las de vela estaría por completo vedada la entrada.

Mediten bien los de Luanco acerca de lo dicho y ya que todos reconocen, como no pueden ménos, la necesidad de hacer algo allí en obsequio de su naciente industria fíjense bien en lo que deben pedir. Fíjense bien el Excelentísimo Sr. Ministro de Fomento para que sus bondades den los resultados que su bondadoso corazón desea. Fíjense bien los Sres. Ingenieros que hayan de estudiar las obras, fíjense en que el objeto principal de todo puerto, es el de amparar á la humanidad y que, en tal concepto, el mejor emplazamiento, en cada localidad, será aquel en que se arranquen más víctimas al furor de las olas; fíjense en que, el que tenga mejores condiciones marinerías, tanto para la entrada y salida, como para la estancia, será mejor para puerto de pesca, sin que sea un obstáculo el que puedan entrar buques de nave-

gación, tan necesario para el fomento de aquella; entiendan que no van á trabajar para una empresa, para un pueblo, sino para la industria pesquera en general, para la nación entera, para la humanidad.

¡Oh! ¡Dios quisiera que al emplazar el nuestro, se hubiese tenido en cuenta esto, que es de razón natural, y no tendríamos hoy el justo temor que tenemos á los resultados! ¡Dios que mejore los puertos de Luanco y Candas, llegue el día que, al abandonar nuestras playas, arrollados por el temporal, corramos con fé de encontrar seguro amparo, que más que para los hijos de aquellos pueblos, servirían para nosotros y por esto, quedamos haciendo votos, porque sean oídos los sólidos razonamientos de los periódicos citados, en que apoyamos y á que unimos los nuestros y nuestras súplicas á los que pueden remediar nuestros males!

Sentiría, amigo mio, no acertar á complacerte y herir susceptibilidades que no quisiera; pero tu sabes bien que no sabe de decir mas que la verdad tu amigo q. t. q.

Un pescador.

Cadillero 18 Setiembre de 1884.

Según noticias de origen fidedigno recibidas ayer en esta villa, es un hecho cierto, que con satisfacción con signamos, el de haberse declarado comprendido en el plan de carreteras provinciales, la travesía desde Tineo á empalmar en Rodical con la general que vá de la Espina á Ponferrada.

Parece que han comenzado y siguen con actividad las obras del trozo primero de la sección de carretera de Grandas de Salime á Berducedo, bajo la inteligente dirección del Ayudante Sr. Acedo. Se nos asegura que hay ordinariamente empleados en los trabajos de este trozo unos doscientos operarios.

Veremos con el mayor gusto que estas obras continúen sin intermitencias para que aquel desatendido país se ponga pronto en comunicación con el interior de la provincia.

Están destituidas de todo fundamento las noticias que algunos periódicos acojen sobre probabilidad de alteración del orden público.

El Gobierno vela constantemente por el sostenimiento de la tranquilidad, y en ningún caso se dejará sorprender. Si algo pudiese intentarse, sería vigorosamente reprimido.

CRÓNICA GENERAL.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Habana 3 de Setiembre de 1884.

Muy Sr. mio: Ya no se como empezar mis cartas sin tener que quejarme á V. de alguna de nuestras desventuras. El Municipio (siempre el Municipio!) de esta ciudad, está pasando por una crisis terrible de la cual sería muy difícil hallar un ejemplo en todas las historias municipales habidas y por haber. ¡Quién lo diría! y sin embargo el brete en que se halla el Ayuntamiento es una consecuencia lógica de antiguos desaciertos cometidos por otros *alcaldes*, que, si no fueron parientes, al ménos debieron ser

contemporáneos de aquellos de quienes nos habla Cervantes en su delicioso cuento del Rebusno.

Ello es que la corporación municipal de ahora no pudiendo atender á sus grandes compromisos ni mucho ménos cumplir con los numerosos acreedores que por todas partes le asedian, parece que yo sólo piensa, no en la manera de sobrevivir, sino en la de encontrar el mejor género de muerte.

El Banco Español de la Habana, á quien el Ayuntamiento debía la enorme cantidad de ochocientos mil pesos en oro, acaba de embargar los principales bienes pertenecientes á aquella corporación, entre los cuales se cuenta el acueducto de Vento, el de Fernando VII los mercados de Tacon y el de Cristina; cuyas posesiones eran la única atmósfera donde el Municipio cobraba sus alientos y su vida. ¡Valgame Dios y que ha de hacer ahora este buen señor en medio de tan terribles aprietos?

Según los datos presentados por los periódicos de la Habana, el Ayuntamiento se encuentra en la absoluta imposibilidad de cumplir con las obligaciones á que le sujetan las leyes con respecto á los ciudadanos. Una vez despojado de todos sus recursos actuales, por uno solo de sus acreedores y dado por hecho que los demás tengan la paciencia del santo Job, creo que toda la *armazón* municipal se puede resumir en la siguiente fórmula:

Crédito	00
Capital activo	00
Iniciativa	00
Total	00

He ahí el balance que puede presentar el municipio habanero á la consideración del mundo civilizado. Si á la suma anterior queremos agregar otra partida de deudas atrasadas, tendremos entonces otra cantidad que puede ser espresada de esta manera:

Suma anterior	00
Débitos	0'00
Total	0'00

es decir, ménos que cero.

En tanto el vecindario se queja amargamente al verse abandonado á su propia suerte, porque ya se sabe lo que se puede esperar de un Ayuntamiento que cuenta con 0 00 de capital. En su consecuencia la limpieza de la ciudad se encuentra en una inania inalficible y no hay para que ponderar el peligro que corre una población con el abandono de las prescripciones higiénicas precisamente en los momentos en que una visita del cólera es justamente temida en todas las regiones del mundo. Decididamente, estamos como queremos.

A las ocho y media de la noche del 29 de Agosto último se declaró un violento incendio á bordo del vapor norte-americano, *Ciudad de Mérida*, perteneciente á una de las empresas que marítimas más poderosas de la vecina República. Apenas se había dado la señal de alarma cuando ya desde ando popa del buque se levantaba una columna gigantesca que con su resplandor fatídico iluminaba todos los edificios que dan al mar, lo mismo que las empujadas á barcaciones ancladas en todos los ángulos de la bahía. Las autoridades marítimas y terrestres acudieron inmediatamente hácia el lugar del siniestro.

Los bomberos del comercio y de la municipio de esta población, también se embarcaron con todo su material de incendios, apareciendo inmediatamente en el lugar de la catástrofe pero por más que atacaron al voraz elemento con su proverbial bravura no fué posible evitar que el barco incendiado se convirtiese á las pocas horas en un volcán imponente y pantoso.

Mas de ochenta mil almas presenciaban desde los muelles y murallas que circundan la bahia, aquel extraño y á la vez magnífico espectáculo. A causa del insoponible calor que despedían las llamas fué necesario abandonar todo intento de salvacion. El fuego continuó durante toda la noche favorecido por la inmensa cantidad de materias combustibles que se suponen en una embarcacion de grandes proporciones, como lo era el *Ciudad de Mérida*, viniendo á extinguirse á las doce del día siguiente á causa del hundimiento repentino de aquella gran mole de hierro. Como estaba dispuesto para salir en breves horas de nuestro puerto con direccion á Nueva-York, contenía dicho buque un valioso cargamento de tabacos, azúcares y otros productos del pais, que, como es de suponer, se perdieron para siempre. Afortunadamente no hubo desgracias personales y aunque esta circunstancia aminora en gran parte la magnitud del siniestro, no por eso dejarán los interesados de sentir las pérdidas materiales que se avaloran en 400.000 pesos oro próximamente. ¡Qué calamidad!

No pasa un mes sin que los habitantes de esta isla tengan que lamentar, ya en un lado, ya en otro, alguna conflagracion como la que dejo consignada en las líneas que anteceden. Primero, la voladura de los polvorines, despues los tres grandes incendios ocurridos en la Habana y en Matanzas sucesivamente y ahora se nos incendian los vapores en la bahia.

¿Qué más? Si no fues que tengo mis dudillas á cerca de un incendio colosal ha de poner ó, fin á nuestra misera existencia sobre la tierra; me parece que empezaria desde ahora á poner mi alma en gracia de Dios, teneroso de que estos incendios repetidos sean los preludios de aquel espantoso y universal desconcierto.

No recuerdo si hizo mencion en mi carta anterior de los grandes preparativos que estan llevando á cabo, los asturianos residentes en esta capital, para celebrar con la solemnidad debida la próxima festividad de Nuestra Señora de Covadonga; pero por si acaso me es infiel la memoria, é veces tan voluble como mis ideas, no tengo inconveniente en duplicar la noticia asegurando á mis lectores, que á juzgar por los preliminares, la fiesta de Covadonga ha de ser un acontecimiento maravilloso. Las funciones religiosas y teatral prometen ser espléndidas y en ellas tomará parte la famosa *Sociedad Coral Asturiana*; á semejanza de los años anteriores.

Foll. de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS. 106

ELENA MIDDLETON.

NOVELA.

tia me estaba rociando la cara con agua fresca. Al principio no recorde distintamente todo lo que me habia sucedido, pero poco á poco fué presentándose todo á mi espíritu. Separéme, animada por una sensacion que se parecia algo al odio, de mi tia y de Alicia, que me frotaban la frente y las manos con agua de Colonia, y me acercaban esencias á la nariz, pues me parecia que faltaba la simpatía á su estremo beldad, y casi detestaba la ignorancia que estaban de los tormentos que yo padecia.

Quisiera estar sola, para ver si podia dormir, les dije.

Pues te dejaremos, hija mia, respondió Mistress Middleton; tu cama se quedará en el cuarto inme-

No hay asturiano, grande ni chico, gordo ni flaco, que no perezca con ansiedad el día 14, para ir á un solo momento de aquellas stumbres que siguieron nuestros días durante los primeros años de la infancia.

Corre tambien muy acreditada la noticia de que en último tercio del corriente se celebró la gran romeria en honor de la Santísima Virgen, nuestra patrona. Si sale cierto... como nos vamos á divertir!

Suyo afectivo y amigo seguro servidor

M. Alvarez.

Higiene de la semana.

Los indados temores que el pais abriga de desarrollo y extension de epidemias, contribuye quizá en gran parte á que la salud pública vaya siendo hasta ahora relativamente buena.

Para conservar esta situacion favorable en medio de los cambios atmosféricos propios de la estacion entrante, conviene aumentando el valor nutritivo de los alimentos que se empleen, sin exagerar su cantidad, aumentar el abrigo durante la noche, preservarse de la humedad, y no perder el miedo en tanto que este no traspase los límites de consejero prudente.

Los paseos y espectáculos nocturnos al aire libre perjudican ahora mucho y deben suprimirse en absoluto.

De La Higiene.

Se cree que pasarán de cuatrocientos los abogados que se presentarán á las oposiciones de las sesenta plazas vacantes en la carrera judicial.

Dice El Estandarte:

«Segun noticias de Roma, el Papa establece un hospital de coléricos próximo al Vaticano para asistir personalmente á los enfermos; destina á este efecto un millon de liras, encargando á sus propios médicos la asistencia; felicita á la Municipalidad y ofrece fundar otro hospital en San Juan de Letran, caso de que la epidemia se propague en Roma.

La noble actitud del dignísimo sucesor de San Pedro ha causado en Roma gran satisfaccion y de todas partes se elevan felicitaciones á Su Santidad por su conducta ejemplar y digna de ser seguida por todos los potentados de las naciones donde tan terrible calamidad se presente.

El *Globo*, del que tomamos esta noticia, la aplaude en los siguientes términos.

«Es digna de elogio y de respeto la nobilísima conducta del Sumo Pontífice, que ya antes habia felicitado al Rey Humberto por su visita á los apestados de Nápoles.

Y de seguro aprovechará á la causa del

Con efecto, salieron y me quedé sola y en silencio por espacio de algunos minutos, mas despues llegó á mis oídos el eco de algunas voces lejanas, y pude distinguir las palabras: «Viva siempre Middleton.» Yo me estremecí y procuré ocultar la cabeza entre las almohadas que me habian puesto en el sitial. Las voces iban oyéndose cada vez más claramente. Mi doncella entró en el cuarto de puntillas, y cuando me volví hácia ella para mirarla, me dijo:

—Temia que la hubiesen á vd. dispartado, señora. Dan esas voces porque viene á casa M. Middleton, y le acompañan dándole vivas por todo el camino.

—¡Vuelve! ¡El! Eduardo! ¡El marido de la que...! ¡Oh! ¡Habrá oído él esas palabras? ¡Habrá fijado en ellas su atencion? ¡Quién era? Que me lo digan. ¡Aun más voces! ¡Aun más gritos!

—Es que llega M. Middleton, señora.

—Pues cierre vd. la puerta y déjeme dormir.

—¿Qué quiere vd. que diga, señora?

catolicismo algo más que los aspaviento de nuestros mestizos y los exabruptos de nuestros clérigos de Jaramontaos.»

CRÓNICA PROVINCIAL.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Muros y Setiembre 20 de 1884.

Muy señor mio: Tengo el gusto de comunicarle que el primero del actual tuvo efecto en el salón de la escuela de niños la distribucion de los premios bajo la presidencia de la junta local de instruccion pública, habiendo concurrido al acto el ayuntamiento en corporacion, varios particulares invitados al efecto, como tambien varias señoras y señoritas de las cuales citaré algunos nombres que en este momento recuerdo, Doña Matilde de la Moneda, de Riego; Doña Teresa del Riego, de Diaz; Doña Emilia del Riego, de Grande; Doña Demetria Garcia Sampedro, de Rodriguez, y Doña Concepcion Cabeza, de Menendez, y las señoritas Rita de la Moneda, María Grande, Basilisa G. Villazon, Consuelo Lopez, Carolina Grande, Oliva Perez é Imelda Pendas. Terminado el acto, el digno profesor Sr. Picazo, pronunció un elocuente discurso referente á la primera enseñanza, encomiando á las corporaciones municipales que se desvelan por el adelanto y la ciencia del saber, como tambien citando hombres célebres que se han esmerado por la educacion y excitando á los alumnos á que continúen por esa buena senda para que mañana sean hombres instruidos para el bien de sus familias y de la patria.

El presidente le dió en nombre de la junta las más repetidas gracias para que continúe por la misma senda que se ha trazado, puesto que de su comportamiento está completamente satisfecho.

Los baños tocan á su término, ya vemos á los que vinieron á disfrutar de las brisas marinas, retornando á sus hogares satisfechos de haber alcanzado una temporada tranquila, tanto por el buen efecto que reciben de las impresiones de esta inmejorable playa, como por los buenos efectos de los baños.

La salud en esta localidad es inmejorable, no preocupándose la gente de los microbios.

Queda de V., Sr. Director, seguro servidor q. b. s. m.

J. G.

El martes de esta semana, se ha inaugurado con un espléndido ban-

—Nada, nada. ¡Tengo muy mala cara?

—No señora.

Eduardo entró y me dijo con suma bondad:

—Querida mia, siento muchísimo que hayas estado indispueta, no debias haber ido allí. ¿Cómo te sientes?

—Algo mejor, amado Eduardo.

—Tu tia dice que no debes hablar, con que tranquilízate y trata de dormir. Yo voy al convite, en donde tendré que volver á hablar. ¿Te ha gustado mi discurso de esta mañana?

Yo le cogí la mano, se la besé mil veces, y la lleve á mis ojos diciendo:

—¡Oh, muchísimo! Ha sido perfecto, como tu mismo.

Me oprimió tiernamente contra su corazon, y yo le dije al oído con voz débil estas palabras:

—Vuelve á Elmsley querido Eduardo, y no me abandones porque me siento débil y enferma. Renuncia á tu convite, pues me atormentará que vayas á él; condúceme mas bien á Elmsley ahora mismo.

—¿Qué estás diciendo, querida Elena? Bien sabes que eso es imposi-

quete, la elegante fonda de D. Rafael Castrillon en la Pola de Allande.

El motivo ha sido la compra que D. Elias Gomez de San Julian de Arvas, ha hecho de la posesion conocida por el Palacio de Peñalba, habiendo asistido á solemnizar el otorgamiento de la escritura más de treinta convidados.

El mobiliario de la fonda es del mejor gusto y la casa, de nueva construccion, espaciosa y situada en el mejor punto de la Pola.

Segun carta que tenemos á la vista, los camareros servian de frac y la comida satisfizo á todos los paladares.

Ha fallecido uno de estos dias en su casa de Caces, el cabecilla carlista Sr. Santa Clara, de resultas de una bala que guardaba en su cráneo desde el tiempo de la guerra civil.

Hemos recibido el programa de las fiestas del Santísimo Cristo que han de tener lugar en la villa de Pravia los dias 28, 29 30 de este mes y el 1.º del próximo Octubre. Su estension y las reducidas dimensiones de nuestro periódico, no nos permiten insertarlo; pero hemos de dejar consignado que las fiestas, atendido el programa, deben ser dignas de la culta villa de Pravia y merecen la pena de que los aficionados no pierdan la ocasion que les ofrece de pasar algun tiempo agradablemente entretenidos.

CRÓNICA LOCAL.

En el establecimiento tipográfico de EL OCCIDENTE se están imprimiendo las circulares por las que se convoca á una reunion que se ha de verificar el día 5 de Octubre próximo en la casa consistorial de esta villa para el nombramiento de la junta local de ganaderos, y para acordar al propio tiempo lo que mejor convenga al fomento de la ganaderia en este distrito municipal. Oportunamente daremos cuenta del resultado de dicha reunion.

En poder de D. Ramon Gabela, vecino de La Villella, de este concejo, se halla un caballo de las señas siguientes:

Color rojo.

Alzada, seis cuartas y media.

La persona que se crea ser su dueño puede pasar á recojerlo, previo pago de todos los gastos.

Imp. de El Occidente de Asturias

ble. Puedes ir con tu tia cuando quieras, que yo iré allí á la tarde.

—No es lo mismo; yo te ruego que no me dejes sola. ¡Nada puedo contigo, Eduardo? ¿Te ocupa hasta tal punto esa detestable política, que nada valen á tus ojos ni mis deseos ni mis ruegos?

—¡Por amor de Dios, Elena, no seas niña! ¡otra vez tenemos lágrimas! ¡otra escena de aquellas que tanto me disgustan!

Empezó á andar por el cuarto algo agitado, y yo entrelanto, al lado de la chimenea, con las manos cruzadas y los ojos llenos de lágrimas, repetia:

—Regañame, hazme reconveniones, pero no me dejes. Vamos, yo te lo suplico, vámonos juntos á Elmsley.

En aquel momento entró mi camarera y entregó una carta á Eduardo, cuyo sobre era exáctamente de la misma letra redonda y fea con que estaban escritas las terribles palabras, que por dos veces me habian dirigido. Me arrojé á la carta, la arranque de las manos de Eduardo y en un momento estaba en el fuego. El se me

SECCION DE ANUNCIOS.

DANIEL CORTEZO Y COMP.^a—EDITORES.—BARCELONA
AUSIAS-MARCH, 95 Y 97.

ESPAÑA

SUS MONUMENTOS Y ARTES.—SU NATURALEZA É HISTORIA

obra escrita por los señores Castelar, La Fuente, Llorente, Madrazo, Murguía, Pi Margall, Piferrer, Pirala, Quadrado, etc., etc.,

con un prólogo de D. ANTONIO CÁNOVAS DEL CASTILLO.

Edicion ricamente ilustrada con fotograbados, heliografías, cromos etc.—
Por suscripción: Un cuaderno semanal de 100 páginas, 4 reales.—Van publicados los tomos CORDOBA-CATALUÑA, I.

BIBLIOTECA ARTE Y LETRAS.

Por suscripción: Un tomo mensual de 300 á 400 páginas, lujosamente ilustrado y encuadernado en tela con relieves en oro, plata y colores con su correspondiente

REGALO

de otro tomo de la BIBLIOTECA CLASICA ESPAÑOLA, tambien encuadernado en tela con relieves: 16 reales. Se admiten suscripciones en la casa editorial y en los principales centros y librerías de España y Ultramar. Representante en Madrid, D. Juan E. de Bona, plaza del Progreso, 15, 2.º

CUENTOS Y CHISMES
 Precioso librito de 16 páginas con artículos humorísticos, adornado en su cubierta con un magnífico cromo. Se vende en la administración de este periódico á 10 céntimos de peseta ejemplar.

A LOS MAESTROS.

En la imprenta de este periódico se hallan á la venta impresos para la Estadística y Cuentas, que los mismos tienen que presentar á sus respectivos ayuntamientos.

VINO
Tónico - Nutritivo

DEFRESNE

Con Peptona. (Carne asimilable)

HIERRO Y LACTOFOSFATO DE CAL NATURALES

El vino Defresne tiene un sabor exquisito, y es el único reconstituyente natural y completo. Es el más precioso de los tónicos; á su influjo, los accidentes febriles desaparecen, renace el apetito, los músculos se nutren, y se recobran las fuerzas. Emplease con buenos resultados en la inapetencia, los medros repentinamente, las convalecencias, las enfermedades del estómago, la anorexia y la consunción.

DEFRESNE, Proveedor de los Hospitales de Paris.
Y todas las Farmacias

quedó mirando en silencio y como asombrado, y yo, parte por implorar su perdón, parte porque temblaba de manera que no podía ya sostenerme, caí de rodillas y oculté el rostro entre las manos.

—¿Qué significa todo eso, Elena? preguntó Eduardo. Explicáte inmediatamente, habla, si no quieres que me separe de tí encolerizado, añadió poniendo la mano en el picaporte de la puerta.

—¡Por amor de Dios! Perdon; no te vayas, Eduardo, no me dejes así.

—Entonces habla, replicó él en tono casi irritado. Explicame una acción que no puedo comprender ni perdonar.

—Creí... me figuré que esa carta era de una mujer; de una mujer que te ha observado, que te ha seguido. Perdóname, Eduardo; tenía celos, estaba loca. Oh! ¡compadécete de mí y no me hagas perder la razón!

Diciendo estas palabras llevé la mano á la cabeza y me arrastré como pude hasta mi cama. Eduardo me colocó en ella, y dándome un beso en la frente me dijo:

—Dios te proteja, pobre niña.

Yo le eché los brazos al cuello y me agarré de él, y cuando consiguió separarse y me dejó sola, creí que nos separábamos por última vez; podían llegar hasta él otras palabras ú otras cartas, y entonces la conducta que acababa de observar se volvería contra mí. Lo que tal vez hubiera desechado como mentecateces de un loco, ahora le parecería la explicación de la verdad. Tiré de la campanilla con violencia, y cuando se presentó mi doncella la mandé que buscara á Enrique inmediatamente y que me le enviara.

—¿Tré á decirselo á la sala, señora? me pregunto.

—No; mejor será que vaya yo misma.

Me puse mi chal, pasé á la sala y á todas las preguntas que me hicieron contesté que me sentía bien y en disposición de volver á Elmsley. Mandaron poner los coches, y entretanto yo, llamando á Enrique á un lado le pregunté en voz baja si tenía algo que decirme, ó si nada había sabido de nuevo; él se puso un dedo delante de la boca y se alejó. Al ir á marchar, me preguntó Enrique si quería ceder

mi sitio en el coche á Alicia, por razón de un principio de reumatismo que empezaba á sentir, y pasar yo á su birlocho. Contesté que sí; y cuando mi tío me dijo en un tono que me pareció algo severo, que era una locura y que mejor haría en ir con ellos, respondí que el aire libre me despejaría la cabeza y subí al birlocho con Enrique. Luego que empezamos á caminar le pregunté:

—¿Qué ha oído vd.? ¿Que ha sabido?

—Primeramente necesito yo saber otra cosa. ¿Ha tenido vd. alguna riña con Eduardo desde esta mañana? ¿Le ha hecho á vd. algunas preguntas?

—¿Qué dice vd.? ¿Qué preguntas?

—Tal vez él no hará caso, pero vd. debe estar preparada á responder si la pregunta, y no me parece que sería inútil que hablásemos algo de eso. Yo siento en el alma afligir á vd., pero es preciso que no la coja desprevenida. Le han enviado una carta, que en este momento debe hallarse en su poder; ¿sabe vd. si la ha leído?

—Y ¿quién se la ha enviado? ¿quién fué con quién habló en la galería?

—Yo creo que Roberto Harding des-

pues que dejé á vd. en su cuarto del de descubrir quién había sido un lo único que pude saber fué vapor de los concurrentes dió un grito, que que había gritado, quien quiere que fuese; que este se le había vuelto encima de ahí se había originado un lo licia, en que tuvo que intervenir la le ando y el hombre había huido. Culla des- volví á la posada, media hora de he pues, estando junto á la ventanilla visto á Harding en la calle; he bemo á inmediatamente y he preguntado á la su criado de vd. que se hallaba a-ve ó puerta, si conocía á aquel hombre. Me si le había visto alguna otra vez os- a- ha respondido que justamente áca, para ba de entregarle una carta ide e la Eduardo, encargándole mucho quien- diese inmediatamente. Por corjal guiente, no me queda duda de ue lo debe ser Harding el que ha habif n la en la galería, y el que he visto of me calle, pues aunque mistress Tracurgenia aseguraba el otro día que no i pagla- noticia alguna de su regreso á Il pagla- terra, yo juraría que era él. Pedí a criado de vd. la carta, cosa que pareció bastante estraña, y no se que hubiera hecho si él me la hubie

UNA VEZ MAS DE LA COMPAÑIA FABRIL SINGER

ha sido reconocida públicamente la inmensa superioridad de
LAS MAQUINAS PARA COSER

EL DIPLOMA DE HONOR

El Jurado de la EXPOSICION DE AMSTERDAM acaba de adjudicar á estas máquinas la mas alta recompensa:

La compañía fabril SINGER, por su crédito y por tener establecimientos por su cuenta en todas las poblaciones importantes, merece á los compradores sólidas garantías.

La compañía fabril SINGER atiende con numeroso é inteligente personal las dudas y reclamaciones del público en cualquier punto.

La compañía fabril SINGER tiene completo surtido de algodones, sedas, agujas y piezas sueltas, todo fabricado expreso para las célebres máquinas.

La compañía fabril SINGER entrega, por DOS PESETAS CINCUENTA CÉNTIMOS semanales, cualquier modelo de máquinas para coser, de su fabricacion excelente.

La compañía fabril SINGER vende al contado, CON DIEZ POR CIENTO de descuento.

La compañía fabril SINGER ha vendido en el año 1882 la enorme cifra de 603.292 máquinas.

La compañía fabril SINGER ha sido autorizada por muchos Ayuntamientos, diputaciones provinciales y Juntas de instruccion pública, para vender máquinas con destino á la enseñanza en las escuelas de niñas.

La compañía fabril SINGER ha obtenido en todas las EXPOSICIONES los primeros premios.

TODAS ESTAS CIRCUNSTANCIAS HACEN DE
La compañía fabril SINGER.

LA ÚNICA CASA UNIVERSAL EN MAQUINAS PARA COSER

Los positivos resultados obtenidos con las máquinas SINGER han inducido á algunos revendedores á abusar del nombre SINGER en múltiples y variadas formas, y algunos incautos, creyendo adquirir una máquina de la fabricacion de

LV COMPANIA FABRIL SINGER
compran una grosera imitacion, defectuosa é inútil.

Las máquinas para coser SINGER se encuentran en

OVIEDO, PESO, 13.

y en Cangas de Tineo, D. Ricardo Pereira,

RELOJERÍA.

PLAZA DE RIEGO NÚM. 1.

En este acreditado establecimiento se venden y componen toda clase de relojes, con la garantía de un año.

Tambien hay constantemente un magnífico surtido de relojes de bolsillo y de campana,

EL OCCIDENTE DE ASTURIAS

PERIÓDICO BISEMANAL.

PRECIOS DE SUSCRICION.

En la Península 12 rs. trimestre, 22 al semestre y 40 al año. — En Cuba 80 rs. al año. — Filipinas y extranjero, 95 rs.

DIRECTOR:

DON MENENDO VALLEDOR.

PROPIETARIOS Y REDACTORES:

D. FAUSTINO DE ARVAS Y D. MENENDO VALLEDOR.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administracion de este periódico, calle de la Fuente, 9, y en casa de los corresponsales. — Anuncios y comunicados á precios convencionales.

Año III.

Cangas de Tineo (Oviedo) 30 de Setiembre de 1884.

Núm. 221.

CORRESPONDENCIA DE MADRID.

Sr. Director de El Occidente de Asturias
Madrid 26 de Setiembre de 1884.

Muy señor mio: En política nada ocurre que pueda turbar la marcha ordenada de los acontecimientos, juzgando las cosas con arreglo al buen sentido. La perturbacion que ocasionó en los primeros momentos la noticia de enfermedades sospechosas en algunos pueblos de la Península, se ha ido corrigiendo sucesivamente, y del todo han cesado los escesos en punto á lazaretos y acordonamientos con las dos circulares de Gobernacion y Gracia y Justicia. En Madrid han estado á punto de alarmarnos creyendo habian ocurrido dos muertes impensadas, una de ellas con todos los síntomas del cólera. Por fortuna no ha pasado del susto la perturbacion. Unos digeron que los *casos* eran asunto muy formal; otros que todo ello quedaba reducido á una consecuencia natural de escesos fuera de razon. Dios haya perdonado á los muertos, y tambien á los vivos los malos juicios que por lo comun hacen de las primeras víctimas de la enfermedad sospechosa, procurando encontrar pretexto para negar la invasion. Sea como quiera, en Getafe no ha vuelto ocurrir novedad, que haga sospechar epidemia ni contagio, que tambien en sí es uno ú otro el mal reinante andamos desavenidos.

En política nada ocurre, he dicho al comenzar, y lo confirma el hecho de ver que apelan los periódicos oposicionistas á suposiciones y argumentos privados de importancia ó exactitud á todas luces. Ya parece que van cansándose de negar la existencia de cólera, combatiendo al gobierno porque toma precauciones. Ahora se discute, al parecer, con formalidad á cerca de la disidencia en que están unos con otros los ministros, y aun estos con el partido conservador, y este con el país; de modo que un ministerio desavenido entre sí, en desacuerdo con el partido, que debia apoyarle, y la opinion rechazando á entrambos y apesar de esto sosteniéndose, es el mayor milagro que pueda ocurrir, y solo por él mereceria el gabinete perdurable fama.

Dejo otros asuntos de menor cuantía que dan pábulo á largos artículos de fondo, para citar nada mas que el viaje del Sr. que telar á las provincias vascongadas. JO ac

Ya se habrá celebrado en Bilbao un banquete en su honor. Parece que el proyecto era que hubiese 125 convidados y solo han asistido 62. Poca gente es para poblacion tan grande. Y digo la verdad, escasos me parecen los obsequios tributados al florido tribuno, en una tierra donde á quien se manifieste favorable á sus antiguos privilegios no faltarán aplaudidores. ¿Qué sucederia si se permitiese dar un paseito pacífico, á D. Carlos, por las provincias vascas? además, sabido es que para promover una manifestacion ruidosa, con algun dia de huelga por consecuencia, terminada por una comida á escote, solo se necesita firme propósito en unos pocos y algun dinero puesto en circulacion para los primeros gastos de músicas, arcos de berdura, etc. Los curiosos formarán por sí solos el marco del cuadro. No se necesitó ni aun tanto para que por el año de 1842 recibiesen al famoso Fray Gerundio, en ciudades como Córdoba y Málaga, echando las campanas á vuelo; bastaron solo las repulaciones de sus *Capilladas* y las bufonadas del lego *Tirabeque*. Desde entonces acá se ha perfeccionado el procedimiento.

Ya tenemos en pleno ejercicio los *Apóstoles curanderos*. Cuentan con un periódico semanal. Parece que la influencia de los tales es contra los espíritus, y como, segun aquellos, toda enfermedad consiste en un espíritu que se ha introducido en nuestro cuerpo para atormentarnos, de ahí que arrojándole fuera los exorcizadores de nuevo cuño, queda sano el individuo.

¿Qué le parece á V. de la *terapéutica* novísima? Yo creo que entre esto y los antiguos poseidos y demonios *incubos* y *sucubos*, no hay más diferencia sino que los endemoniados tenían al cabo algo de espiritual, y la iglesia enseña que por los méritos de Jesucristo y sus santos, los casos de posesion diabólica son muy raros; pero con la nueva doctrina juzgo, Dios me perdone, que la mayor parte de las gentes han de creerse poseidas del diablo, si dan en pensar en sus males y achaques.

Lo que todavia no han dicho los mencionados curanderos es si cuando á un sugeto le rompen las costillas de un garrotazo ó la cabeza de una pedrada, entra el espíritu con el garrote ó con la piedra; en esto se muestra

el enemigo malo más cruel que ántes lo fué, en que sus tentaciones solian tener bastante de agradable, hasta el punto de hacer pecar á los anacoretas.

Pero si la cosa sigue, todo se arreglará, que por falta de oyentes no quedará oculto el método de auventar cuanto espíritu encierre nuestra miserable humanidad abandonada á Satanás, ó quizá peor entregada á sí misma.

Suyo atmo. amigo seguro servidor
q. b. s. m.

EL CORRESPONSAL.

Consideramos de oportunidad la publicacion del siguiente artículo debido á la pluma del ilustrado escritor Don Balbino Cortés Morales, que tomamos de *El Boletín Agrícola* y que tiene por epigrafe:

PRECEPTOS SOBRE LA VENDIMIA Y VINIFICACION.

Creemos que en materias de tanta importancia agrícola como las de la vendimia y la fabricacion de los vinos, podrán disculparnos nuestros lectores que incurramos en tal cual repeticion, dedicando á ellas desde hace muchos años todos nuestros estudios, observaciones y la experiencia que nos ha dado la práctica.

Las máximas tan sabiamente recomendadas por nuestro eminente Alonso de Herrera, en su capítulo once de su libro segundo, página 69, edicion de 1777, sobre la época de la vendimia, nos han ilustrado sobre materia tan importante, así como otros autores que luego citaremos.

La vendimia era entre los antiguos una fiesta de que aun se conservan vestigios en las costumbres de Italia. Siempre es alegre la recoleccion de un fruto tan sabroso como la uva y que tan prontamente ha de convertirse en vino; pero la naturaleza de estos tiempos que hemos alcanzado, el espíritu del siglo, altamente especulador y positivo, y el carácter de la época, que es la transaccion, trascienden y dominan por todas partes. Antiguamente el vino lo hacia el año, que si éste pintaba bien, buenos salian los caldos, y viceversa; mas ahora, que se ha aumentado con la poblacion y exportacion el consumo, y con la civilizacion, la delicadeza y exigencias de los consumidores,

necesita el cosechero aplicarse á presentar siempre productos apetitosos, si ha de contar con unos precios razonables y acomodados.

Por eso es necesario mucho esmero en el vendimiar y hacer el vino. Por excelente que sea la uva, precisamente se ha de malear su mosto si hay abandono ó descuido en las operaciones, y entonces se malogran las esperanzas del cosechero por culpa propia, que no por la ajena.

Los vinos sobresalientes proceden de buena uva, pero están hechos con mucha delicadeza y aseo; háganse desaliñadamente, y no pasarán de medianos. En esto, como en todo lo demás, el hombre recoge la recompensa y la paga de su trabajo, de su inteligencia y de su aplicacion.

Antes de vendimiar deben tenerse preparados todos los útiles y enseres necesarios, tanto para esta faena cuanto para la vinificacion. La prevision excusa las prisas, los ahogos y el mal servicio, porque dispone las cosas con tiempo, aprovecha ratos perdidos y hasta consigue jornales más baratos, como que en el momento preciso todo es apuro, y mucho va de rogar á ser rogado. Los cestos, seras, toneles ó cuévanos para vendimiar, segun el uso de cada tierra; los cuchillos, tijeras y demas del caso, todo ha de estar listo. Las tinajas, cuya supresion es de desear, y cubas de la bodega han de repararse y habilitarse de buenos aros, y lavarse con exquisito esmero, lo mismo que el lagar y vasijas, y en esto todo cuanto cuidado se ponga será poco.

La cosecha de la uva debe hacerse cuando esté bien madura. En tiempos pasados se señalaba por bando el dia de la vendimia en cada concejo ó distrito; disposicion perniciosísima, porque, segun la exposicion y accidentes de los terrenos, segun la clase de uvas, pues unas son más tempranas que otras, se verifica que entré la madurez de aquellas y la de estas hay á veces el intervalo de dos meses lo menos en una misma jurisdiccion ó concejo, por donde se ve que tambien pide diferencia de tiempos el cogerla. Debe, pues, cada labrador ser libre de empezar la cosecha de la uva, como las demás, cuando mejor le conviniere,

y su propiedad ha de ser respetada y puosta á cubierto de toda irrupcion de rebuscadores, hasta que haya terminado su vendimia, cuando lo resuelva. Sin embargo, en algunos pueblos se principia la vendimia cuando lo resuelve la mayoría de los cosecheros, y en el estado actual de cosas no deja de tener esta práctica sus ventajas.

(Continuará).

Hemos recibido la visita de dos nuevos colegas, *La Democracia Asturiana*, y *El Zorrillista*, que se publican, el primero en Oviedo y el segundo en Madrid. A uno y otro deseamos larga vida, y con ambos dejamos establecido el cambio.

CRÓNICA GENERAL.

Segun el proyecto de ley provincial y municipal ultimado en el ministerio de la Gobernacion y que se presentará á las córtes tan pronto reanuden sus tareas, en vez de las diputaciones provinciales funcionarán unas corporaciones que se denominarán Congresos regionales, los cuales se reunirán dos veces al año, y serán presididos por delegados especiales del Gobierno, distintos de los gobernadores civiles, á los que ninguna intervencion les queda en dichos cuerpos regionales.

S. M. el Rey ha firmado tres decretos concediendo el Toison de Oro á los señores Posada Herrera, Marqués de Corvera y Calderon Collantes.

Las oposiciones á las plazas de la judicatura principiarán en la primera quincena del mes próximo.

El ministro de Fomento ha acordado, como medida general, que las asignaturas de mercantil y penal de la facultad de Derecho, que ántes se estudiaban juntas, es decir, en una sola asignatura, se estudien en adelante independientemente una de otra, aunque el pago de la matrícula es verificará como si fuera una sola.

Se ha acordado definitivamente prorogar hasta fin del próximo Octubre, el plazo para los exámenes y matrículas en las universidades é institutos.

Hemos recibido el número 8.º de la interesante *Revista de la Arquitectura*, que se publica en Madrid bajo la direccion del ilustrado arquitecto Don Mariano Belmás, cuyo sumario es el siguiente:

Recuerdo histórico relacionado con la organizacion del servicio de las construcciones civiles, por D. José Jesús de La llave.

Memoria escrita por M. A. Gobin sobre la determinacion de la estabilidad de los muros de sostenimiento y de contencion de tierras. (Continuación).

Relacion de la Comision nombrada para proponer prescripciones urbanas en la Isla de Ischia.

Sobre los incendios causados por los rayos.—Nota de M. B. Colladon presentada á la Academia de Ciencias de Paris.

Las inundaciones del Rhin y su influencia higienica.

Los avisadores de incendios en el edificio de destilacion de M. Varenne.

Apuntes biográficos del arquitecto murciano D. José Ramon Berenguer.

Sobre un nuevo Palacio de Justicia y Archivo Público General y del Notariado en Galicia.

Bibliografía.—El Economista práctico: Libro sobre la construccion y organizacion de cunas, por M. E. Cacheux.

Grabados: Los pertenecientes al estudio de la determinacion de la estabilidad de los muros de sostenimiento.

El Comercio Ibérico, que con tanta aceptación ha venido publicándose en Madrid bajo la direccion de los ilustrados periodistas Sres. Gamiz Soldado y Arechavala, cambiará su nombre desde el 1.º del próximo Octubre por el de *La Democracia Monárquica*, y será redactado por los mencionados escritores que fueron propietarios de *El Comercio Ibérico*, y lo serán tambien del nuevo colega, á quien anticipadamente saludamos, deseándole toda clase de prosperidades.

CRÓNICA PROVINCIAL.

Sr. Director de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.

Navia, 28 de Setiembre de 1884.

Muy señor mio y de mi mayor consideracion: Seguro estoy de que conmigo el público en general, ha de agradecerle la insercion en su excelente periódico, de las siguientes líneas: Yo, por mi parte, le doy desde luego las más expresivas gracias.

Pocas personas habrá en esta provincia que, ya sea por experiencia propia, ya sea por informes recibidos, no conozcan al dedillo los innumerables abusos que á cada paso comete la empresa de diligencias llamada *La Ferrocarrilana*, con los que tienen la no pequeña desgracia de viajar en sus coches. Pero á fin de que se la conozca algo más y cual conviene, voy á relatar, muy sencillamente, el atropello de que acabo de ser victima. Es, en realidad, un nuevo timbre glorioso para la empresa.

Antes de ayer, miércoles, á las once de la noche, salí de Oviedo en uno de los coches de la Ferrocarrilana, con billete y asiento pagado hasta Navia. Llegué á Luarca á las doce menos cuarto de la mañana del día de ayer, y habiéndome dicho el mayoral que hasta la una menos cuarto no saldría el coche, me fui tranquila y confiadamente á comer. Daba el reloj de la villa los tres cuartos para la una cuando salía yo de la fonda y me dirigía á la plaza donde el coche se habia parado; pero aunque la distancia era cortísima y aunque apresuré cuanto pude el paso, el coche habia salido ya cuando yo llegué. Como me aseguraron que en aquel momento acababa de salir, mandé á un chiquillo que fuese corriendo á alcanzarme, cosa que por fuerza hubiera conseguido si con toda intencion el mayoral no hubiese subido á escape la cuesta que hay á la salida de Luarca. Reclamé en la administracion el importe de mi asiento de Luarca á Navia y hasta el derecho de reclamarlo se me negó. Como me convenia llegar temprano á mi casa y no tenia tiempo que perder, sin más contestaciones con el administrador salí á alquilar un caballo en el cual llegué á mi casa á las cinco de la tarde, habiéndome sido mi primer cuidado el de preguntar por mi maleta en la administracion de Navia. ¡Cón cuanta sorpresa oí que á pesar de las repetidas veces que las chicas de la fonda de la Valora mandaron al mayoral dejarla, no lo quiso este hacer, pretestando que no sabia cual era y prometiendo traerla aquella misma noche de Castropol!... ¡Empiecen ustedes á atar cabos.

Algo, aunque no mucho, me tranquilizó la noticia de que á las doce de la noche tendría la maleta en mi poder; y como no era grande mi confianza, hice que uno de mis hermanos se quedase á esperar la venida del coche. Este llegó á la hora de siempre; pero la maleta... «no me acordé», dijo mi hermano que le habia contestado el mayoral con la mayor serenidad cuando le preguntó por ella; y... ¡sigan ustedes atando cabos.

Solo me resta advertir que en Luarca habia varias personas que pretendian pasar á Navia y Castropol; que el coche llegó á Navia según me di-

jeron, completamente lleno, y que, por consiguiente mi asiento debió haber sido ocupado por otro. Y con esto ya pueden ustedes ir acabando de atar cabos.

Nada, señores; los que amen esa vida de agitacion, de apuros y de tropiezos, no tienen más que viajar en la Ferrocarrilana: les aseguro que á cada instante les han de dar por el gusto.

Soy de V. Sr. Director, con la mayor consideracion, afmo. y aliento s. e. q. b. s. m.

Sr. Director de EL OCCIDENTE.

Pola de Allande, Sbre. 27 de 1884.

Muy señor mio: con el gusto que siempre lo hago, he leído hoy el número 220 de su ilustrado periódico, hallando en la tercer plana del mismo el inmerecido elogio que se hace del banquete con que el Sr. D. Elias Gomez se ha dignado obsequiar á sus acompañantes y amigos de esa en la casa-fonda de mi propiedad, para solemnizar la compra de la posesion del palacio, habiéndose con tal motivo inaugurado mi establecimiento, aunque con mucha precipitacion. El número de convidados para la comida, ascendió á 35, y á 24 para el almuerzo del siguiente día, figurando entre ellos D. Ceferino G. del Valle y otras personas.

Debo declarar que deseoso de complacer á cuantos me favorezcan como parroquianos, no omitiré medio para que salgan satisfechos de mi fonda, tanto por el servicio esmerado, como por los precios módicos que he establecido.

Ruego á V. que á estas mal pergeñadas líneas les dé cabida en las columnas de su acreditado periódico, por lo que le anticipa las gracias su afectísimo s. e. q. s. m. b.

Rafael Lopez Castrillon.

BATALLON DEPÓSITO NÚM. 115.

Próxima la revista anual que previene el artículo 230 del Reglamento de 2 de Diciembre de 1878 y 144 y 164 del 22 de Enero de 1883, que debe empezar el 1.º de Octubre y han de pasar todos los individuos que están afectos á este Batallon: á fin de que cada uno verifique su presentacion dentro de dicho mes de Octubre y no haya lugar á dudas en la forma en que tienen que verificarla, tendrá presente lo siguiente:

Los concejos de Cangas de Tineo, Degaña y Letariegos en las oficinas de este Batallon sitas en la calle de la Fuente núm. 22.

Tineo ante el puesto de la Guardia civil del mismo, exceptuando las parroquias de Calleras, y Brañalonga, que lo efectuarán ante el puesto de Castañedo.

Miranda, Teverga y Somiedo, ante el puesto de Belmonte, y el de Yernes y Tameza, ante el de Grado.

Cangas de Tineo 26 de Setiembre de 1884.—El T. C. C. primer jefe interino, Francisco Aguado.

El día 24 del corriente á las diez de la mañana, ha fallecido en el pueblo de Laneo (Salas) la señora doña Benita Longoria y Casares Argüelles, á los 30 años de edad.

Hija humilde, esposa amante y madre cariñosa, ha dejado profundo vacío en el seno de toda su familia, á quien enviamos la expresion de nuestro sentimiento.

Los funerales por su eterno descanso, se han celebrado con toda pompa en Santiago de la Barca el viernes 26 del corriente.

VARIEDADES.

EL LUCERO VESPERTINO.

Contéplase estos días, desde que em-

pieza el crepúsculo de la tarde, una estrella magnífica cuyos vivísimos resplandores iluminan las primeras vaguedades de la noche. La fulgente estrella brilla actualmente en nuestro horizonte como en los días en que sobre las azuladas olas de las orillas del Lacio, el jóven Eneas le confiaba los destinos de la Italia naciente, ó como en la época en que Cleopatra, tendida en su nave cubierta de púrpura, le demandaba una participacion en el imperio del mundo. A la hora en que el sol se hundió en su inflamado lecho, los ardientes destellos del lucero de la tarde se estienden con el fulgor de un faro celeste, como si fuerala luz primitiva, la luz increada, la que nace y resplandece al través de las sombras crepusculares.

¡Ah! ¡Cuánta verdad se encerraba en los dulces símbolos de toda la mitología! ¿Acaso no es Vénus apareciendo en la aurora una deidad resplandeciente que surge del seno de las ondas? No es durante el crepúsculo la confidente natural de los corazones juveniles que se abren á las primeras impresiones de la vida? ¿Por ventura Mercurio flotando, al parecer, tan rápida y caprichosamente desde una á otra parte del sol, no es el mensajero de Apolo y de su celeste córte y la imagen sutil del dios de los que buscan la fortuna? Marte, con sus rayos oscuros, señalado entre todas las estrellas para regir los humanos destinos, ¿no es el astro rojo que se cierne en la inmensidad como una amenaza, inspirando la idea de sangrientos combates? ¿No es Júpiter, tranquilo, grande, espléndido, radiante, el soberano de los mundos? Y Saturno, lento, pálido, triste en la apariencia, ¿no simboliza acaso la vejez, el tiempo, y el destino? Si la mitología celeste sigue siendo aún nuestra astronomía, bajo la cual vivimos desde los orígenes del mundo.

Los sentimientos inspirados por el espectáculo de la naturaleza, por el cielo, por el mar, por las montañas, por los rayos y las sombras, por los rumores y los silencios, se han manifestado bajo formas vivientes, bajo personificaciones que hoy nos parecen envueltas en el sudario de los símbolos, pero que han sido la más opulenta y sincera manifestacion de las impresiones interiores.

Ciertos espíritus escépticos, refractarios á toda emocion pura, se atreven á pretender que estas son ideas vaporosas, sueños imaginarios y que no hay más verdades que la materia y el algebra. Esta es una apreciacion errónea de la realidad. Los espíritus más positivos que saben sentir, sienten como Homero y Virgilio.

La contemplacion del cielo despertará siempre en nosotros nobles pensamientos, nos comunicará constantemente en las horas de soledad una calma bienhechora, una serenidad profunda, y cuando, como sucede en esta encantadora época del año, brilla con todo su esplendor la estrella de Vénus, acompañada de sus hermanas del cielo, no es posible dejar de comprender que, por imperceptibles que seamos en el infinito, vibramos al unísono del gran ser y formamos parte integrante de una inmensa armonía. Esta es la impresion inmediata, instintiva, natural, que se desarrolla, se agranda y se completa cuando está iluminada por la luz de la ciencia moderna. Porque mientras contemplamos á Vénus, siguiendo vagamente con la mirada su descenso gradual y silencioso hácia el lejano horizonte, nuestro pensamiento instruido y cultivado va más allá que nuestra propia mirada.

Nuestra inteligencia no vé tan sólo un punto luminoso, como únicamente veían los ojos hoy cerrados de los pastores de Caldea, de los sacerdotes de Egipto y de las sacerdotisas de Peñas y de Roma; no

saluda exclusivamente á la Vénus que invocaba la ninfa Egeria en el bosque de Nyma, ó bien á la celebrada en los frescos de Pompeya en los días de la decadencia de las leyendas primitivas; vé más léjos y mejor, y sabe que se trata de un mundo análogo al que vivimos, del mismo volúmen, del mismo peso, algo más inmediato al sol, un tanto más rápido en su marcha, más perturbado en sus estaciones, pero imagen del nuestro por su situación tan próxima, por la atmósfera que le rodea, por sus días y sus noches, é indudablemente también por la vida desconocida que ha debido desarrollarse en su superficie, del mismo modo que se ha desarrollado en la superficie de la tierra.

Si, nos es en extremo difícil prescindir de la idea de que, semejantes por su situación en la familia del sol, Vénus y la tierra son también dos mundos semejantes por el papel que desempeñan en el universo. Patria celestial, gravita como la nuestra en la irradiación del sol, nos ilumina la misma atracción, nos sujeta y nos mece en el espacio. Sea cual fuere su estado físico y moral, sea cual fuere la forma de los seres que la constituyen, la humanidad de Vénus es hermana de la nuestra, y á través de la trasparente inmensidad que nos separa de ella, la adivinamos y... buscamos casi miradas que respondan á las nuestras.

En este momento también (Mayo y Junio de 1884) se disfruta de la primavera en el hemisferio Sur del planeta Marte, y durante la tarde, después de la puesta del sol, el cielo ofrece espectáculos iguales á los que nosotros experimentamos.

En determinadas épocas obsérvase también desde allí una estrella brillante, que campea majestuosamente en el Oeste y desciende en silencio hácia el horizonte occidental. Si se la observa con el auxilio de un telescopio, se vé que presenta fases análogas á las de Vénus. Indudablemente, los que contemplan semejante espectáculo, se preguntan allá arriba si la blanca estrella está habitada, y aunque probablemente no nos ha descubierto todavía, los pensadores de allí admiten, como un principio de filosofía natural, que tiene habitantes, los ha tenido ó los tendrá. ¡Ese planeta es el nuestro!

Para los hombres de Marte, la tierra es la estrella vespertina. Indudablemente, como el lenguaje primitivo de todos los seres no es más que la traducción sensible de la impresión experimentada,

nuestra tierra tiene en los idiomas de Marte, los nombres más floridos, y su personificación mitológica desempeña en las leyendas de aquella humanidad un papel encantador, risueño, femenino, misteriosamente asociado á las más gratas impresiones de los sentidos, y á los íntimos sentimientos de la vida.

Así se transmiten, á través del cielo, no las influencias de los astros, sino los mismos sentimientos; de este modo el conocimiento astronómico del universo hace circular entre los mundos una mera vida, más hermosa aun que la de la antigua poesía. Quizá las comunicaciones entre las islas del plano etéreo son más reales, más concretas de lo que suponemos; quizá nuestras monadas pensantes, como independientes del tiempo y del espacio, no se adormecen jamás en un sueño inútil y tomen posesión de las patrias celestes.

En este momento, en el seno de las tardes de primavera, admiramos todos á esa resplandeciente Vénus, que brilla con vivos resplandores en el cielo occidental, á la hora en que las siluetas de los árboles se dibujan sobre el azul del crepúsculo. Encima de ella y á la izquierda se halla Júpiter, y entre los dos planetas las estrellas de los gemelos Castor y Polux, al pie de los cuales brilla Procion. Este cuadro nos transporta á las profundidades del infinito. Y ¡qué profundidades! Vénus se encuentra actualmente á 22 millones de leguas de la tierra, y Júpiter se cierno á 209 millones. En cuanto á las esllas Castor Polux y Procion y demás compañeras, yacen á profundidades incommensurables.

Una sola mirada dirigida al cielo nos conduce á mucha distancia de la tierra. —Camilo Flammarion.

CRÓNICA LOCAL.

Concurridísima y animada estuvo el domingo último, la reunión de confianza en el palacio de los condes de Toreno. Aun no eran las nueve y media de la noche cuando los salones principal y Estrado, se hallaban literalmente llenos de señoras, caballeros, *pollas* y *pollos*, (dispénsenos el señor del cuarto de los valles ó suscritor de los interrogantes, si como Ovidio exclamamos; yuro pater yuro...) dispuestos cual más y cual ménos, cada uno según su edad, sexo é inclinación, á rendir culto á Tersipcore, Jorge, etc., etc.

La condesa, en cuyo rostro no tienen jamás asiento las expresiones de fastidio, descontento, altivez y otras que tan poco favor hacen á la belleza

vd. disponer de una cantidad algo considerable, Elena?

—¡Dios mio! A este extremo hemos llegado! ¡Es preciso que compre el silencio de esas gentes despreciables como si realmente fuese yo criminal! Y ¿que es lo que he hecho, Dios mio, que es lo que he hecho? Nada que no pueda declarar á la faz del mundo, con pesar y sentimiento si, pero sin remordimiento ni vergüenza.

—En tal caso hubiera vd. declarado más pronto; ahora ya es demasiado tarde.

Y es vd. el que me habla así! ¡usted que ha decidido mi conducta! Si no fuese por vd. si nunca le hubiera conocido, no sería tan desgraciada como soy. Yo no puedo mirar á Eduardo, ni á vd., ni á nadie en el mundo, hasta que me haya librado del fatal juramento que vd. me arrancó en un momento de debilidad y desesperación.

—Lo que yo quiero es salvar á usted de su propia debilidad y de su imprudente y pueril desesperación, aun contra la voluntad de vd. misma.

—¡Dios mio! Librazme de semejante mentor. ¡Quiera el cielo guardarme

femenina, auxiliada de su discreta elegante y simpática hija Maria, han recibido con la natural finura que tan luego inspira confianza, á todos sus antiguos tertulianos, y á los que por primera vez asistían á la reunión. El Conde, á su vez, y á su lado su hijo Alvaro galantes con el bello sexo, y amables y expansivos con los hombres, se presentaban tan satisfechos de verse rodeados de muchos de sus principales amigos de esta villa, como pudieran estarlo en la más suntuosa soiré de la corte.

Bien pronto las acordes y armoniosas notas del piano pusieron en alegre movimiento al elemento joven. Tersipcore fué la que inauguró la fiesta. Un wals del siglo XIX; es decir, tan rápido como la electricidad, estableció en el salón un verdadero torbellino.

Después tocó su vez á Jorge, fumigado con el elegante incensario del tresillo; las señoras cómodamente sentadas en los divanes que rodean el salón, gozaban al ver á sus hijas y á las hijas de sus amigas, tan alegres y satisfechas como si por siempre se hubiesen concluido los pesares; y por fin los caballeros en animados diálogos unos, otros leyendo, y paseando otros completaban la animación que allí reinaba.

Por consiguiente podemos asegurar que la reunión del domingo, se ha convertido insensiblemente en verdadero baile, no solo por la mucha concurrencia, sino también por el gusto y elegancia que en general reinaba en los trages: quisiéramos hacer una ligera reseña de ellos, pero no se nos ocurrió acercarnos á alguna de las señoras que pudiera suministrarlos datos para tomar apuntes, y así nos limitaremos á consignar los nombres de las personas que recordamos en este momento.

Entre las señoras figuraban las de Arvas, Llano Valdés, viuda de Suarez Canton, señora de Uria, de Ron, de Pelaez, de David y de Perez Gonzalez; entre las señoritas, Otilia é Isabel Valledor, Anita Moll, Maria y Cecilia Canton, Tarsila Villar, Sofia Vega, Maria Blanco, Luisa Magadan, Esperanza Ron, Norberta Llano, Pepita Suarez, Alvara y Teresa Pelaez, Alvara Infanzon, Conchita Ballesteros y Serafina Pelaez.

El sexo masculino estaba allí representado por el alcalde Sr. Martinez Valle; Moll, jefe de la zona militar; Llano Valdés, diputado provincial; Garcia del Valle y Reguerin, juez y fiscal municipales; Redaccion de este periódico; Suarez y Collar (D. José y D. Eduardo); Ordax, Rodriguez de Llano; Martinez Valle, Pelaez (D. Ma-

de sus consejos de vd. y sacarme de su poder!

—Pues está bien; vaya vd. y diga á su marido que por inadvertencia mató vd. á su prima, que por inadvertencia estaba ya casi para casarse conmigo, y que por inadvertencia se ha casado con él, que le ha engañado vd. á él, como á mí y á los demás que la rodean pero todo por inadvertencia. Vaya vd. y quebrante el juramento más solemne, en que ha puesto á Dios por testigo: amontone vd. nuevos crímenes y nuevos remordimientos sobre su cabeza; pero si Eduardo duda de sus palabras, si habla acaso de separación, recuerde vd. que existe en el mundo un hombre que la ama, á pesar del desprecio y violencia con que vd. le trata, un hombre que se arrojaría á sus pies aun cuando el resto del mundo la condenase y abandonase.

—Si dice vd. una palabra más sobre este punto, Enrique, no le vuelvo á hablar en mi vida.

—Vd. no sabe lo que se dice, Elena. Débil y desgraciada mujer, ¿qué sería de vd. sin mí? Mire vd. esta carta que me escribió en medio de sus

manuel D. Severiano y D. Sixto); y entre los jóvenes recordamos á los de Llano Valdés (Agustin y Graciano), Valledor, Carrizo, Martinez Valle (Angel y Casimiro), Alvaro, Magadan, Blanco y Garcia Regueral.

Rápidos pasaron los momentos, y ¡rara coincidencia! en el momento en que el reloj daba las doce, que como un eco repetía el sereno; en el momento mismo en que el cuarto domingo del mes de Setiembre de 1884, se sepultaba en su ocaso para no levantarse más, se sacaba la última puesta en la mesa de tresillo, y se concluía la última figura del rigodon. Parecía que todo quería ser allí armónico, menos el disgusto con que el elemento joven dejó aquella mansion de placer

Ayer ha salido para Salas el señor Conde de Toreno; tenemos entendido que regresará á esta en la tarde del día de hoy.

En la semana última se han concluido los estudios de campo para el proyecto de la carretera de tercer orden de Mestas á Somiedo, en la seccion de aquel punto á Sorrodiles, en cuyos trabajos han desplegado la mayor actividad, el ingeniero Sr. Cascos y los ayudantes señores Rodriguez y Caos.

De esperar es que los trabajos de gabinete sigan tan breve curso, y entonces no se hará esperar la subasta de las obras, y la construcción de una línea que atraviese los fértiles valles de Carballo y Cibeo

Reunidos el día de ayer, en junta, varios cosecheros de vino, en virtud de convocatoria del Alcalde, han acordado se dé principio á la vendimia en el formal del Regueron el 6 del próximo Octubre, siguiendo la de los demás formales el orden de costumbre.

Por las observaciones que hemos hecho con el glucómetro, bien podían aplazarse otros ocho días, pues la uva no se halla aun en sazón.

Para amanecer el sábado último, ha fallecido el Administrador de correos de esta villa D. Manuel Menendez, habiendo sido interinamente encargado del despacho D. Ricardo Martinez Valle.

Ha sido nombrado jefe de esta zona militar el coronel de infantería don Juan Benavente.

Imp. de El Occidente de Asturias

Foll. de EL OCCIDENTE DE ASTURIAS. 107

ELENA MIDDLETON.

NOVELA.

entregado, pero acababa de darla un momento antes á la doctella de usted para que la entregase; y desde entonces vivo en una inquietud mortal.

—La carta no existe.

—¡Cómo! ¿qué me dice vd.

La he arrancado de manos de Eduardo y la he arrojado al fuego. Casi me sirve de consuelo el pensar de qué peligro tan grande me ha librado esa acción, aunque exponiéndome á toda la cólera de Eduardo. Pero, por amor de Dios; Enrique, ¿qué haremos? Harding volverá á escribir y no puedo tener ninguna seguridad, ninguna esperanza.

—Ciertamente es preciso hacer algo y convendrá que yo busque á Harding. Estoy furioso contra la vieja Tracy, que sin duda se lo ha dicho todo, pero acaso el dinero, ¿puede

SECCION DE ANUNCIOS.

IMPRESA
DE
EL OCCIDENTE DE ASTURIAS.
CANGAS DE TINEO.

En este establecimiento tipográfico encontrarán los ayuntamientos y juzgados buen gusto, economía y prontitud en todos los impresos que necesiten para sus respectivas oficinas.

Asimismo los particulares pueden hacer toda clase de encargos, como folletos, tarjetas de visita, de enlace, esquelas de defunción, y, en fin, todo lo que atañe al arte de Guttemberg.

ANUNCIOS PARA EL PERIÓDICO
se admiten á precios tan económicos que no tienen rival.

CUENTOS
Y CHISMES
Precioso librito de
16 páginas con artículos humorísticos,
adornado en su cubierta con un magnífico cromó. Se vende en la administración de este periódico á 10 céntimos de peseta ejemplar.

A LOS MAESTROS.

En la imprenta de este periódico se hallan á la venta impresos para la Estadística y Cuentas, que los mismos tienen que presentar á sus respectivos ayuntamientos.

VINO
Tónico - Nutritivo
DEFRESNE
Con Peptona. (Carne asimilable)
HIERRO Y LACTOFOSFATO DE CAL NATURALES

El **Vino Defresne** tiene un sabor exquisito, y es el único reconstituyente natural y completo.
Es el más precioso de los tónicos; á su influjo, los accidentes febriles desaparecen, renace el apetito, los músculos se nutren, y se recobran las fuerzas.
Empléase con buenos resultados en la inapetencia, los medros repentinos, las convalecencias, las enfermedades del estómago, la anemia y la consunción.
DEFRESNE, Proveedor de los Hospitales de París.
Y todas las Farmacias

á la felicidad, no ver á la persona cuya presencia nos hace dichosos, no oír la voz que nos encanta, pensar que la vida se presenta delante de nosotros, y que es preciso que la recorramos sin guía que nos conduzca, sin armonía que responda á nuestra alma, sin esperanzas y aun sin temores. ¡Ah! ¡Considere vd. cuán espantoso debe ser un estado en que hasta el mismo temor sería un bien! No, no se exponga vd. jamás al tormento que yo he sufrido, y piense alguna vez que á mí me debe el haberse librado de él. Fijese vd. en este pensamiento, y él aleje siempre de sus labios las palabras crueles y las sangrientas convenciones contra un hombre que trata de librarla de los tormentos que le devoran.

Yo no me atreví á retirar mi mano de la de Enrique que la había cogido, y así caminamos en silencio algunos minutos. Como acostumbraba, me había subyugado y traído al estado de cosas que era habitual entre nosotros. Continué aconsejándome fuertemente, y fundado en razones muy justas en lo apariebia, que no me opusiese á nuestra próxima vuelta á Londres, y

que procurase mantener á Eduardo sus preocupaciones políticas lejos de distraerle de ellas. «Sus caracteres de vds. no se parecen nada, decía, y usted tiene muchas veces motivos de inquietud y disgusto. Es fácil dominarse á sí mismo una hora ó dos al día, y el placer que encontrará vd. en estar al lado de Eduardo en los pocos instantes que pueda hacerlo, la impedirá manifestar esas alternativas que deben serle muy desagradables. Es imposible saber que voces habrá esparcido Harding por estas inmediaciones, y hasta que vayan disipándose estará vd. mucho mejor en Londres donde Eduardo estará siempre ocupado, y donde hallará también más distracciones.

Enrique continuó hablándome de este modo hasta que llegamos á Elmsley.

Eduardo vino bastante tarde después de haber pronunciado en el banquete otro excelente discurso. Con el fin de atajar toda alusión á mi conducta de aquel día, le hice varias preguntas á cerca de la política, y manifesté escuchar con mucho interés sus explicaciones y los pormenores que

me dió con respecto á las medidas que debían adoptarse en la legislatura inmediata. A pesar de todo, después de un momento de silencio, me dijo en voz baja:

He tomado algunos informes con respecto á la carta que has destruido de una manera tan violenta, y tus celos infundados te han extraviado completamente. Esa carta me la enviaba un hombre á quien nadie conoce, y por consiguiente debía ser una petición. Yo no hubiera debido ser tan indulgente contigo, porque á la verdad no es perdonable el destruir una carta por una sospecha tan absurda; pero has confesado tu falta con tanta franqueza que me has desarmado.

Yo lancé un profundo suspiro y nada respondí.

El día siguiente por la mañana mientras estábamos desayunándonos preguntó Eduardo á Enrique que si sabía como se había suscitado la disputa en la galería cuando él estaba acabando su discurso.

—Yo creo que alguno de los concurrentes habló mal de tí, respondió afectando indiferencia, otro tomó tu

defensa y de ahí se originó la contienda.

—Y ¿quién fué el que con tanto calor abrazó tu defensa?

—Me parece que el cochero Santiago, respondió Enrique.

Santiago era un cochero de casa, era viejo, que me había conocido desde niña y me había enseñado á montar; me quería muchísimo y no me fué difícil comprender la cólera que debía sentir al escuchar aquella horrible imprecación contra mí. Sin embargo, se me estremeció todo el cuerpo al pensar que su misma indignación le había hablado de aquel lance, y sobre todo que si Eduardo le preguntaba algo, le contaría todo lo que había pasado. Yo no me sentí con ánimo bastante para hablarle de aquel punto, y como siempre me volví á Enrique para que me socorriese le dije algunas palabras al oído y salió de la sala inmediatamente.

—¿A donde has enviado á Enrique? me preguntó mi tío.

Esta pregunta era sumamente sencilla: sin embargo no pude responder á ella, y cuando Alicia fijó en mí sus hermosos ojos, me puse encarnada, y

UNA VEZ MAS

ha sido reconocida públicamente la inmensa superioridad de
LAS MÁQUINAS PARA COSER

DE LA COMPAÑÍA FABRIL SINGER

El Jurado de la EXPOSICION DE AMSTERDAM acaba de adjudicar á estas máquinas la más alta recompensa:

EL DIPLOMA DE HONOR

La compañía fabril SINGER, por su crédito y por tener establecimientos por su cuenta en todas las naciones importantes, merece á los compradores sólidas garantías.

La compañía fabril SINGER atiende con numeroso é inteligente personal las dudas y reclamaciones del público en cualquier punto.

La compañía fabril SINGER tiene completo surtido de algodones, sedas, agujas y piezas sueltas, todo fabricado expreso para las célebres máquinas.

La compañía fabril SINGER entrega, por DOS PESETAS CINCUENTA CÉNTIMOS semanales, cualquier modelo de máquinas para coser, de su fabricación excelente.

La compañía fabril SINGER vende al contado, CON DIEZ POR CIENTO de descuento.

La compañía fabril SINGER ha vendido en el año 1882 la enorme cifra de 603.292 máquinas.

La compañía fabril SINGER ha sido autorizada por muchos Ayuntamientos, diputaciones provinciales y Juntas de instrucción pública, para vender máquinas con destino á la enseñanza en las escuelas de niñas.

La compañía fabril SINGER ha obtenido en todas las EXPOSICIONES los primeros premios.

TODAS ESTAS CIRCUNSTANCIAS HACEN DE

La compañía fabril SINGER

LA ÚNICA CASA UNIVERSAL EN

MÁQUINAS PARA COSER

Los positivos resultados obtenidos con las máquinas SINGER han inducido á algunos revendedores á abusar del nombre SINGER en múltiples y variadas formas, y algunos incautos, creyendo adquirir una máquina de la fabricación de

LA COMPAÑÍA FABRIL SINGER
compran una grosera imitación, defectuosa é inútil.

Las máquinas para coser SINGER se encuentran en

OVIEDO, PESO, 13.

y en Cangas de Tineo, D. Ricardo Pereira,

RELOJERÍA.

PLAZA DE RIEGO NÚM. 1.

En este acreditado establecimiento se venden y componen toda clase de relojes, con la garantía de un año.

También hay constantemente un magnífico surtido de relojes de bolsillo y de campana,